

**Suszarka
Sušička
Kuivati**

DPU 7380 X

BEKO

Prosimy najpierw przeczytać niniejszą instrukcję obsługi!

Droży Klienci,

Mamy nadzieję, że będą Państwo bardzo zadowoleni z produktu, wyprodukowanego w nowoczesnym zakładzie i przeszedł ściśle procedury kontroli jakości.

Zalecamy uważne przeczytanie niniejszej instrukcji przed rozpoczęciem używania produktu oraz zachowanie jej do wykorzystania w przyszłości. Jeśli produkt będzie przekazywany innej osobie, należy dołączyć do niego tę instrukcję.

Pomoże to w eksploatacji produktu w szybki i bezpieczny sposób.

- Prosimy przeczytać Instrukcję obsługi przed zainstalowaniem i uruchomieniem produktu.
- Zawsze przestrzegać instrukcji bezpieczeństwa.
- Zachować tę instrukcję w łatwo dostępnym miejscu do wykorzystania w przyszłości.
- Przeczytać wszystkie inne dokumenty dostarczone wraz z produktem.

Pamiętać, że instrukcja obsługi odnosi się także do kilku innych modeli produktu. Różnice między modelami są wyszczególnione w instrukcji.

Objaśnienie symboli

W instrukcji tej używane są następujące symbole:



Przeczytać instrukcję.



Ważna informacja albo przydatna rada dotycząca eksploatacji.



Ostrzeżenie przez niebezpiecznymi sytuacjami stanowiącymi zagrożenie dla życia lub majątku.



Ostrzeżenie dotyczące napięcia w sieci zasilającej.



Ostrzeżenie przed zagrożeniem pożarowym.



Ostrzeżenie przed gorącą powierzchnią.

1 Ważne instrukcje bezpieczeństwa

W rozdziale tym zawarto instrukcje bezpieczeństwa, które pomogą zabezpieczyć się przed obrażeniami ciała i szkodami materialnymi. Nieprzestrzeganie tych instrukcji może spowodować unieważnienie gwarancji.

Wskazówki bezpieczeństwa

- Nie ustawiać tego urządzenia na podłodze pokrytej wykładziną, ponieważ brak przepływu powietrza pod nim może spowodować przegrzanie elementów elektrycznych. Spowoduje to wystąpienie usterek produktu.
- Nie używać produktu, gdy przewód zasilający lub wtyczka są uszkodzone. Wezwać autoryzowany serwis.
- Niczego nie zmieniać we wtyczce dostarczonej wraz z produktem. Jeśli nie pasuje do gniazdka, należy zlecić wykwalifikowanemu elektrykowi wymianę gniazdka na odpowiednie.
- Nie wolno dotykać wtyczki wilgotnymi dłońmi! Nigdy nie wyjmować wtyczki z gniazdka pociągając za przewód. Zawsze należy chwycić za wtyczkę
- Suszarkę przyłączyć należy do gniazdka z uziemieniem zabezpieczonego bezpiecznikiem o odpowiedniej wartości zgodnie z tabelą jej danych technicznych.
- Przewód zasilający suszarki wyposażony jest w żyłę uziemiającą i gniazdo we wtyczce do jej uziemienia. Wtyczkę musi być włożona do gniazdka uziemionego zgodnie z miejscowymi przepisami. Instalacja uziemiająca zmniejsza zagrożenie porażeniem elektrycznym poprzez otwarcie ścieżki o niskiej rezystancji do przepływu prądu w razie niesprawności lub awarii. Konieczna jest instalacja uziemiająca wykonana przez wykwalifikowanego elektryka. W razie jakichkolwiek wątpliwości co do połączenia uziemiającego należy zlecić jego sprawdzenie przez wykwalifikowanego elektryka lub personel punktu serwisowego. Nasza firma nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia powstałe w przypadku eksploatacji urządzenia bez instalacji uziemiającej.
- W trakcie instalacji, konserwacji, czyszczenia i napraw urządzenie to nie może być włączone do prądu.
- Instalację i naprawy musi zawsze wykonywać pracownik autoryzowanego punktu serwisowego. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody powstałe w wyniku procesów przeprowadzonych przez osoby nieupoważnione.
- Nie można w niej używać żadnych przyrządów elektrycznych.
- Nie należy przyłączać wylotu powietrza z suszarki do otworów kominowych używanych do odprowadzania spalin z urządzeń zasilanych gazem lub innym paliwem.
- Należy zapewnić wystarczającą wentylację, aby zapobiec zbieraniu się w tym samym pomieszczeniu gazów pochodzących z innych urządzeń działających na innych paliwach, w tym otwartym płomieniem.

- Dbaj, aby otwory wlotowe powietrza nie były zasłonięte.
 - W suszarce tej nie należy suszyć rzeczy czyszczonych lub pranych w benzynie/oleju napędowym, rozpuszczalnikach do prania chemicznego, ani innych środkach łatwopalnych lub wybuchowych, a także rzeczy zabrudzonych lub zaplamionych takimi środkami, ponieważ ulatniają się z nich łatwopalne lub wybuchowe opary.
 - W tej suszarce nie wolno suszyć rzeczy czyszczonych chemicznie.
 - Do suszarki nie wkładać bielizny z metalowymi fiszbinami. Jeśli w trakcie suszenia fiszbin takie wysuną się, mogą spowodować uszkodzenie suszarki.
 - Nigdy nie wolno samodzielnie naprawiać urządzenia. O ile nie zaleca się tego wprost w instrukcji obsługi, czy oficjalnym podręczniku serwisowym nie wolno samodzielnie wykonywać żadnych napraw ani wymiany części, nawet jeśli zna się na tym i potrafi to robić. W przeciwnym razie można narazić siebie i innych na śmiertelne niebezpieczeństwo.
 - W przypadku awarii, których nie można usunąć posługując się wskazówkami zawartymi w instrukcji bezpieczeństwa, należy wyłączyć urządzenie, wypiąć wtyczkę z gniazdka i wezwać pracownika autoryzowanego punktu serwisowego.
 - Nie wolno sięgać do wnętrza suszarki, gdy obraca się jej bęben.
 - Aby zmniejszyć ryzyko porażenia elektrycznego nie używać przedłużaczy, rozgałęźników, ani adapterów do przyłączenia suszarki do sieci zasilającej.
 - Nigdy nie myć produktu zraszając lub polewając go wodą! Grozi to porażeniem elektrycznym!
-  W ostatnim kroku cyklu suszenia (cykl chłodzenia) nie dostarcza się ciepła, aby zapewnić pozostawienie suszonych rzeczy w temperaturze, która ich nie uszkodzi. Zbyt wczesne otwarcie drzwiczek, przed zakończeniem chłodzenia, z urządzenia wydobędzie się gorąca para.
-  Nigdy nie wolno zatrzymywać suszarki przed całkowitym zakończeniem programu. Jeśli jednak jest to konieczne, należy szybko wyjąć całe pranie i położyć je w odpowiednim miejscu, aby rozproszyć jego wysoką temperaturę.
- Zawsze przed lub po każdym załadowaniu urządzenia należy oczyścić filtr z kłaczek. Nigdy nie wolno uruchamiać suszarki bez założonego filtra kłaczek.
 - Regularnie czyścić wnętrze urządzenia oraz przewód wydechowy. Nie dopuszczać do gromadzenia się włókien, kurzu i brudu wokół wylotu spalin i w jego sąsiedztwie.
 - Wtyczka przewodu zasilającego musi być dostępna po zainstalowaniu.
 - W suszarce nie wolno suszyć rzeczy niewyparanych.

- Przed suszeniem w tej suszarce rzeczy zaplamione olejem jadalnym, acetonem, alkoholem, olejem napędowym, naftą, odplamiaczami, terpentyną, parafiną i środkami do czyszczenia z parafiny należy wyprać w gorącej wodzie ze znaczną ilością detergentu.
- W suszarce tej nie należy suszyć odzieży ani poduszek laminowanych pianką gumową (lateksową), czepków pod prysznic, tkanin impregnowanych, materiałów ze wzmocnieniami gumowymi i wkładkami z pianki gumowej.
- Nie używać środków do zmiękczenia tkanin ani produktów antystatycznych, o ile nie zalecają tego ich producenci.
- Środki zmiękczące i antystatyczne należy stosować zgodnie z instrukcjami ich producentów.
- Urządzenia tego nie należy instalować za drzwiami z zamkiem, drzwiami przesuwanymi, ani drzwiami na zawiasach, które mogą w nie uderzać.
- Suszarki tej nie wolno instalować ani pozostawiać w miejscu narażonym na bezpośrednie działanie warunków atmosferycznych.
- Produkt można eksploatować w temperaturach od +5°C do +35°C. Jeśli temperatura przekracza ten zakres, produkt będzie działał nieprawidłowo i może dojść do jego uszkodzenia.
- Nie wolno manipulować pokrętkami i przyciskami.
- Jeżeli urządzenie nie jest używane, należy odłączyć je od zasilania.
- Przed wycofaniem urządzenia z użytkowania lub złomowaniem jej należy wyjąć drzwiczki komory suszącej.
- Przed włożeniem do suszarki należy przejrzeć wszystkie wyprane rzeczy, aby upewnić się, że w ich kieszeniach i innych częściach nie ma zapalniczek, monet, przedmiotów metalowych, igieł, itp.
- Upewnić się, czy w urządzeniu nie ma zwierząt domowych. Przed użyciem sprawdzić bęben produktu.
- Sprawdzić, czy podczas prac konserwacyjnych używane są oryginalne części zamienne i akcesoria.
- Nie wolno opierać się o otwarte drzwiczki ładowania. Może to spowodować przewrócenie się produktu.
- Wyłączać suszarkę przyciskiem Wł./Wyt., gdy nie jest używana lub po wyjęciu wysuszonego prania. Gdy przełącznik ten jest w pozycji Wł. (czyli suszarka jest zasilana), drzwiczki ładowania powinny być zamknięte.

Przeznaczenie

- Produkt jest przeznaczony do użytku domowego. Nie używać go do innych celów.
- Urządzenie wolno stosować tylko do suszenia tkanin z odpowiednim oznakowaniem.
- W suszarce tej należy suszyć wyłącznie rzeczy podane w tej instrukcji użytkowania.
- Produkt ten nie jest przeznaczony do użytkowania przez osoby z zaburzeniami fizycznymi,

zmysłowymi lub umysłowymi, a także nieumiejętne lub niedoświadczone (w tym dzieci), o ile nie nadzoruje je osoba odpowiedzialna za ich bezpieczeństwo, lub ktoś, kto odpowiednio poinstruuje je jak go używać.

Bezpieczeństwo dzieci

- Urządzenia elektryczne są niebezpieczne dla dzieci. Należy trzymać dzieci z dala od uruchomionego urządzenia. Nie wolno zezwalać dzieciom na manipulowanie przy pralce.
- Nie wolno pozwalać dzieciom siadać/wspinać się na urządzenie ani do niego wchodzić.
- Zamykać drzwiczki ładowania, na czas nieobecności w pomieszczeniu, w którym jest ustawiona.
- Materiały opakowaniowe są niebezpieczne dla dzieci. Materiał opakowania trzymać poza zasięgiem dzieci lub zutylizować je zgodnie z wytycznymi dotyczącymi utylizacji odpadów.

Zgodność z dyrektywą WEEE i usuwanie odpadów:



Niniejszy wyrób jest zgodny z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady (2012/19/WE). Wyrób ten oznaczony jest symbolem klasyfikacji zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych (WEEE).

Wyrób ten wykonano z części i materiałów wysokiej jakości, które mogą być odzyskane i użyte jako surowce wtórne. Po zakończeniu użytkowania nie należy pozbywać się go razem z innymi odpadkami domowymi. Należy przekazać go do punktu zbiórki urządzeń elektrycznych i elektronicznych na surowce wtórne. Aby dowiedzieć się, gdzie jest najbliższy taki punkt, prosimy skonsultować się z władzami lokalnymi.

Zgodność z dyrektywą RoHS:

Niniejszy wyrób jest zgodny z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady RoHS (Ograniczenie użycia substancji niebezpiecznych) (2011/65/WE). Nie zawiera szkodliwych i zakazanych materiałów, podanych w tej dyrektywie.

Informacje opakowaniu

Materiały opakowania tego wyrobu są wykonane z surowców wtórnych, zgodnie z naszymi krajowymi przepisami dotyczącymi ochrony środowiska. Materiałów opakunkowych nie wolno wyrzucać z odpadami z gospodarstwa domowego lub innymi. Należy przekazać je do punktu zbiórki surowców wtórnych.

2 Instalacja

Instalację tego urządzenia należy zlecić najbliższemu autoryzowanemu serwisowemu. Aby przygotować urządzenie do użycia, przed wezwaniem autoryzowanego serwisu, należy się upewnić, czy zasilanie w wodę oraz odpływ wody są właściwie podłączone. Jeżeli nie, należy wezwać wykwalifikowanego hydraulika do wykonania wszelkich niezbędnych przyłączy.

i Za przygotowanie miejsca, instalacji elektrycznej i podłączenia odpływu wody urządzenia odpowiada klient.

⚠ Instalację i przyłączenie zasilania elektrycznego musi wykonać autoryzowany punkt serwisowy. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody powstałe w wyniku przeprowadzania tych prac przez osoby nieupoważnione.

⚠ Przed instalacją należy wzrokowo sprawdzić, czy urządzenie nie ma żadnych widocznych wad. Jeśli ma takie usterki, nie należy go instalować. Uszkodzone urządzenia stanowią zagrożenie bezpieczeństwa.

⚠ Suszarkę należy włączyć po upływie 12 godzin.

Właściwe miejsce instalacji

- Urządzenie należy ustawić na stabilnej i poziomej podłodze.
- Suszarka jest ciężka. Nie wolno jej samemu przemieszczać.
- Urządzenie to pracować powinno w dobrze przewietrzanym i wolnym od pyłu pomieszczeniu.
- Nie wolno blokować przewodów powietrznych z przodu i od spodu urządzenia zwojami wykładziny dywanowej ani listwami drewnianymi.
- Urządzenia tego nie należy instalować za drzwiami z zamkiem, drzwiami przesuwanymi, ani drzwiami na zawiasach, które mogą w nie uderzać.
- Po zainstalowaniu urządzenia, powinno zostać w tym samym miejscu, w którym przyłączono je do zasilania. Przy instalowaniu tego urządzenia upewnić się, czy jego tylna ściana nie styka się z niczym (kran, gniazdko, itp.). Zwrócić także uwagę, aby zainstalować je w takim miejscu, w którym może zostać na stałe.
- Zachować co najmniej 1,5 cm odstępu od ścian i innych mebli.

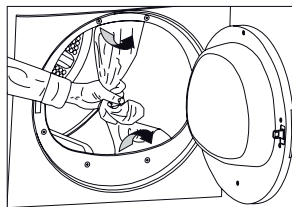
⚠ Nie stawiać tego urządzenia na przewodzie zasilającym.

Usuwanie zabezpieczenia na czas transportu

⚠ Przed pierwszym użyciem tego urządzenia, należy usunąć zabezpieczenia zakładane na czas transportu.

1. Otwórz drzwiczki.
2. Wewnątrz bębna mieści się plastikowa torebka z kawałkiem styropianu. Chwycić ją za część oznaczoną XX XX.

3. Pociągnij za plastik ku sobie i wyjmij zabezpieczenia na czas transportu.



⚠ Żadne zabezpieczenie zakładane na czas transportu nie może pozostać wewnątrz bębna.

Instalacja pod blatem

- Urządzenie można instalować pod blatem o odpowiedniej wysokości.
- ⚠** Nie wolno używać suszarki przeznaczonej do montażu pod blatem bez podblatowej części instalacji.

Głębokość suszarki	60 cm	54 cm
Nr katalogowy części do montażu pod płytą	2979700100	2973600100

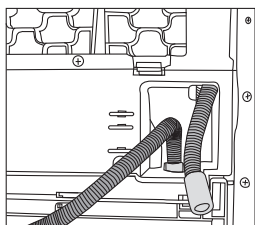
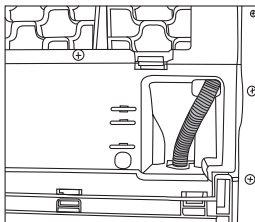
- Przy instalowaniu tego urządzenia pod blatem lub w szafce kuchennej należy pozostawić co najmniej 3 cm odstępu pomiędzy jej tylną ścianą a ściankami obudowy.

Montaż nad pralką

- Aby ustawić suszarkę na pralce należy użyć elementu montażowego pomiędzy tymi dwoma urządzeniami. Element montażowy (Część nr 2977200100 biały/2977200400 szary) musi zostać zainstalowany przez autoryzowany punkt serwisowy.
- Jeśli na pralce ustawia się suszarkę, urządzenia te po obciążeniu wsadem prania mogą razem ważyć aż do 180 kg. Podłoga musi mieć odpowiednią nośność!

Przyłączenie do kanalizacji

W produktach wyposażonych w urządzenie skraplające, woda zbierająca się w trakcie cyklu suszenia gromadzona jest w zbiorniku na wodę. Po każdym cyklu suszenia należy spuścić wodę tam zebraną. Można bezpośrednio odprowadzić zebraną wodę węzłem spustowym dostarczającym wraz z maszyną zamiast okresowego spuszczenia wody zebranej w zbiorniku.



Podłączenie węża spustowego wody

1. Rękami pociągnąć wąż, aby odłączyć go od miejsca podłączenia. Do wyciągnięcia węża nie używaj żadnych narzędzi.
2. Połączyć jeden koniec węża spustowego, dostarczanego osobno, do punktu podłączenia, z którego wypięto wąż produktu w poprzednim kroku.
3. Drugi koniec węża spustowego musi być bezpośrednio podłączony do odpływu ścieków lub umywalki.

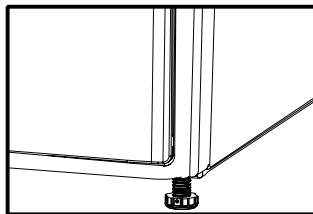
! We wszystkich typach połączeń należy zawsze zamocować wąż. Może dojść do zalania mieszkania, gdy wąż się obluzuje w czasie spuszczenia wody.

i Wąż spustowy nie może być mocowany wyżej niż 80 cm od podłogi.

i Upewnić się, czy wąż spustu wody nie jest przygnieciony ani pozaginany między odpływem a maszyną.

Nastawianie nóżek

Urządzenie ustawione na wypoziomowanej podłodze i zrównoważonych nóżkach działa ciszej i bez drgań. Ustawienie suszarki wyrównuje się regulując nóżki. Aby wypoziomować i ustabilizować maszynę należy obracać nóżki w lewo i prawo.



i Nigdy nie wolno wykręcać nóżek nastawnych z obudowy.

Przyłączenie zasilania elektrycznego

Podłączyć urządzenie do uziemionego gniazdka chronionego bezpiecznikiem zgodnym z danymi z tabeli „Dane techniczne”. Nasza firma nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia powstałe w przypadku eksploatacji urządzenia bez instalacji uziemiającej.

- Połączenie musi być wykonane zgodnie z obowiązującymi przepisami krajowymi.
- Wtyczka przewodu zasilającego musi być dostępna po zainstalowaniu.
- Napięcie i dopuszczalny bezpiecznik oraz wyłącznik automatyczny są podane w części „Danych technicznych”. Jeśli prąd bezpiecznika lub wyłącznika w Twoim domu jest mniejszy niż 10 A, zleć wykwalifikowanemu technikowi instalację bezpiecznika 10 A.
- Podane tam napięcie musi odpowiadać napięciu w sieci zasilającej.
- Do przyłączenia nie używaj przedłużaczy ani rozgałęźników.
- Główny bezpiecznik i wyłączniki muszą mieć przerwę międzystykową co najmniej 3 mm.

⚡ Uszkodzony przewód zasilający musi wymienić pracownik autoryzowanego punktu serwisowego.

⚡ Do momentu naprawienia nie wolno używać suszarki! Grozi to porażeniem elektrycznym!

Pierwsze użycie

Upewnić się, czy wszystkie przygotowania są wykonywane zgodnie ze wskazówkami podanymi w odpowiednich rozdziałach „Ważne instrukcje bezpieczeństwa” i „Instalacja”.

Transport produktu

1. Wyjąć wtyczkę urządzenia z gniazdka zasilającego.
2. Zdejmij wąż spustowy wody (jeśli jest) i przyłóżce wentylacyjne do komina.
3. Całkowicie spuścić wodę.



Zaleca się przenoszenie urządzenia w pozycji pionowej. Jeśli nie można przenosić go w pozycji pionowej, należy przenosić pochylone w prawą stronę, po zamknięciu z przodu. Po przeniesieniu urządzenia, należy je włączyć po upływie 12 godzin.

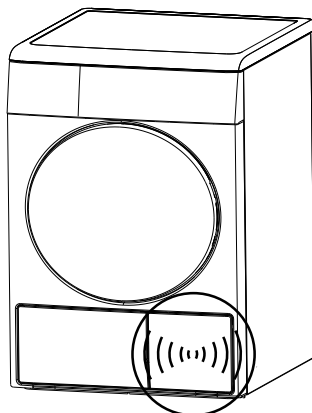
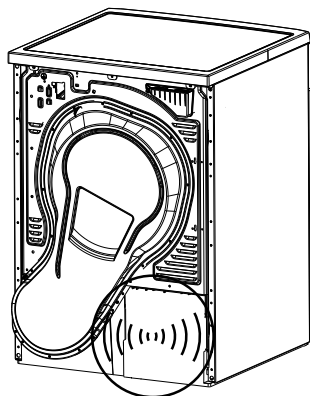
Ostrzeżenia dotyczące dźwięków



Czasami podczas pracy urządzenia słychać metaliczny dźwięk wydawany przez sprężarkę i jest to zjawisko normalne.



Woda gromadzona w czasie pracy urządzenia jest pompowana do zbiornika wody. W tym czasie słychać odgłos pompowania i jest to zjawisko normalne.



Dane techniczne

PL

Wysokość (regulowana)	84,6 cm
Szerokość	59,5 cm
Głębokość	59,8 cm
Pojemność (maks.)	7 kg
Ciężar netto (z plastikowymi przednimi drzwiczkami)	52 kg
Ciężar netto (ze szklanymi przednimi drzwiczkami)	54,5 kg
Napięcie	Patrz: tabliczka znamionowa
Znamionowy pobór mocy	
Kod modelu	

Oznaczenie typu umieszczone jest z tyłu za drzwiczkami do ładowania prania

3 Przygotowanie do suszenia

Co zrobić, aby oszczędzać energię

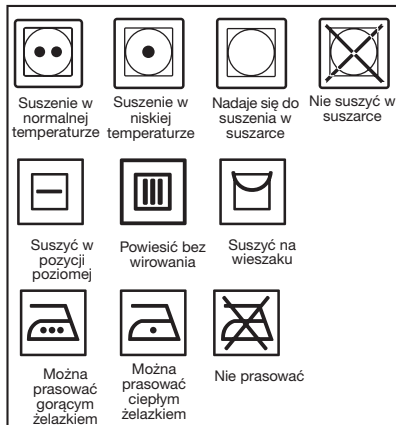
Następujące informacje pomogą w korzystaniu produktu w sposób ekologiczny i energooszczędny.

- Używać produktu z obciążeniem odpowiednim dla danego programu. Nie przeciążać.
- Odwirowuj wodę z prania z największą możliwą prędkością. Tym samym skracą się czas suszenia i zmniejszy zużycie energii.
- Pranie tego samego rodzaju należy suszyć razem.
- Dobieraj programy zgodnie ze wskazówkami w instrukcji obsługi.
- Upewnić się, czy z przodu i z tyłu suszarki są odstępy wystarczające do obiegu powietrza. Nie zasłaniać kratki wentylacyjne na przedniej ścianie produktu.
- Jeśli nie jest to konieczne, nie otwierać drzwiczek maszyny w trakcie suszenia. Jeśli konieczne jest otwarcie drzwiczek, należy je jak najszybciej zamknąć.
- Nie dodawaj nowego (mokrego) prania w trakcie suszenia.
- Kłaczki i włókna odrywane z prania przez strumień powietrza w trakcie cyklu suszenia zbierają się w filtrze kłaczek. Zawsze przed lub po każdym cyklem suszenia należy oczyścić filtr z kłaczek.
- Regularnie czyścić szufladę filtra suszarki; albo po wyświetleniu symbolu ostrzegawczego wskazującego konieczność wyczyszczenia filtra lub po pięciu cyklach suszenia.
- W trakcie suszenia dokładnie przewietrzaj pomieszczenie, w którym umieszczona jest suszarka.
- W przypadku modeli z żarówkami, drzwiczki suszarki, której się nie używa, powinny być zamknięte, gdy przełącznik jest w pozycji „Wi.” (czyli suszarka jest zasilana).

Rzeczy nadające się do suszenia w tej maszynie



Zawsze przestrzegać wskazówek podanych na metkach pranych rzeczy. W suszarce tej suszyć należy tylko rzeczy oznaczone jako nadające się do suszenia i w odpowiednim programie.



Rzeczy nienadające się do suszenia w tej maszynie

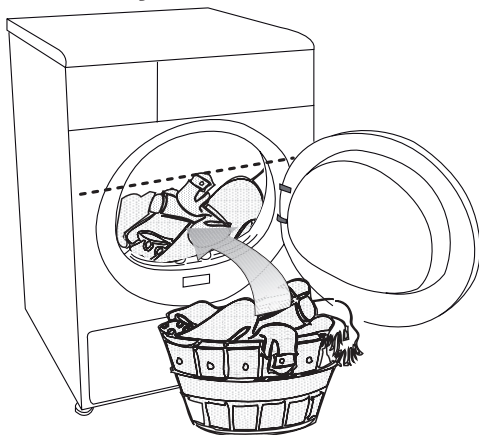
- rzeczy, których nie należy suszyć w suszarce;
 - Odzież z elementami metalowymi, jak np. metalowe guziki, fiszby lub klamry pasków.
 - Odzież wełniana lub jedwabna, pończochy nylonowe, delikatne tkaniny haftowane i śpiwory.
 - Odzież wykonana z delikatnych i cennych tkanin.
 - Firanki tiulowe.
 - Rzeczy wykonane z włókien hermetycznych, takich jak poduszki i koldry.
 - Bardzo mokre pranie.
 - Nieprane zabrudzone rzeczy.
 - Pranie z pianką gumową lub gumą.
-  Rzeczy uprzednio czyszczone, pranych, namoczonych lub opryskanych benzyną/paliwem, rozpuszczalnikami do prania chemicznego ani innymi substancjami łatwopalnymi lub wybuchowymi nie wolno suszyć w suszarce.
-  Przed suszeniem w tej suszarce rzeczy zaplamione olejem jadalnym, acetonem, alkoholem, olejem napędowym, naftą, odplamiaczami, terpentyną, parafiną i środkami do czyszczenia z parafiny muszą być wyprane w gorącej wodzie ze znaczną ilością detergentu.

Przygotowanie prania do suszenia

- Przed włożeniem do suszarki należy przejrzeć wszystkie wyprane rzeczy, aby upewnić się, że w ich kieszeniach i innych częściach nie ma zapalniczek, monet, przedmiotów metalowych, igieł, itp.
- Rzeczy po praniu mogą być splecione. Przed włożeniem do suszarki należy je rozdzielić.
- Pranie należy posortować według rodzajów i grubości. Pranie tego samego rodzaju należy suszyć razem. Na przykład cienkie ręczniki kuchenne i białizna stołowa schną szybciej niż grube ręczniki kąpielowe.

i Całe pranie musi zostać odwirowane przy największej prędkości wirowania, jaka dozwolona jest w pralce dla danego typu tkaniny.

Prawidłowy wsad



Postępować zgodnie z instrukcjami z „Tabeli wyboru programów i zużycia”. Nie ładować więcej niż podano w tabeli.

i Nie zaleca się ładowania do suszarki prania powyżej poziomu wskazanego na rysunku. Wydajność suszenia będzie mniejsza w przypadku przeładowania maszyny. Co więcej, zarówno suszarka jak i pranie mogą ulec zniszczeniu.

Poniżej podane zostały przykładowe dane dotyczące wagi.

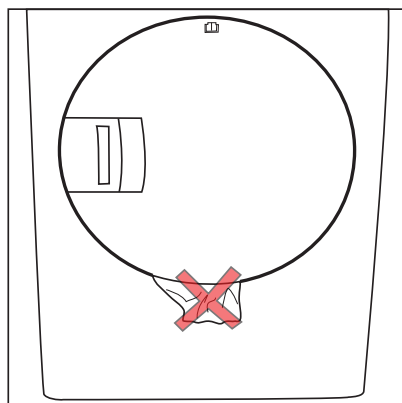
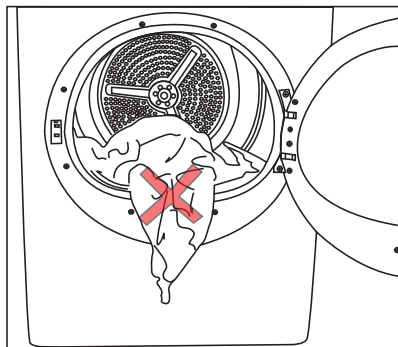
Przedmioty użytku domowego	Przybliżona waga (g)
Bawełniane powłoczki na kołdry (podwójne)	1500
Bawełniane powłoczki na kołdry (pojedyncze)	1000
Prześcieradła (podwójne)	500
Prześcieradła (pojedyncze)	350
Duży obrus	700
Mała serweta	250
Serwetka stołowa	100
Ręcznik kąpielowy	700
Ręcznik	350
Odzież	Przybliżona waga (g)
Bluzka	150
Koszula bawełniana	300
Koszule	200
Sukienka bawełniana	500
Suknia	350
Dżinsy	700
Chusteczki do nosa (10 szt.)	100
Podkoszulek	125

Ładowanie prania

1. Otwórz drzwiczki.
2. Załadować pranie do maszyny bez ściskania go.
3. Aby zamknąć drzwiczki, należy je przycisnąć.

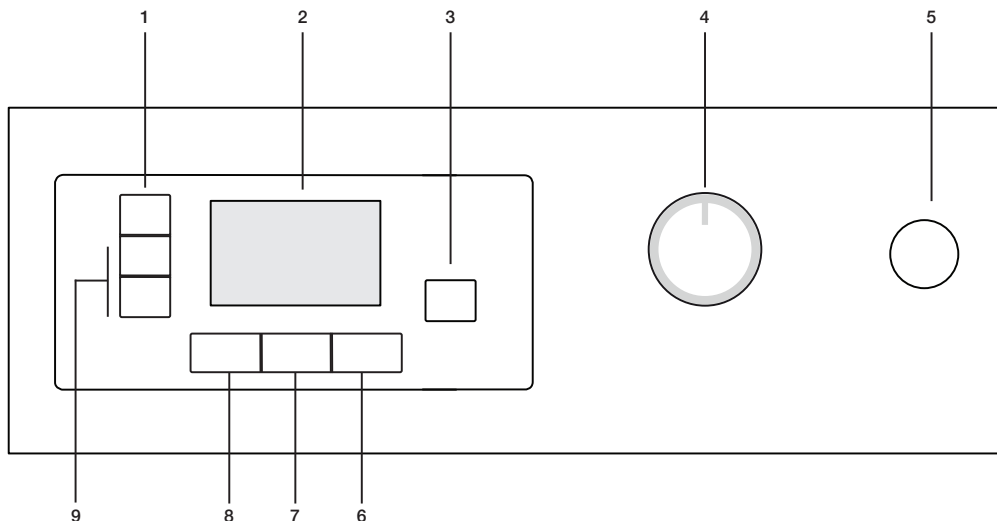


Uważać, aby żadna tkanina nie uwięzła w drzwiczkach.

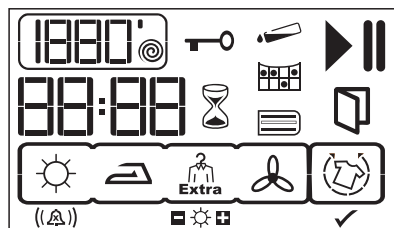


4 Wybór programu i obsługa pralki

Panel sterowania



1. Prędkość wirowania pralki/ Wybór programów z czasomierzem
2. Wyświetlacz
3. Przycisk Start/Wstrzymaj/Anuluj
4. Pokrętko wyboru programów
5. Przycisk Wł./Wył.
6. Przycisk ochrony przed zagnieceniami
7. Przycisk poziomego wysuszenia
8. Przycisk kasowania dźwiękowego sygnału ostrzegawczego
9. Przyciski czasu opóźnienia



- 1880' ● Prędkość wirowania/ Programy na czas*
- ▶ Symbol działania
- || Symbol zatrzymania
- 🚰 Symbol ostrzegawczy zbiornika wody
- 🧼 Symbol ostrzegawczy czyszczenia filtra
- 🧼 Symbol ostrzegawczy czyszczenia szuflady filtra
- 88:88 Wskaźnik czasu pozostałego**
- 🔑 Symbol ostrzegawczy blokady dostępu do dzieci
- 🔑 Tryb opóźnionego czasu włączenia
- 🚪 Symbol ostrzegawczy otwartych drzwi
- 🔒 Tryb ochrony przed zagniataniem
- 🔊 Głośność sygnału ostrzegawczego/ Wylącz dźwiękowy sygnał ostrzegawczy
- ☀️ Poziom wysuszenia
- ☑️ Uruchomiona ochrona przed zagnieceniem

* Dokładniejsze określenie pozostałego czasu jest obliczany według prędkości wirowania Nie wpływa to na wydajność pralki.

** Czas widoczny na wyświetlaczu wskazuje pozostały czas do końca programu i zmienia się wraz z poziomem wilgotności prania.

Przygotowanie maszyny

1. Wepnij wtyczkę maszyny do gniazdka.
 2. Załaduj pranie do suszarki.
 3. Naciśnij przycisk Wł./Wył.
- i** Przekucie przycisku „Włącz/Wyłącz” nie oznacza, że uruchomiono program. Przekucie przycisku Start/Wstrzymaj/Anuluj, aby uruchomić program.

Wybieranie programu

1. Dobierz odpowiedni program z poniższej tabeli zawierającej poziomy suszenia.
2. Pokrętem wyboru programu wybierz odpowiedni program.

Bardzo wysuszone	Suszenie w normalnej temperaturze tylko do prania z bawełny. Grube i wielowarstwowe pranie (ręczniki, bielizna pościelowa lub stołowa, dżinsy itd.) suszy się tak, aby nie trzeba go było prasować przed włożeniem do szafy.
Suszenie do przechowania w szafie	Normalne pranie (bielizna stołowa, bielizna osobista itd.) suszy się tak, aby nie trzeba go było prasować przed włożeniem do szafy.
Suszenie do prasowania	Normalne pranie (np. koszule, sukienki) suszy się tak, aby było gotowe do prasowania.

- i** Aby uzyskać więcej szczegółów o programach prania, patrz „Tabela doboru programów i zużycia”

Programy główne

Zależnie od typu tkaniny do dyspozycji są następujące programy główne:

• Bawełna

W tym programie można suszyć rzeczy wykonane z trwałych tkanin. Suszenie w normalnej temperaturze.

Zalecane jest do stosowania do rzeczy z bawełny (takich jak prześcieradła, powłoczki na kołdry, bielizna osobista, itp.)

• Włókna sztuczne

W tym programie można suszyć rzeczy wykonane z mniej trwałych tkanin. Zalecany do włókien sztucznych.

Programy dodatkowe

Dostępne są również programy dodatkowe do szczególnych zastosowań:

- i** Programy dodatkowe mogą się różnić w zależności od modelu pralki.

• Suszenie ekspresowe

Można skorzystać z tego programu do suszenia bawełny, którą należy odwirować z dużą prędkością w pralce. Program ten suszy 1 kg prania z tkanin bawełnianych (3 koszule/ 3 podkoszulki) w 45 min.

- i** Aby uzyskać lepsze rezultaty stosowania suszarki, pranie musi być uprane w odpowiednim programie i odwirowane przy zalecanych prędkościach w pralce.

• Koszule

Program ten suszy koszule delikatniej i mniej je gniecie, a zatem łatwiej je potem prasować

- i** Po zakończeniu programu koszule mogą być lekko wilgotne. Zaleca się nie pozostawiać koszul w suszarce.

• Dżinsy

Można skorzystać z tego programu do suszenia dżinsów odwirowanych z dużą prędkością w pralce

• Mieszane

W tym programie można suszyć tkaniny bawełniane i syntetyczne, niefarbujące.

• Odzież sportowa

W tym programie można suszyć tkaniny bawełniane i syntetyczne oraz wykonane z tkanin mieszanych.

• Odświeżanie wełny

Funkcji tej użyć można do przewietrzenia i zmiękczenia wypranych rzeczy wełnianych, które można prać w pralce. Nie używać tej funkcji do całkowitego suszenia prania. Wyjąć pranie i przewietrzyć je natychmiast po zakończeniu programu.

• Codziennie

Programu tego należy używać do codziennego suszenia bawełny i tkanin syntetycznych. Program trwa 80 minuta.

• Niemowlęce

Program ten jest używany do suszenia ubrań niemowląt z metką dopuszczającą ich suszenia w suszarce.

• Tkaniny delikatne

Pranie bardzo delikatne nadające się do suszenia lub takie, jakie zaleca się prać ręcznie, można suszyć w niższej temperaturze.

i Zaleca się używanie worków do prania, aby zapobiec zagnieceniu lub uszkodzeniu rzeczy szczególnie delikatnych. Aby uniknąć zagnieceń prania, należy wyjmować je z suszarki i wieszać bezzwłocznie po zakończeniu programu.

• Wietrzenie

Samo wietrzenie wykonuje się przez 10 minut bez nadmuchiwanie gorącego powietrza. Dzięki temu programowi można wietrzyć ubrania przez dłuższy czas przechowywane w zamkniętych przestrzeniach, aby pozbyć się nieprzyjemnych woni.

• Programy ze sterowaniem czasowym

Można wybrać jeden z programów z czasomierzem nastawionym na 10 min., 20 min., 30 min., 40 min., 50 min., 60 min., 80 min., 100 min., 120 min., 140 min. lub 160 min., aby uzyskać żądany stopień wysuszenia w niskich temperaturach.

i Program suszy w wybranym czasie niezależnie od poziomu suszenia.

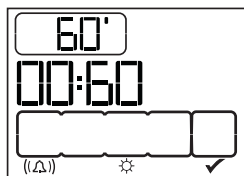


Tabela wyboru programów i zużycia

PL

Programy	Pojemność (kg)	Prędkość wirowania w pralce (obr./min.)	Przybliżona ilość pozostałej wilgoci	Czas suszenia (minuty)
Bawełna/ Tkaniny barwne				
 Bardzo wysuszone	7	1000	% 60	140
 Suszenie do przechowania w szafie	7	1000	% 60	127
 Suszenie do prasowania	7	1000	% 60	100
Niemowlęce	3	1000	% 60	70
Koszula	1.5	1200	% 50	50
Dżinsy	4	1200	% 50	100
Codziennie	4	1200	% 50	80
Mieszane	4	1000	% 60	95
Odzież sportowa	4	1000	% 60	90
Suszenie ekspresowe	1	1200	% 50	45
Tkaniny delikatne	2	600	% 40	50
Odświeżanie wełny	1.5	600	% 50	8
Włókna sztuczne				
 Suszenie do przechowania w szafie	3.5	800	% 40	50
 Suszenie do prasowania	3.5	800	% 40	40
Zużycie energii				
Programy	Pojemność (kg)	Prędkość wirowania w pralce (obr./min.)	Przybliżona ilość pozostałej wilgoci	Zużycie energii, kWgodz.
Bawełna wysuszona do przechowania w szafie*	7	1000	% 60	1.68
Bawełna wysuszona do prasowania	7	1000	% 60	1.31
Odzież z włókien sztucznych. Nie wymaga prasowania.	3.5	800	% 40	0.66

* : Program standardowy wg etykiety energetycznej (EN 61121:2012)

Wszystkie wartości podane w tej tabeli zostały ustalone zgodnie z normą EN 61121:2012. Wartości te mogą różnić się od podanych w tabeli zależnie od rodzaju prania, prędkości odwirowania, warunków otoczenia i wahań napięcia.

Funkcje pomocnicze

Dźwiękowy sygnał ostrzegawczy

Wraz z zakończeniem programu suszarka nadaje dźwiękowy sygnał ostrzegawczy. Jeśli nie chcesz słuchać tego dźwięku lub chcesz zmienić jego głośność, naciśnij przycisk "Volume level" [Głośność], aż na wyświetlaczu pojawi się symbol X. Tym samym przyciskiem ustawiać głośność.

i Funkcję tę można wybrać albo przed, albo po uruchomieniu programu.



Kasowanie dźwiękowego sygnału ostrzegawczego



Dźwiękowy sygnał ostrzegawczy, poziom głośności 1



Dźwiękowy sygnał ostrzegawczy, poziom głośności 2



Dźwiękowy sygnał ostrzegawczy, poziom głośności 3

Poziom wysuszenia

Używane do nastawianiażądanego stopnia wysuszenia prania. Gdy pojawia się znak "+", suszy się bardziej niż przy domyślnych ustawieniach, gdy zaś pojawia się znak "-" suszy się mniej. Czas działania programu może się zmieniać zależnie od jego wyboru.

i Funkcję tę można wybrać albo przed, albo po uruchomieniu programu.



Ochrona przed zagnieceniami

Jeśli po zakończeniu programu nie wyjmie się prania, uruchomi się program wygładzający, który zapobiega zagnieceniu się prania. Program ten obraca pranie co 240 sekund przez 2 godziny, aby zapobiec jego zagnieceniu.

Uruchamia ochronę przed zagniataniem, ale program działa tak, jak to jest pokazane na pierwszym rysunku poniżej. Po wysuszeniu uruchamia się pierwszy krok ochrony przed zagniataniem jak to jest pokazane na drugim rysunku poniżej



i Aby uruchomić ten program naciśnij przycisk "Anti-creasing" [Ochrona przez zagniataniem].

Zmiana kontrastu

Aby poprawić jakość wyświetlania symboli można wyregulować kontrast. Zmiana ustawienia kontrastu wyświetlacza może być szczególnie potrzebna, gdy suszarka zamontowana jest nad pralką.

Naciśnij przycisk Spin Speed/ Timer Programme [Prędkość / Czas zegara] i przytrzymaj go wciśnięty przez 3 sek.

Gdy zmieni się kontrast, na wyświetlaczu na 3 sek. pokażą się wszystkie symbole na znak zakończenia tego procesu.

i Aby przywrócić poprzednie ustawienie kontrastu powtórz te czynności.

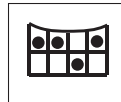
Symbol ostrzegawcze

i Symbole ostrzegawcze mogą się różnić w zależności od modelu maszyny.

Usuwanie kłaczków z filtra

Po zakończeniu programu pojawi się symbol ostrzegawczy przypominający o czyszczeniu filtru.

i Jeśli symbol ostrzeżenia o czyszczeniu filtra pali się ciągle, zapoznać się z częścią „Usuwanie problemów”.



Zbiornik wody

Po zakończeniu programu pojawi się symbol ostrzegawczy przypominający o konieczności spuszczenia wody ze zbiornika.

Jeśli zbiornik będzie pełny podczas działania programu zacznie migać symbol ostrzegawczy i maszyna wyłączy się. Przycisnąć przycisk „Start/Wstrzymaj/Anuluj”, aby ponownie rozpocząć program. Symbol ostrzegawczy wyłączy się i program przywróci działanie maszyny.



Czyszczenie szuflady filtra

Symbol ostrzegawczy zapala się co jakiś czas, aby przypomnieć, że trzeba oczyścić szufladę filtra.



Otwarte drzwiczki ładowania

Ten symbol ostrzegawczy pojawia się, gdy otwarte są drzwiczki ładowania suszarki.



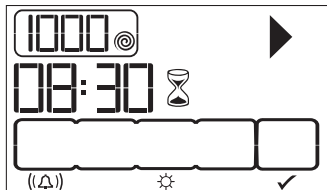
Zwłoka czasowa

Korzystając z funkcji nastawianej „Zwłoka czasowej” uruchomienie programu można opóźnić do 24 godzin.

1. Otwórz drzwiczki i włóż pranie do środka.
2. Nastaw program suszenia, prędkość wirowania oraz, jeśli potrzeba, funkcje pomocnicze.
3. Naciśnij przycisk „Zwłoka czasowa” (+/-), aby ustawić żądany czas opóźnienia. Symbol zwłoki czasowej zacznie migać.

4. Przycisnąć przycisk Start/Wstrzymaj/Anuluj. Następnie rozpoczyna się odliczanie czasu. Zapali się symbol zwłoki czasowej. Pojawi się symbol startu Dwukropek ":" w czasie trwania zwłoki czasowej zacznie migać.

i W czasie trwania ustawionej zwłoki czasowej można dołożyć lub ująć prania z suszarki. Pod koniec procesu odliczania czasu zwłoki gaśnie symbol zwłoki, rozpoczyna się proces suszenia i wyświetlony zostaje czas trwania programu. Czas na wyświetlaczu to suma czasu normalnego czasu suszenia i czasu trwania zwłoki czasowej.



Zwłoka czasowa jest włączana po naciśnięciu przycisku Start/Wstrzymaj/Anuluj na powyższym wyświetlaczu.

Zmiana czasu zwłoki

Aby zmienić ustawienia zwłoki w czasie trwającego odliczania:

1. Aby skasować program należy nacisnąć przycisk "Start/Wstrzymaj/Anuluj" na 3 sekundy. Nacisnąć przycisk "Zwłoka czasowa", aby ustawić żądany czas zwłoki.
2. Naciśnij przycisk "Zwłoka czasowa" "+" lub "-", aby ustawić żądany czas zwłoki. Symbol czasu opóźnienia zacznie migać.
3. Przycisnąć przycisk Start/Wstrzymaj/Anuluj. Następnie rozpoczyna się odliczanie czasu. Zapali się symbol zwłoki czasowej. Symbol pauzy gaśnie. Pojawi się symbol startu
4. Dwukropek ":" w czasie trwania zwłoki czasowej zacznie migać.

Anulowanie zwłoki czasowej

Aby skasować odliczanie zwłoki czasowej i od razu uruchomić program:

1. Aby skasować program należy nacisnąć przycisk "Start/Wstrzymaj/Anuluj" na 3 sekundy.
2. Przycisnąć przycisk Start/Wstrzymaj/Anuluj, aby uruchomić uprzednio wybrany program.

Uruchamianie programu

Przycisnąć przycisk Start/Wstrzymaj/Anuluj, aby uruchomić program.

Zaświeci się symbol "Start/Pause" wskazujący rozpoczęcie programu oraz ":" zacznie migać symbol ":" w środku oznaczenia czasu pozostałego.

Przebieg programu



Wskaźnik pokazuje postęp bieżącego programu.

Po rozpoczęciu każdego etapu programu zaświeci się odpowiedni symbol w serii symboli, a następnie wszystkie symbole pozostaną zaświecone na zakończenie programu. Symbol najbardziej po prawej stronie wskazuje wykonywany etap.

Suszenie

Symbol suszenia zapala się we wszystkich programach z wyjątkiem wietrzenia.

Wysuszone do prasowania

Zaczyna świecić się, gdy wysuszenie osiągnie poziom "suche do prasowania".

Wysuszone do przechowywania w szafie

Zaczyna świecić się, gdy wysuszenie osiągnie poziom "suche do przechowywania w szafie".

Extra wysuszone do przechowywania w szafie

Zaczyna świecić się, gdy wysuszenie osiągnie poziom "extra wysuszone do przechowywania w szafie".

Wietrzenie

Symbol wietrzenia zapala się wraz z zakończeniem programu.

i Jeśli czynna jest funkcja ochrony przed zagnieceniem, jej symbol zapala się wraz z zakończeniem programu..

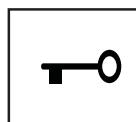
Blokada dostępu dzieci

Maszyna jest wyposażona w blokadę dostępu dzieci, uniemożliwiającą przerywanie bieżącego programu po naciśnięciu dowolnego przycisku. Gdy blokada jest włączona, wyłączone są wszystkie klawisze na panelu sterowania z wyjątkiem "On/Off".

Aby włączyć blokadę dostępu dzieci, równocześnie na 3 sekundy naciśnij przyciski "audio warning" [dźwiękowy sygnał ostrzegawczy] oraz "anti-creasing" [ochrona przed zagnieceniem].

Aby uruchomić nowy program po zakończeniu programu lub przerwać program, blokadę dostępu dzieci należy wyłączyć. Aby wyłączyć blokadę dostępu dzieci ponownie nacisnąć te same przyciski i przytrzymać je przez 3 sek.

i Gdy włączy się blokadę dostępu dzieci, na ekranie pojawi się jej symbol.



- i** Blokadę dostępu dzieci wyłącza się ponownie uruchamiając maszynę naciśnięciem przycisku Wł./Wyl.

Po włączeniu blokady dostępu dzieci:

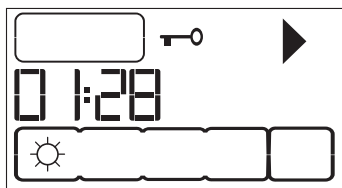
- Wyświetlane symbole nie ulegną zmianie, nawet jeśli w trakcie pracy urządzenia lub gdy jest zatrzymana zmieni się pozycję pokrętła wyboru programów.
- Po wyłączeniu blokady dostępu dzieci, gdy zostanie zmieniona pozycja pokrętła wyboru programu w trakcie pracy maszyny, maszyna jest zatrzymywana i wyświetlane są informacje dotyczące nowego programu.

Zmiana programu po jego uruchomieniu

Po uruchomieniu programu można zmienić program i suszyć pranie w nowym programie.

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk Start/Wstrzymaj/Anuluj przez ok. 3 sek. w celu anulowania programu, aby wybrać program „Extra Dry” [Bardzo wysuszone] zamiast programu „Iron Dry” [Wysuszone do prasowania].
2. Pokrętleń wyboru programu wybierz program bardzo wysuszone.
3. Przyciśnij przycisk Start/Wstrzymaj/Anuluj, aby uruchomić program.

- i** Pokrętleń wyboru programu można również wybrać nowy program podczas pracy urządzenia. W takim przypadku bieżący program jest przerywany i na wyświetlaczu pojawiają się informacje o nowym programie.



Dodawanie/wyjmowanie prania w trybie wstrzymania

Aby dodać lub odjąć pranie po uruchomieniu programu suszenia:

1. Nacisnąć na chwilę przycisk „Start/Wstrzymaj/Anuluj”, aby przełączyć pralkę w tryb „Wstrzymania”. Proces suszenia zatrzyma się.
2. W trybie wstrzymania, otworzyć drzwiczki ładowania, dodać lub ująć pranie i zamknąć drzwiczki.
3. Przyciśnij przycisk Start/Wstrzymaj/Anuluj, aby uruchomić program.

- i** Każde dodanie prania po uruchomieniu procesu suszenia może spowodować wymieszanie w maszynie rzeczy już wysuszonych z mokrymi i w rezultacie pranie pozostanie wilgotne po zakończeniu procesu suszenia.

- i** W czasie suszenia można doładowywać lub wyjmować odzież z pralki dowolną ilość razy. Jednak wydłuży to czas trwania programu i zużycia energii, ponieważ program będzie wielokrotnie przerywany. A zatem zaleca się dodawanie prania przed uruchomieniem programu.

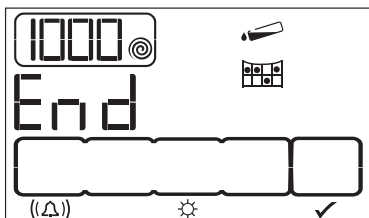
- i** Po wybraniu nowego programu obracając pokrętło wyboru programów, gdy maszyna jest w trybie wstrzymania, bieżący program jest anulowany i wyświetlane są informacje o nowym programie.



W czasie dodawania i wyjmowania prania nie wolno dotykać bębna. Powierzchnie bębna mogą być gorące.

Anulowanie programu

Naciśnij i przytrzymaj przycisk Start/Wstrzymaj/Anuluj przez ok. 3 sek., aby z dowolnej przyczyny anulować program już po włączeniu urządzenia. Po upływie tego okresu jako przypomnienia zapalają się ostrzegawcze symbole "czyszczenie filtra" i "zbiornik wody" oraz na ekranie pojawia się komunikat "end" [koniec].



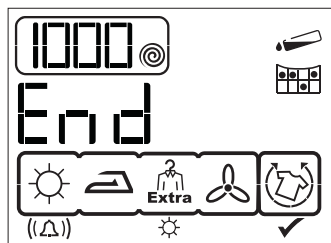
Ponieważ wewnątrz maszyny będzie znacznie nagrzane, gdy anuluje się program w trakcie jej pracy, uruchom program chłodzenia, aby je ochłodzić.

- i** Urządzenie zatrzyma się, jeśli w trakcie wykonywania programu obrócisz pokrętło wyboru programu. W takim przypadku bieżący program jest przerywany i na wyświetlaczu pojawiają się informacje o nowym programie.

Koniec programu

Gdy program się skończy we wskaźniku stanu po wykonaniu programu zapalają się ostrzegawcze symbole "czyszczenie filtra" i "zbiornik wody" oraz na ekranie pojawia się komunikat "End" [koniec]. Drzwiczki można otworzyć, a maszyna jest gotowa do następnego cyklu.

Nacisnąć przycisk „On/off” [Włącz/wyłącz], aby wyłączyć urządzenie.



- i** Jeśli czynna jest funkcja ochrony przed zagnieceniem i pranie nie zostanie wyjęte z urządzenia po zakończeniu programu funkcja ta będzie działać jeszcze przez 2 godziny..
- i** Filtr ten należy czyścić po każdym suszeniu. (patrz „Filtr kłacek/ Wewnętrzna powierzchnia drzwiczek”)
- i** Spuszczaj wodę ze zbiornika po każdym suszeniu. (patrz „Opróżnianie zbiornika wody”)

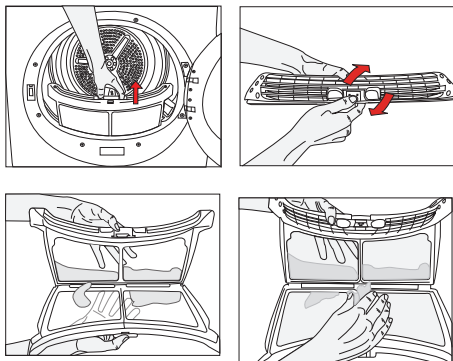
5 Konserwacja i czyszczenie

Częste i regularne czyszczenie urządzenia przedłuża jego okres użytkowania i zmniejsza liczbę problemów.

! W trakcie konserwacji i czyszczenia urządzenie to nie może być włączone do prądu (panel sterowania, obudowa itp).

Filtr kłacek/ Wewnętrzna powierzchnia drzwiczek

Kłaczki i włókna odrywane z prania przez strumień powietrza w trakcie cyklu suszenia zbierają się w filtrze kłacek.



i *Włókna takie i kłaczki powstają przeważnie podczas noszenia i prania ubrań.

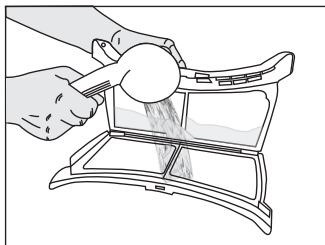
! Po każdym procesie suszenia należy oczyścić filtr i wewnętrzne powierzchnie drzwiczek.

i Filtr oraz obszar wokół filtra kłacek można czyścić odkurzaczem.

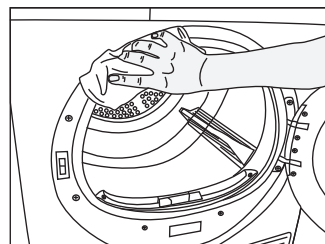
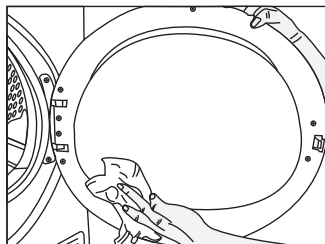
Aby oczyścić filtr kłacek:

1. Otwórz drzwiczki.
2. Wyjmij filtr kłacek pociągając go do góry i otwórz filtr.
3. Oczyść filtr z kłacek i włókien wybierając je ręcznie lub miękką ściereczką.
4. Oczyść filtr kłacek i włóż go do obudowy.

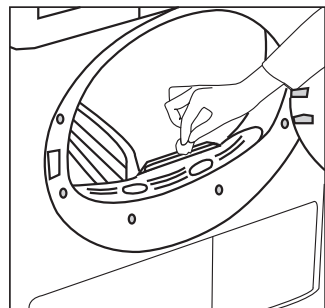
i Na dziurkach filtra mogą powstawać osady, które mogą zatykać filtr kłacek po dłuższym używaniu urządzenia. Filtr kłacek należy myć ciepłą wodą, aby usuwać osad z jego powierzchni. Przed założeniem filtra kłacek należy go całkowicie osuszyć.



i Należy czyścić całą wewnętrzną powierzchnię drzwiczek i uszczelki drzwiczek.



Czyszczenie czujników



W maszynie są czujniki wilgotności, które wykrywają, czy pranie jest już suche, czy jeszcze nie.

Aby oczyścić czujniki:

1. Otwórz drzwiczki do ładowania suszarki.
2. Jeśli właśnie zakończyło się suszenie, odczekaj, aż maszyna ostygnie.
3. Wytrzyj metalowe czujniki miękką ściereczką nasączoną octem i wysusz je.

i Czujniki metalowe czyść 4 razy w roku.

i Nie używać metalowych narzędzi do czyszczenia metalowych powierzchni czujników.

! Do czyszczenia nie używać rozpuszczalników, środków czyszczących, ani żadnych podobnych substancji, ponieważ może to spowodować pożar i wybuch!

Opróżnianie zbiornika wody

Podczas suszenia z prania usuwana i skraplana jest wilgoć i powstająca woda gromadzi się w zbiorniku wody. Spuszczać wodę ze zbiornika po każdym suszeniu.



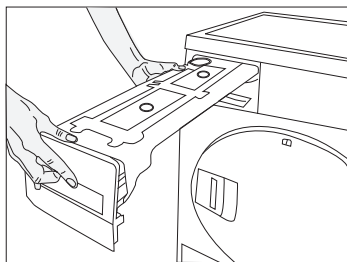
Woda z kondensatu nie nadaje się do picia!

Nie wolno wyjmować zbiornika wody w trakcie wykonywania programu!

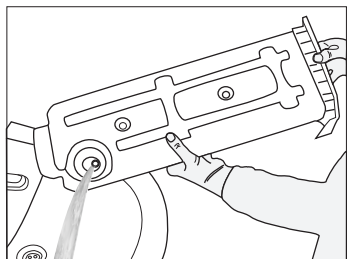
Jeśli zapomni się opróżnić zbiornik, maszyna zatrzyma się w trakcie następnego cyklu suszenia, gdy zbiornik napelni się wodą i zapali lampka ostrzegawcza "Water tank" [Zbiornik wody]. W takim przypadku, aby przywrócić cykl suszenia po opróżnieniu zbiornika z wody, naciśnij przycisk "Start/Pause/Cancel" [Start/Wstrzymaj/Anuluj].

Aby opróżnić zbiornik z wody:

1. Wyciągnij szufladę i ostrożnie wyjmij zbiornik na wodę.



2. Opróżnij zbiornik z wody.



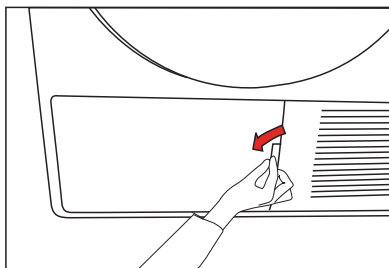
3. Jeśli w kanaliku zbiornika na wodę zebrały się kłaczki, oczyść go pod bieżącą wodą.
4. Włóż zbiornik wody z powrotem na miejsce.

Czyszczenie szuflady filtra

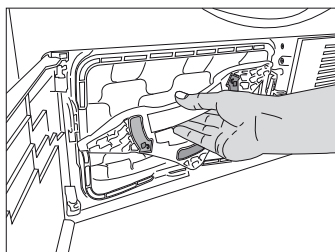
Kłaczki i włókna, których nie może przechwycić filtr są blokowane w szufladzie filtra za płytą dolną. Lampka ostrzegawcza „Filter Drawer Cleaning” [Czyszczenie szuflady filtra] zapala się co 5 cykli suszenia. W szufladzie jest filtr dwufazowy. Pierwsza faza to gąbka szuflady filtra, druga zaś to tkanina filtrująca.

Aby oczyścić szufladę filtra:

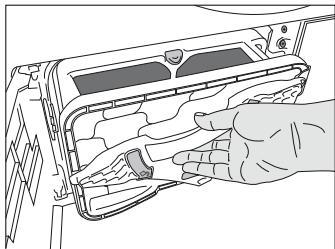
1. Naciśnij przycisk płyty dolnej, aby ją otworzyć.



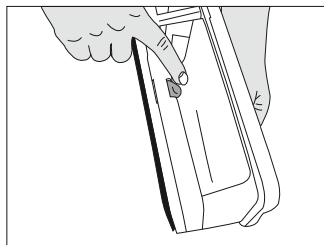
2. Wyjmij szufladę filtra obracając ją w kierunku wskazanym strzałką.



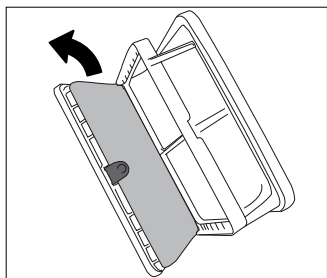
3. Wyciągnij szufladę z filtrem.



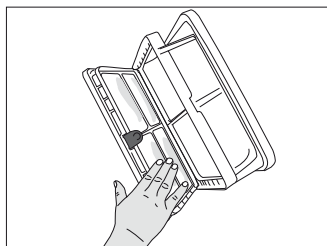
4. Przyciśnięciem czerwonego przycisku otwórz szufladę z filtrem.



5. Wyjmij filtr gąbkowy z szuflady.



6. Oczyszczyć filtr z klaczków i włókien wybierając je ręcznie lub miękką ściereczką.

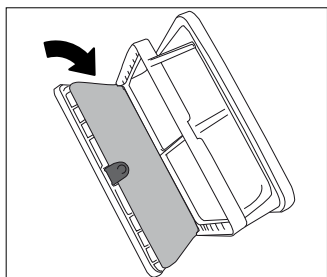


i Po utworzeniu się na tkaninie filtrowania warstwy osadu powodującej zatkanie filtra, należy go oczyścić strumieniem ciepłej wody. Przed ponownym zamontowaniem szuflady filtra, tkanina filtrowania musi całkowicie wyschnąć.

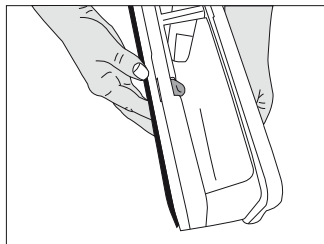
7. Umyj szufladę filtra gąbką, aby usunąć włosy i klaczki z jej powierzchni. Wyciśnij gąbkę ręcznie, aby usunąć z niej nadmiar wody.

i Nie ma konieczności czyszczenia gąbki, jeśli ilość włókien i klaczek nie jest zbyt duża.

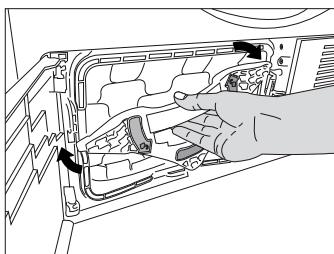
8. Włóż gąbkę z powrotem na miejsce.



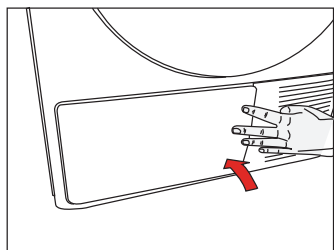
9. Czerwonym przyciskiem zamknij szufladę filtra.



10. Włóż z powrotem szufladę filtra na jej miejsce, obróć jej pokrywę w prawo i sprawdź, czy jest dobrze zamknięta.



11. Zamknij pokrywę dolnej płyty.



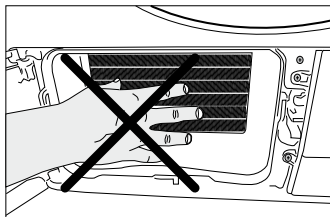
i Suszenie bez gąbki szuflady filtra może uszkodzić maszynę!

i Zabrudzenie filtra klaczek i szuflady filtra powoduje przedłużenie czasu suszenia i zwiększenie zużycia energii.

i Na dziurkach filtra mogą powstawać osady, które mogą zatykać filtr klaczek po dłuższym używaniu urządzenia. Filtr klaczek należy myć ciepłą wodą, aby usuwać osad z jego powierzchni. Przed założeniem filtra klaczek należy go całkowicie osuszyć.

Czyszczenie parownika

Odkurzaczem usunąć kłaczki zgromadzone na żeberkach parownika, znajdującego się za szufladą filtra.



- i** Po założeniu rękawic ochronnych można je czyścić rękami. Nie należy czyścić bębna gołymi rękami.

6 Usuwanie problemów

Proces suszenia trwa zbyt długo.

- Mogą być zatkane dziurki filtra kłaczków. >>> *Umyj filtr kłaczków ciepłą wodą.*
- Szuflada filtra jest zatkana >>> *Wyczyść gąbkę i tkaninę filtrującą szuflady filtra.*
- Kratka wentylacyjna z przodu urządzenia jest zablokowana. >>> *Wyjmij przedmioty (jeśli są) blokujące wentylację kratki.*
- Za mała wentylacja, ponieważ urządzenie stoi w małym pomieszczeniu. >>> *Otwórz drzwi i okno pomieszczenia, aby nie doszło do nadmiernego podniesienia temperatury.*
- Na czujniku wilgoci powstał osad wapienny. >>> *Oczyść czujnik wilgoci.*
- Załadowano za dużo prania. >>> *Nie należy przeładowywać pralki.*
- Niewystarczające odwirowywanie prania. >>> *Odwirowuj wodę z prania z większą prędkością obrotów pralki.*

Po suszeniu pranie nadal jest mokre.

- i** Po wysuszeniu ciepłe tkaniny sprawiają wrażenie większego zawilgocenia niż są w rzeczywistości.
- Prawdopodobnie wybrany program jest nieprawidłowy dla wybranego rodzaju prania. >>> *Po sprawdzeniu etykiety z opisem konserwacji odzieży, wybierz program odpowiedni dla rodzaju prania lub dodatkowo użyj programów z czasomierzem.*
 - Mogą być zatkane dziurki filtra kłaczków. >>> *Umyj filtr kłaczków ciepłą wodą.*
 - Szuflada filtra jest zatkana >>> *Wyczyść gąbkę i tkaninę filtrującą szuflady filtra.*
 - Załadowano za dużo prania. >>> *Nie należy przeładowywać pralki.*
 - Niewystarczające odwirowywanie prania. >>> *Odwirowuj wodę z prania z większą prędkością obrotów pralki.*

Nie można załączyć suszarki albo uruchomić programu. Suszarki nie można uruchomić po nastawieniu.

- Nie jest podłączona do sieci. >>> *Sprawdź, czy urządzenie jest podłączone do sieci.*
- Otwarte drzwiczki ładowania. >>> *Upewnij się, że starannie zamknięto drzwiczki.*
- Nie wybrano programu lub nie naciśnięto przycisku Start / Wstrzymaj/ Anuluj. >>> *Upewnij się, że ustawiono program i suszarka nie jest w trybie wstrzymania.*
- Włączono blokadę dostępu dzieci. >>> *Wyłącz blokadę dostępu dzieci.*

Program został przerwany bez przyczyny.

- Otwarte drzwiczki ładowania. >>> *Upewnij się, że starannie zamknięto drzwiczki.*
- Wystąpiła awaria zasilania. >>> *Przyciśnij przycisk Start/Wstrzymaj/Anuluj, aby uruchomić program.*
- Zbiornik wody jest pełny. >>> *Opróżnij zbiornika wody*

Pranie się zbiegło, sfilcowało, lub uszkodziło.

- Zastosowano program nieodpowiedni dla tego rodzaju prania. >>> *Sprawdź metkę odzieży i wybierz program odpowiedni dla danego typu tkaniny.*

Nie pali się oświetlenie bębna. (Dot. modeli z lampką)

- Nie włączono suszarki przyciskiem On / Off [Wł./Wył.] >>> *Upewnij się, że suszarka jest włączona.*
- Uszkodzona lampka. >>> *Wezwij autoryzowany serwis do wymiany żarówki.*

Pali się symbol "End/Anti-creasing" [Koniec/ Wyglądanie]

- Włączony jest program ochrony przed zagniataniem, aby pranie w urządzeniu nie uległo pogniaceniu. >>> *Wyłącz suszarkę i wyjmij pranie.*

Pali się symbol "End" [Koniec].

- Program się skończył. Wyłącz suszarkę i wyjmij pranie.

Pali się symbol "Filter cleaning" [Czyszczenie filtra].

- Filtr nie został oczyszczony. >>> *Oczyść filtr kłaczków.*

Miga symbol "Filter cleaning" [Czyszczenie filtra].
• Obudowa filtra jest zatkana kłaczkami. >>> <i>Oczyść obudowę filtra kłaczków.</i> • Na dziurkach filtra kłaczków znajduje się osad, który może go zablokować. >>> <i>Umyj filtr kłaczków ciepłą wodą.</i> • Szuflada filtra jest zatkana >>> <i>Wyczyść gąbkę i tkaninę filtrującą szuflady filtra.</i>
Woda przecieka przez drzwiczki.
• Na wewnętrznych powierzchniach drzwiczek i na ich uszczelce nagromadziły się kłaczkami. >>> <i>Oczyszczyć wewnętrzne powierzchnie drzwiczek i ich uszczelkę.</i>
Drzwiczki ładowania same się otwierają.
• Otwarte drzwiczki ładowania. >>> <i>Pchnij drzwiczki, aby je zamknąć, aż usłyszysz kliknięcie.</i>
Pali się/miga ostrzegawczy symbol „Water tank” [Zbiornik wody].
• Zbiornik wody jest pełny. >>> <i>Opróżnij zbiornika wody</i> • Wąż wlotowy wody jest zagięty. >>> <i>Jeśli urządzenie jest podłączone bezpośrednio do odpływu wody, sprawdź wąż odprowadzania wody.</i>
Miga symbol ostrzegawczy czyszczenia szuflady filtra
• Szuflada filtra nie została oczyszczona. >>> <i>Wyczyść gąbkę i tkaninę filtrującą szuflady filtra.</i>

 Jeśli pomimo wykonania instrukcji podanych w tej części, należy wezwać technika autoryzowanego punktu obsługi. Nie wolno próbować samemu naprawiać niedziałającego urządzenia.

Najskôr si, prosím, prečítajte túto príručku!

Vážený zákazník,

veríme, že výrobok, ktorý sme vyrobili v najmodernejších závodoch a ktorý prešiel prísnou kontrolou kvality, vám prinesie najlepšie výsledky.

Preto si pred používaním tohto výrobku pozorne prečítajte celú používateľskú príručku a uchovajte si ju ako referenciu pre budúce použitie. V prípade odovzdania výrobku ďalšej osobe odovzdajte aj túto používateľskú príručku.

Používateľská príručka vám pomôže výrobok používať rýchlym a bezpečným spôsobom.

- Pred inštaláciou a spustením vášho výrobku si prečítajte túto používateľskú príručku.
- Vždy dodržiavajte bezpečnostné pokyny.
- Túto používateľskú príručku si ponechajte v pohodlnom dosahu pre nahliadnutie v budúcnosti.
- Prečítajte si aj ostatné dokumenty dodané s výrobkom.

Uvedomte si, prosím, že táto používateľská príručka môže byť použiteľná pre niekoľko ďalších modelov. Rozdiely medzi modelmi budú v manuáli označené.

Vysvetlenie symbolov

V celej tejto používateľskej príručke sú použité nasledujúce symboly:



Prečítajte si pokyny.



Dôležité informácie alebo užitočné tipy ohľadom použitia.



Upozornenia na nebezpečné situácie vzhľadom na život a majetok.



Upozornenie pred zásahom elektrickým prúdom.



Upozornenie na riziko požiaru.



Upozornenie na horúce povrchy.

1 Dôležité bezpečnostné pokyny

Táto časť obsahuje bezpečnostné pokyny, ktoré sú užitočné pri ochrane pred rizikom zranenia osôb alebo škody na majetku. Nedodržanie týchto pokynov bude mať za následok zrušenie akejkoľvek záruky.

Všeobecná bezpečnosť

- Výrobok nikdy neumiestňujte na podlahu pokrytú kobercom, pretože v opačnom prípade nedostatok prietoku vzduchu spôsobí prehriatie elektrických dielcov. Spôsobí to problémy s vašim výrobkom.
- Ak je sieťový kábel/zástrčka poškodená, výrobok neuvádzajte do prevádzky. Zavolajte zástupcovi autorizovaného servisu.
- Na zástrčke dodanej s výrobkom nevykonávajte žiadne zmeny. Ak nie je kompatibilná so zásuvkou, nechajte si zásuvku vymeniť kvalifikovaným elektrikárom za vhodnú náhradu.
- Zástrčky sa nikdy nedotýkajte mokrými rukami! Nikdy neodpájajte ťahaním za kábel, vždy ťahajte uchopením za zástrčku.
- Výrobok pripojte k uzemnenej zásuvke chránenej poistkou s príslušnou kapacitou uvedenou v tabuľke s technickými údajmi.
- Napájací kábel tohto výrobku je vybavený vodičom a uzemňovacou zástrčkou, ktorá umožňuje uzemnenie výrobku. Túto zástrčku musíte správne vložiť do zásuvky, ktorá je nainštalovaná a uzemnená v súlade so všetkými miestnymi zákonmi a predpismi. Uzemňovacia inštalácia znižuje riziko zásahu elektrickým prúdom otvorením dráhy s nízkym elektrickým odporom v prípade poruchy alebo zlyhania. Nezanedbajte to, aby uzemnenie vykonal kvalifikovaný elektrikár. Ak máte podozrenie o nesprávnej inštalácii uzemnenia, nechajte si ju skontrolovať kvalifikovaným elektrikárom alebo zástupcom autorizovaného servisu. Naša spoločnosť nebude niesť zodpovednosť za žiadne škody, ktoré vzniknú následkom používania výrobku bez uzemnenia v súlade s miestnymi predpismi.
- Výrobok by sa nemal pripájať do siete počas inštalácie, údržby, čistenia a opravných prác.
- Inštaláciu a opravy nechajte vždy vykonať zástupcovi autorizovaného servisu. Výrobca nebude niesť zodpovednosť za škody vzniknuté následkom procesov vykonávaných neautorizovanými osobami.
- Vo výrobku nepoužívajte elektrické zariadenia.
- Vzduchový vývod produktu nepripájajte k otvorom komína, ktoré sa používajú pre odvod výfukových plynov zariadení pracujúcich na plynové alebo iné palivo.
- Musíte zabezpečiť dostatočnú ventiláciu na prediadenie úniku plynov zo zariadení pracujúcich na iné typy paliva, vrátane nahromadenia otvoreného ohňa v miestnosti z dôvodu efektu spätného plameňa.
- Dávajte pozor, aby neboli zablokované otvory na

prívod vzduchu.

- Predmety čistené alebo umývané pomocou benzínového/palivového oleja, prípravkov na suché pranie a iných vznietlivých alebo výbušných materiálov, ako aj predmety, ktoré sú kontaminované alebo znečistené takýmito materiálmi, by sa nemali sušiť v tomto produkte, pretože emitujú horľavé a výbušné výpary.
 - V sušičke nesušte bielizeň čistenú pomocou priemyselných chemikálií.
 - V sušičke sa nesmie sušiť spodná bielizeň, ktorá obsahuje kovové vystuženia. V prípade uvoľnenia týchto vystužení môže dôjsť k poškodeniu sušičky a jej pokazeniu počas sušenia.
 - Výrobok sa nikdy nepokúšajte opravovať svojpomocne. Na výrobku nevykonávajte žiadne opravy ani výmeny, a to ani v prípade, ak viete alebo máte schopnosť vykonať požadovaný postup, pokiaľ to nie je jasne navrhované v prevádzkových pokynoch alebo v servisnej príručke. V opačnom prípade môžete ohroziť svoj život a život iných osôb.
 - Pri poruchách, ktoré nedokážete odstrániť pomocou postupov v bezpečnostných postupoch, výrobok vypnite a zavolajte zástupcu autorizovaného servisu.
 - Nesiahajte do zariadenia, keď je bubon v pohybe.
 - Na pripojenie sušičky k napájaciemu zdroju nepoužívajte predlžovacie káble, predlžovačky ani adaptéry, aby ste tak zabránili riziku požiaru a zásahu elektrickým prúdom.
 - Výrobok nikdy nečistite tak, že ho postriekate alebo naň vylejete vodu. Existuje tu nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!
-  Záverečný krok sušiaceho cyklu, t.j. krok chladenia, nastáva bez aplikácie tepla, aby sa zabezpečilo, že jednotlivé kusy bielizne zostanú v teplote, ktorá ich nepoškodí. Ak vstupné dvierka otvoríte pred dokončením kroku chladenia, z výrobku vyjde horúca para.
-  Výrobok nikdy nezastavujte pred dokončením programu. Ak to musíte urobiť, rýchlo vyberte všetku bielizeň a dajte ju na miesto, ktoré je vhodné na rozptýlenie tepla.
- Pred každým naložením alebo po ňom vyčistite filter na žmolky. Sušičku nikdy nepoužívajte bez filtra na žmolky.
 - Pravidelne čistite vnútro a výpustný kanálík výrobku. Nedovoľte, aby sa okolo výpustu odpadu v a okolitých oblastiach hromadili vlákna, prach a nečistoty.
 - Zásuvka sieťového kábla musí byť po inštalácii v dobrom dosahu.
 - V sušičke nesušte nevyprané veci.
 - Veci, ktoré sú zašpinené látkami ako sú olej na varenie, acetón, alkohol, benzín, petrolej, čističe škvrín, terpentín, vosky a odstraňovače voskov, sa

musia pred sušením v sušičke prať v horúcej vode s dostatočným množstvom čistiaceho prostriedku.

- Tkaniny alebo vankúše obsahujúce penovú gumu (latexová pena), sprchovacie čiapky, vodotesné oblečenie, pogumované veci a oblečenie alebo vankúše vyplnené penovými poduškami by sa nemali sušiť v sušičke.
- Nepoužívajte avivážne prostriedky ani prostriedky na obmedzenie statickej elektriny, ak ich neodporúča príslušný výrobca.
- Aviváže, prostriedky na obmedzenie statickej elektriny a pod. používajte podľa pokynov od ich výrobcov.
- Zariadenie neinštalujte za uzamykateľné dvere so závesom, posuvné dvere alebo dvere so závesom, ktoré by mohli zasiahnuť produkt.
- Sušičku neinštalujte ani neuskladňujte na mieste, na ktorom bude vystavené vonkajším vplyvom.
- Váš produkt môžete prevádzkovať pri teplotách od +5 °C do +35 °C. Ak sa prevádzkové podmienky dostanú mimo tohto rozsahu, bude to mať negatívny dopad na prevádzku výrobku a môže dôjsť k jeho poškodeniu.
- Nepohrávajte sa s ovládacími prvkami.
- Ak výrobok nepoužívate, odpojte ho zo siete.
- Pred zneškodnením alebo likvidáciou produktu odstráňte vstupné dverka sušiacего priestoru.
- Pred naložením skontrolujte všetky kusy odevu a uistite sa, že sa v ich vreckách alebo v nich nenachádzajú žiadne zapalovače, mince, kovové predmety, ihlice a pod.
- Zabezpečte, aby sa do výrobku nedostali domáce zvieratá. Pred použitím skontrolujte bubon výrobku.
- Počas údržby zabezpečte používanie originálnych náhradných dielov a príslušenstva.
- Neopierajte sa o otvorené vstupné dverka. Výrobok sa môže prevrátiť.
- Zariadenie vypnite pomocou tlačidla zapnutia/vypnutia keď ho nepoužívate alebo keď po dokončení sušenia vyberiete bielizeň. V situáciách, keď je tlačidlo zapnutia/vypnutia v zapnutej polohe (po aktivácii zariadenia), nechávajte vstupné dverka zatvorené.

Zamýšľané použitie

- Tento výrobok bol navrhnutý pre domáce použitie. Nepoužívajte ho na iné účely.
- Výrobok je možné použiť len na sušenie textílií, ktoré sú primerane označené.
- Vo vašom výrobku sušte len veci uvedené v tejto príručke.
- Tento výrobok nie je určený na používanie osobami s fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi poruchami, prípadne nezaškolenými alebo neskúsenými ľuďmi (vrátane detí), pokiaľ na nich nedohliada osoba, ktorá nesie zodpovednosť za ich bezpečnosť a ktorá ich vhodným spôsobom poučí o používaní výrobku.

Bezpečnosť detí

- Elektrické výrobky sú pre deti nebezpečné. Pokiaľ je výrobok v prevádzke, udržiavajte deti mimo neho. Nedovoľte im manipulovať s výrobkom.
- Nedovoľte deťom, aby sadali/liezli na výrobok alebo vchádzali do jeho vnútra.
- Pri opúšťaní miestnosti, v ktorej sa výrobok nachádza, nezabudnite zatvoriť vstupné dverka.
- Obalové materiály sú pre deti nebezpečné. Obalové materiály udržiavajte mimo dosah detí alebo ich odstráňte roztriedením na základe smerníc o odpade.

V súlade so smernicou o odpadoch z elektrických a elektronických zariadení a zneškodňovaní odpadov:



Tento produkt je v súlade so smernicou o odpadoch z elektrických a elektronických zariadení EÚ (2012/19/EÚ). Tento produkt obsahuje symbol triedeného odpadu pre odpadové elektrické a elektronické vybavenie (WEEE).

Tento produkt bol vyrobený z vysoko kvalitných častí a materiálov, ktoré môžu byť znovu použité a sú vhodné na recykláciu. Na konci životnosti odpad z produktu neodstraňujte s bežným odpadom z domácnosti ani s iným odpadom. Recyklujte ho v zbernom mieste určenom na recykláciu elektrického a elektronického vybavenia. Pre zistenie informácií o zberných miestach kontaktujte miestne úrady.

V súlade s Obmedzením používania niektorých nebezpečných látok v elektronických a elektrických zariadeniach

Tento produkt bol zakúpený v súlade so smernicou o odpadoch z elektrických a elektronických zariadení EÚ (2011/65/EÚ). Neobsahuje žiadne nebezpečné alebo zakázané materiály špecifikované smernicou.

Informácie o balení

Obalový materiál produktu je vyrobený z recyklovateľných materiálov v súlade s národnými predpismi o životnom prostredí. Nevyhadzujte obalové materiály spolu s odpadmi z domácnosti alebo inými odpadmi. Vezmite ho na zberné miesto označené miestnymi úradmi.

2 Inštalácia

S inštaláciou produktu sa obráťte na najbližšieho zástupcu autorizovaného servisu. Výrobok pripravte na používanie tak, že sa pred zavolaním zástupcu autorizovaného servisu ubezpečíte, že je elektrický systém a odpadový vodný systém v poriadku. Ak nie sú, zavolajte kvalifikovaného technika a inštalátora, aby vykonali všetky nevyhnutné opatrenia.

i Príprava umiestnenia výrobku a rovnako aj elektrické a odpadové vodné inštalácie sú zodpovednosťou zákazníka.

! Inštaláciu a elektrické pripojenia výrobku musí vykonávať zástupca autorizovaného servisu. Výrobca nebude niesť zodpovednosť za škody vzniknuté následkom procesov vykonávaných neautorizovanými osobami.

! Pred inštaláciou vizuálne skontrolujte, či produkt neobsahuje vady. Ak sa tak stane, neinštalujte ho. Poškodené produkty ohrozujú vašu bezpečnosť.

! Pred začatím používania vašej sušičky počkajte 12 hodín.

Vhodné miesto na inštaláciu

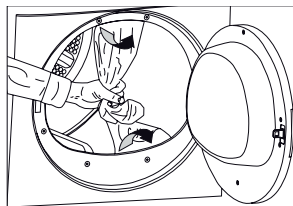
- Výrobok nainštalujte na stabilný a rovný povrch.
- Sušička je ťažká. Sami ju nepresúvajte.
- Výrobok používajte v dobre vetranom a bezprašnom prostredí.
- Neblokujte vetracie otvory vpredu a pod sušičkou materiálmi ako sú dlhé navrstvené rohožky, drevené bloky a pásy.
- Zariadenie neinštalujte za uzamykateľné dvere so zámkom, posuvné dvere alebo dvere so závesom, ktoré by mohli zasiahnuť produkt.
- Po inštalácii by produkt mal zostať na mieste, kde boli pripojený k elektrickej sieti. Pri inštalácii výrobku sa ubezpečte, že sa jeho zadná stena nikdy nedotýka (kohútik, zásuvka a pod.). Rovnako dávajte pozor, aby ste vybrali miesto inštalácie, ktoré následne nebudete musieť meniť.
- Výrobok umiestnite do vzdialenosti minimálne 1,5 cm od okrajov ostatného nábytku.

! Výrobok neumiestňujte na elektrický kábel.

Demontovanie prepravných bezpečnostných prvkov

! Pred prvým použitím výrobku odmontujte prepravné bezpečnostné prvky.

1. Otvorte vstupné dvierka.
2. V bubne sa nachádza nylónové vrecko, ktoré obsahuje kúsok polystyrénu. Držte ho za jeho časť s označením XX XX.
3. Potiahnite nylón smerom k sebe a odpojte prepravné bezpečnostné prvky.



! Ubezpečte sa, že v bubne nezostala žiadna časť prepravných bezpečnostných prvkov.

Inštalácia pod pracovnú dosku

- V prípade, že je výška pracovnej dosky dostatočná, tento výrobok môžete nainštalovať pod pracovnú dosku.

! Sušičku nikdy nepoužívajte bez hornej časti na jej mieste.

Hĺbka sušiča	60 cm	54 cm
Skladové číslo podstolnej montážnej časti	2979700100	2973600100

- Pri inštalácii sušičky pod pracovnú dosku alebo do skrinky nechajte okolo bočných a zadnej steny výrobku priestor minimálne 3 cm.

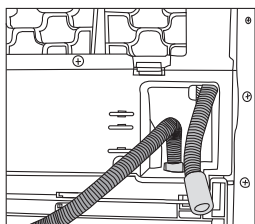
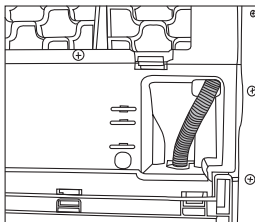
Montáž nad práčku

- Pri inštalácii sušičky nad práčku umiestnite medzi tieto dve spotrebiče prípevňovacie zariadenie. Prípevňovacie zariadenie (2977200100 biele/2977200400 sivá) musí nainštalovať zástupca autorizovaného servisu.
- Celková hmotnosť práčky a sušičky – pri plnom naložení – po ich umiestnení nad seba dosiahne približne 180 kg. Výrobky umiestnite na pevnú podlahu s dostatočnou nosnosťou!

Pripojenie k odtoku vody

Vo výrobkoch vybavených kondenzátorovou jednotkou sa počas cyklu sušenia voda zhromažďuje v nádobe na vodu. Po každom cykle sušenia by ste mali vyliať nahromadenú vodu.

Nahromadenú vodu môžete odvieť priamo pomocou hadice na odvod vody dodávanej so sušičkou namiesto toho, aby ste pravidelne vylievali nahromadenú vodu z nádoby na vodu.



Pripojenie hadice na odvod vody

1. Hadicu zapojenú do výrobku rukou vytiahnite, čím ju odpojte od miesta, kde je pripojená. Na vybratie hadice nepoužívajte žiadne nástroje.
2. Jeden koniec odtokovej hadice, ktorá sa dodala samostatne s výrobkom, pripojte k pripájaciemu bodu, z ktorého ste v predchádzajúcom kroku vybrali hadicu výrobku.
3. Druhý koniec hadice na vypúšťanie vody pripojte priamo na odtok odpadovej vody alebo k umývadlu.

 Hadica musí byť pripevnená pri každom druhu pripojenia. V prípade uvoľnenia hadice počas vypúšťania vody dôjde k zatopeniu vášho domu.

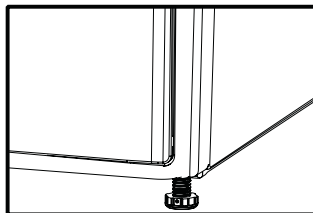
 Hadicu na odtok vody pripevnite do výšky maximálne 80 cm.

 Ubezpečte sa, že na hadicu na odtok vody nestúpate a že nie je prehnutá medzi odtokom a zariadením.

Nastavenie nožičiek

Aby sa zabezpečilo, že vaša sušička pracuje tichšie a bez kmitania, na nožičkách musí stáť vodorovne a vyvážené. Sušičku dajte do rovnováhy pomocou nastavenia nožičiek.

Nožičku otáčajte doľava alebo doprava, pokým sušička nestojí vodorovne a pevne.



 Nastaviteľné nožičky nikdy nevyberajte z puzdier.

Pripojenie elektriny

Výrobok pripojte k uzemnenej zásuvke chránenou poistkou, ktorá je v súlade s hodnotami v tabuľke „Technické údaje“. Naša spoločnosť nebude niesť zodpovednosť za žiadne škody, ktoré vzniknú následkom používania výrobku bez uzemnenia v súlade s miestnymi predpismi.

- Pripojenie musí byť v súlade s platnými predpismi.
- Zásuvka sieťového kábla musí byť po inštalácii v dobrom dosahu.
- Napätie a prípustná ochrana poistky alebo prerušovača sú stanovené v časti „Technické údaje“. Ak je hodnota prúdu poistky alebo prerušovača u vás doma nižšia ako 10 ampérov, kontaktujte kvalifikovaného elektrikára a nechajte si namontovať 10 ampérovú poistku.
- Stanovené napätie musí byť rovnaké ako napätie elektrickej siete.
- Nerealizujte pripojenia pomocou predlžovacích káblov alebo predlžovačiek.
- Vzdialenosť kontaktu hlavnej poistky a vypínačov musí byť minimálne 3 mm.

 Poškodený napájací kábel musí vymeniť zástupca autorizovaného servisu.

 Ak je produkt chybný, nie je možné ho uvádzať do chodu, pokiaľ nie je opravený! Existuje tu nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!

Prvé použitie

Pred začatím používania výrobku sa ubezpečte, že ste všetky prípravy vykonali v súlade s pokynmi v častiach „Dôležité bezpečnostné pokyny“ a „Inštalácia“.

Preprava výrobku

1. Výrobok pred jeho prepravou odpojte.
2. Odpojte odvod vody (ak je zapojený) a pripojenia ku komínu.

3. Z výrobku úplne vypustite vodu.

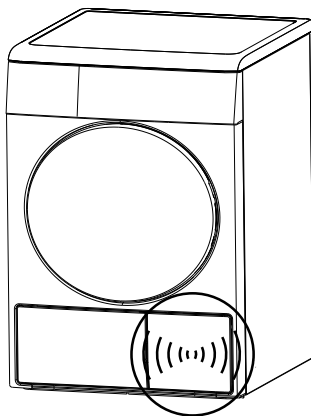


Odporúčame vám, aby ste výrobok prenášali v zvislej polohe. Ak prenášanie v zvislej polohe nie je možné, odporúčame vám zariadenie prenášať naklonením smerom k pravej strane pri pohľade spredu. Po presunutí výrobku na jeho nové miesto počkajte pred jeho spustením 12 hodín.

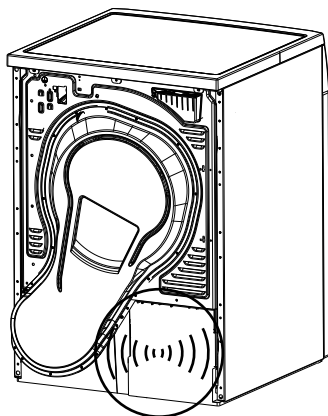
Upozornenia na zvuky



Počas prevádzky je normálne, že kompresor niekedy vydáva kovový zvuk.



Voda zozbieraná počas prevádzky sa načerpáva do vodnej nádrže. Počas tohto procesu je zvuk čerpania normálny.



Technické údaje

SK

Výška (nastaviteľná)	84,6 cm
Šírka	59,5 cm
Hĺbka	59,8 cm
Kapacita (max.)	7 kg
Čistá hmotnosť (používanie predných plastových dverí)	52 kg
Čistá hmotnosť (používanie predných sklenených dverí)	54,5 kg
Napätie	Pozrite typový štítok
Menovitý vstup napájania	
Kód modelu	

Typový štítok sa nachádza za nakladacími dverami.

3 Prípravy na sušenie

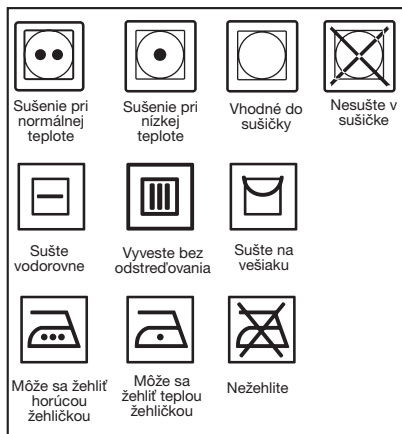
Kroky smerujúce k úspore energie

Postup podľa týchto informácií vám pomôže používať váš výrobok ekologickým a energeticky úsporným spôsobom.

- Výrobok prevádzkujte pri kapacite vhodnej pre zvolený program a dávajte pozor, aby ste ho nepreťažili.
- Bielizeň pri praní žmýkajte pri najvyššej možnej rýchlosti. Tým sa skráti čas sušenia a zníži sa spotreba energie.
- Sušte spolu rovnaký typ bielizne.
- Programy vyberajte podľa pokynov v používateľskej príručke.
- Kvôli prúdeniu vzduchu nechajte v prednej a zadnej časti sušičky dostatočný priestor. Vetracie mriežky na prednej strane výrobku neblokujte.
- Ak to nie je nevyhnutné, počas sušenia neotvárajte vstupné dvierka na zariadení. Ak musíte vstupné dvierka nevyhnutne otvoriť, nenechávajte ich otvorené dlho.
- Počas sušenia nepridávajte ďalšiu (mokrú) bielizeň.
- Chuchvalce a vlákna uvoľnené z bielizne do vzduchu počas cyklu sušenia sa zbierajú vo filtri na žmolk. Filter na žmolk vyčistite pred a po každom cykle sušenia.
- Filtračný priečinok pravidelne čistite buď keď sa zobrazí výstražný symbol vyčistenia filtračného priečinka alebo po 5 cykloch sušenia.
- Počas sušenia dobre vetrajte miestnosť, kde sa nachádza sušička.
- Pri modeloch s osvetlením udržiavajte dvierka zatvorené, ak tlačidlo zapnutia/vypnutia stlačíte (ak je zariadenie aktivované), keď sa zariadenie nepoužíva.

Oblečenie vhodné na sušenie v sušičke

i Vždy dodržiavajte pokyny uvedené na štítkoch na odevoch. V tejto sušičke sušte len bielizeň so štítkom, na ktorom je uvedené, že pri výbere vhodného programu je vhodná na sušenie v sušičke.



Oblečenie nevhodné na sušenie v sušičke

- Nižšie uvedená bielizeň a predmety nie sú vhodné na sušenie v sušičke:
- Kusy bielizne s kovovým príslušenstvom, ako napríklad kovové gombíky, kovové vystuženia alebo opaskové spony.
- Vlnené alebo hodvábné odevy, nylonové pančuchy, jemné vyšívane látky a spacáky.
- Odevy vyrobené z jemných a drahých látok.
- Tylové záclony.
- Predmety vyrobené z nepriedušných látok, ako napríklad vankúše a paplóny.
- Veľmi mokré kusy bielizne.
- Nevypraté znečistené kusy bielizne.
- Kusy bielizne obsahujúce gumenú penu alebo gumu.



V sušičke nesušte predmety vyčistené, umyté alebo znečistené plynovým olejom/palivovým olejom, rozpúšťadlami na suchú bielizeň, priemyselnými chemikáliami alebo inými horľavými, prípadne výbušnými látkami.



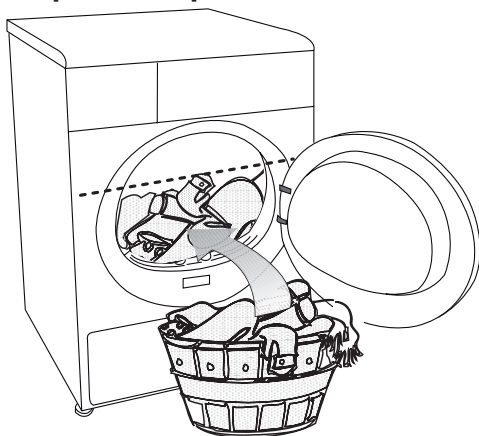
Veci, ktoré sú zašpinené látkami ako sú olej na varenie, acetón, alkohol, benzín, petrolej, čističe škvrín, terpentín, vosky a odstraňovače voskov, sa musia pred sušením v sušičke prať v horúcej vode s dostatočným množstvom čistiaceho prostriedku.

Príprava oblečenia na sušenie

- Pred naložením skontrolujte všetky kusy odevu a ubezpečte sa, že sa v ich vreckách alebo v nich nenachádzajú žiadne zapalovače, mince, kovové predmety, ihlice a pod.
- Po praní môže byť bielizeň zamotaná. Pred umiestnením do sušičky kusy bielizne oddelíte.
- Bielizeň roztriedte podľa typu a hrúbky. Sušte spolu rovnaký typ bielizne. Napríklad tenké kuchynské utierky a obrusy sa vysušia skôr ako hrubé kúpeľňové uteráky.

i Bielizeň musíte na základe druhu látky odstrediť najvyššou možnou rýchlosťou odstredovania, ktorú pračka umožňuje.

Prispôsobenie povoleného zaťaženia



Postupujte podľa pokynov v časti „Tabuľka na výber programov a spotreby“. Nenapĺňajte väčšie množstvo, ako je uvedené v nižšie uvedených hodnotách kapacity.

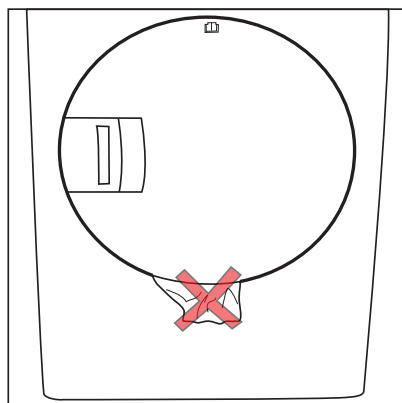
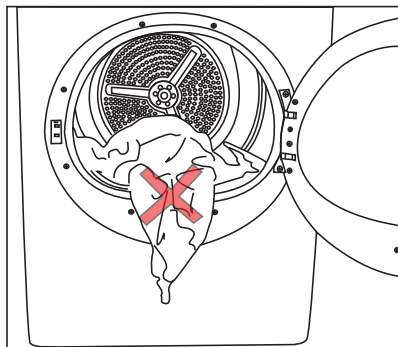
i Neodporúčame vám do sušičky vkladať bielizeň, ktorej množstvo prekračuje úroveň uvedenú na obrázku. Keď je sušička príliš zaťažená, výsledky sušenia sa znížia. Okrem toho môže dôjsť k poškodeniu sušičky a bielizne.

Nasledujúce hmotnosti sú uvedené ako príklady.

Domáce druhy	Približné hmotnosti (g)
Bavlnené oblečky na prikrývku (dvojité)	1500
Bavlnené oblečky na prikrývku (na jednu)	1000
Postelne plachty (dvojité)	500
Postelne plachty (na jednu postel)	350
Veľké obrusy	700
Malé obrusy	250
Obrúsky	100
Osušky	700
Uteráky	350
Oblečenie	Približné hmotnosti (g)
Blúzky	150
Bavlnené košele	300
Košele	200
Bavlnené šaty	500
Šaty	350
Džínsy	700
Vreckovky (10 kusy)	100
Trička	125

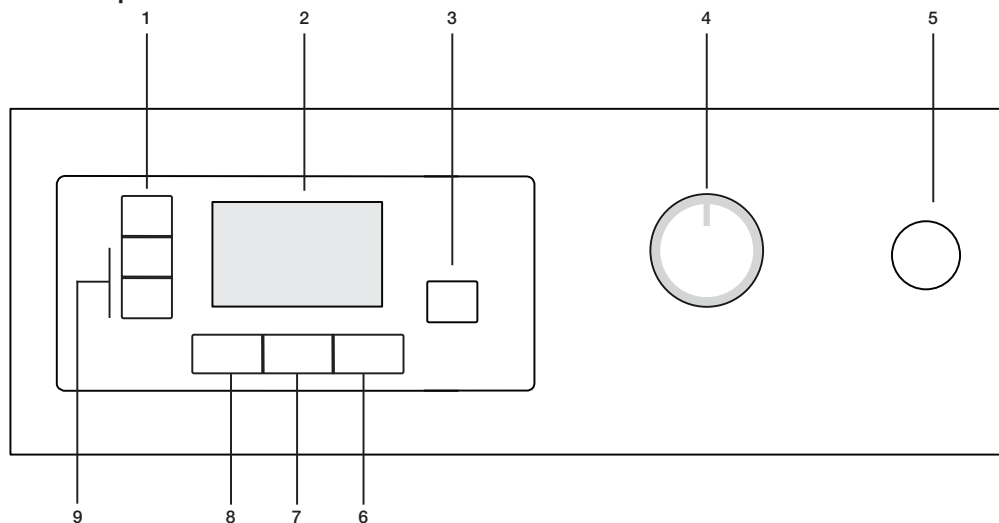
Vkladanie bielizne

1. Otvorte vstupné dvierka.
 2. Bielizeň vložte do zariadenia bez stlačenia.
 3. Vstupné dvierka zatvorte zatlačením.
- ⚠ Zabezpečte, aby sa jednotlivé kusy nezachytili do dvierok.

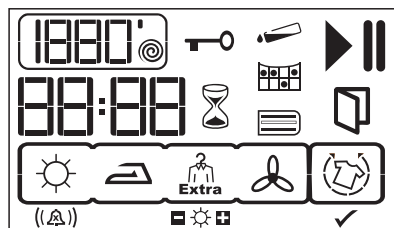


4 Výber programu a ovládanie vašej sušičky

Ovládací panel



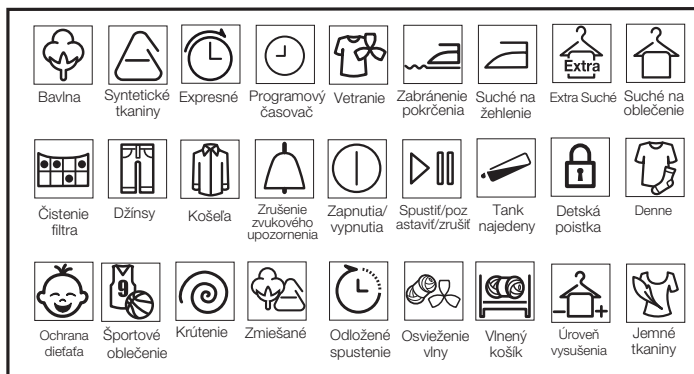
1. Tlačidlo rýchlosti otáčania pračky/výberu programu časovača
2. Displej
3. Tlačidlo Spustiť/pozastaviť/zrušiť
4. Gombík na výber programu
5. Tlačidlo zapnutia/vypnutia
6. Tlačidlo Proti pokrčeniu
7. Tlačidlo úrovne vysušenia
8. Tlačidlo zrušenia zvukového upozornenia
9. Tlačidlá časového oneskorenia



- 1880' ● Rýchlosť odstredovania/programu časovača*
- ▶ Symbol prevádzky
- || Symbol pozastavenia
- 🚰 Výstražný symbol nádrže na vodu
- 🧼 Výstražný symbol vyčistenia filtra
- 🧼 Výstražný symbol vyčistenia filtračného priečinku
- 88:88 Indikátor zostávajúceho času**
- 🔑 Výstražný symbol detskej zámky
- 🕒 Režim časového oneskorenia
- 🚪 Výstražný symbol otvorených vstupných dveríok
- 🔄 Režim Zabránenie v pokrčení
- 🔊 ((A)) Úroveň zvukového upozornenia/zrušenie zvukového upozornenia
- ☀️ Úroveň vysušenia
- ☑️ Aktivovalo sa zabránenie v pokrčení

* Rýchlosť odstredovania sa používa na presnejšie zobrazenie zostávajúceho času. Nemá vplyv na výkon vášho zariadenia.

** Čas zobrazený na displeji označuje zostávajúci čas do ukončenia programu a mení sa podľa úrovne vlhkosti bielizne.



Príprava zariadenia

1. Zariadenie zapojte.
 2. Do zariadenia vložte bielizeň.
 3. Stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia.
- i** Stlačenie tlačidla zapnutia/vypnutia nebude nevyhnutne znamenať spustenie programu. Program spustíte stlačením tlačidla spustenia/ pozastavenia/zrušenia.

Výber programu

1. Rozhodnite sa pre vhodný program z tabuľky uvedenej nižšie, ktorá obsahuje úrovne sušenia.
2. Požadovaný program vyberte gombíkom na výber programu.

Extra suché	Pri normálnej teplote sa vysuší len bavlnená bielizeň. Hrubá a viacvrstvová bielizeň (uteráky, ľanová bielizeň, džínsy a pod.) sa vysuší tak, že si pred odložením do skrine nevyžaduje žehlenie.
Suché na oblečenie	Normálna bielizeň (obrusy, spodná bielizeň a pod.) sa vysuší tak, že si pred odložením do skrine nevyžaduje žehlenie.
Suché na žehlenie	Normálna bielizeň (košeľa, šaty a pod.) sa vysuší tak, aby bola pripravená na žehlenie.

- i** Pre ďalšie podrobnosti o programe si pozrite časť „Tabuľka na výber programov a spotreby“.

Hlavné programy

V závislosti od typu tkaniny sú k dispozícii nasledujúce hlavné programy:

• Bavlnené tkaniny

Týmto programom sušte odolnú bielizeň. Suší pri normálnej teplote. Odporúča sa použiť ho na bavlnené

kusy (postelne plachty, prešívane prikrývky, uteráky, župany atď.).

• Syntetické tkaniny

Týmto programom sušte menej odolnú bielizeň. Odporúča sa pre syntetické tkaniny.

Dodatočné programy

Pre špeciálne prípady sú v zariadení dostupné nasledovné dodatočné programy.

- i** Dodatočné programy sa môžu líšiť podľa modelu vašej práčky.

• Expresné

Tento program môžete použiť na sušenie bavlnenej tkaniny, ktorá sa odstreďovala pri vysokých rýchlostiach vo vašej práčke. Tento program vysuší 1 kg bavlneného prádla (3 košeľa/3 trička) za 45 minút.

- i** Aby ste s vašou sušičkou dosiahli lepšie výsledky, vaša bielizeň sa musí vo vašej práčke oparať pri vhodnom programe a odstrediť pri odporúčaných rýchlostiach.

• Košeľa

Tento program suší košeľe jemnejšie a menej ich krčí, vďaka čomu sa ľahšie žehlí.

- i** Na konci programu vám môže na košeliach zostať trochu vlhkosti. Odporúča sa, aby ste košeľe nenechávali v sušičke.

• Džínsy

Tento program použite na sušenie džínsov, ktoré sa odstreďovali pri vysokých rýchlostiach vo vašej práčke.

• Zmiešané

Tento program použite na spoločné sušenie nefarbiacej syntetickej a bavlnenej bielizne.

• Športové oblečenie

Tento program použite na spoločné sušenie kusov syntetickej a bavlnenej bielizne a na kusy bielizne vyrobené zo zmiešaných tkanín.

• Osvieženie vlny

Tento program použite na prevetrávanie a zjemnenie vlnenej bielizne, ktorú je možné prať v práčke. Nepoužívajte ho na úplné vysušenie bielizne. Po skončení programu okamžite vytiahnite bielizeň a prevetrajte ju.

• Denne

Tento program sa používa na každodenné sušenie bavlnenej a syntetickej textílie a trvá 80 minút.

• Ochrana dieťaťa

Tento program sa používa na detské oblečenie, ktoré má na štítku schválenie pre sušenie v sušičke.

• Jemné tkaniny

Pri nižšej teplote môžete sušiť svoju veľmi jemnú bielizeň, ktorá je vhodná na sušenie alebo bielizeň, pre ktorú je doporučené ručné pranie.

i Odporúča sa používať plátenné vrecúško, aby sa zabránilo pokrčeniu alebo poškodeniu niektorých jemných častí oblečenia alebo bielizne. Po ukončení programu oblečenie ihneď vyberte zo sušičky a zaveste ho, aby sa zabránilo pokrčeniu

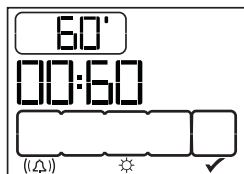
• Vetranie

10 minút prebieha len vetranie bez vháňania horúceho vzduchu. Vďaka tomuto programu môžete vyvetrať svoje oblečenie, ktoré bolo dlhý čas odložené v uzatvorenom priestore, aby sa zbavilo nepríjemných pachov.

• Programový časovač

Na dosiahnutie želanej výslednej úrovne sušenia si môžete zvoliť jeden z 10 min., 20 min., 30 min., 40 min., 50 min., 60 min., 80 min., 100 min., 120 min., 140 min. and 160 min. programov časovača pri nízkej teplote.

i Pomocou tohto programu sušička vykonáva sušenie zvolený čas bez ohľadu na úroveň vysušenia.



Tabuľka na výber programov a spotreby

SK

Programy	Náplň (kg)	Rýchlosť odstredovania práčky (ot/min)	Približné množstvo zvyšnej vlhkosti	Čas sušenia (minúty)
Bavlnené/farebné tkaniny				
 Extra suché	7	1000	% 60	140
 Suché na oblečenie	7	1000	% 60	127
 Suché na žehlenie	7	1000	% 60	100
Ochrana dieťaťa	3	1000	% 60	70
Košľa	1.5	1200	% 50	50
Džínsy	4	1200	% 50	100
Denne	4	1200	% 50	80
Zmiešané	4	1000	% 60	95
Športové oblečenie	4	1000	% 60	90
Expresné	1	1200	% 50	45
Jemné tkaniny	2	600	% 40	50
Osvieženie vlny	1.5	600	% 50	8
Syntetické tkaniny				
 Suché na oblečenie	3.5	800	% 40	50
 Suché na žehlenie	3.5	800	% 40	40
Hodnoty spotreby energie				
Programy	Náplň (kg)	Rýchlosť odstredovania práčky (ot/min)	Približné množstvo zvyšnej vlhkosti	Hodnota spotreby energie kWh
Bavlnené a ľanové tkaniny Suché na oblečenie*	7	1000	% 60	1.68
Bavlnené tkaniny Suché na žehlenie	7	1000	% 60	1.31
Syntetické oblečenie pripravené na nosenie	3.5	800	% 40	0.66

Všetky hodnoty uvedené v tabuľke boli stanovené podľa normy EN 61121:2012. Tieto hodnoty sa môžu líšiť od hodnôt uvedených v tabuľke na základe typu bielizne, rýchlosti odstredovania bielizne, podmienok prostredia a kolísania napätia.

Prídavné funkcie

Zvukové upozornenie

Pri ukončení programu bude vaše zariadenie vydávať zvukové upozornenie. Ak nechcete, aby zariadenie vydávalo zvukové upozornenie, opakovane stláčajte tlačidlo úrovne hlasitosti, pokiaľ sa na displeji nezobrazí „x“. Úroveň hlasitosti nastavujte pomocou toho istého tlačidla.

i Túto funkciu môžete aktivovať pred spustením alebo po spustení programu.



Zrušiť zvukové upozornenie



Úroveň 1 zvukového upozornenia



Úroveň 2 zvukového upozornenia



Úroveň 3 zvukového upozornenia

Úroveň vysušenia

Používa sa na nastavenie požadovanej úrovne vysušenia. Keď sa zobrazí znak „+“, vykonáva sa viac sušenia v porovnaní s predvolenými nastaveniami a keď sa zobrazí znak „-“, vykonáva sa menej sušenia. Doba programu sa môže zmeniť v závislosti od výberu.

i Túto funkciu môžete aktivovať len pred spustením programu.



Zabránenie v pokrčení

Funkciu Proti pokrčeniu môžete použiť na zabránenie pokrčenia bielizne, ak bielizeň nevyberiete po skončení programu. Tento program otáča bielizeň 2 hodiny v 240-sekundových intervaloch, aby sa zabránilo pokrčeniu.

Zabránenie pokrčenia je aktivované, ale program beží na prvom obrázku displeja, ako uvádzame nižšie. Cyklus sušenia sa dokončí a krok na zabránenie pokrčenia sa spustil v druhom obrázku displeja.



i Túto funkciu zapnete stlačením tlačidla Proti pokrčeniu.

Zmena kontrastu

Po nastavení kontrastu displeja budete vidieť symboly na displeji jasnejšie. Nastavenie kontrastu displeja môže byť potrebné zmeniť najmä v prípade, keď je sušička nainštalovaná nad práčkou.

Stlačte a na približne 3 sekundy podržte tlačidlo Rýchlosť otáčania/časovač programu.

Po zmene kontrastu sa na 3 sekundy na displeji zobrazia všetky symboly, čo označuje dokončenie procesu.

i Rovnakým postupom obnovte predchádzajúce nastavenie kontrastu.

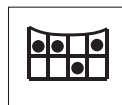
Výstražné symboly

i Výstražné symboly sa môžu líšiť podľa modelu vášho zariadenia.

Čistenie filtra na žmolky

Po dokončení programu sa zobrazí výstražný symbol, ktorý vám pripomína, že je potrebné vyčistiť filter.

i Ak bude symbol vyčistenia filtra blikať neperušovane, pozrite si časť „Riešenie problémov“.



Nádoba na vodu

Po dokončení programu sa zobrazí výstražný symbol, ktorý vám pripomína, že je potrebné vyprázdniť nádobu na vodu.

Ak sa nádoba na vodu naplní v priebehu programu, začne blikať výstražný symbol a zariadenie sa pozastaví. Program obnovte vypustením vody z nádoby na vodu a stlačením tlačidla spustenia/pozastavenia/zrušenia.

Výstražný symbol sa vypne a program bude pokračovať.



Čistenie filtračného priečinka

Výstražný symbol bude blikať v určitých intervaloch, čím vám pripomína potrebu vyčistenia filtračného priečinka.



Otvorené vstupné dverka

Tento výstražný symbol sa zobrazí, keď budú otvorené vstupné dverka sušičky.



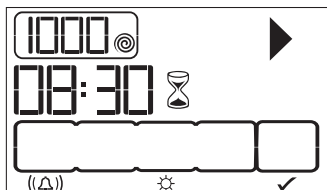
Časové oneskorenie

Funkcia časového oneskorenia vám umožňuje odložiť spustenie programu o až 24 hodín.

1. Otvorte vstupné dverka a vložte bielizeň.
2. Vyberte program sušenia, počet otáčok a v prípade potreby prídavné funkcie.
3. Na nastavenie požadovaného časového oneskorenia stlačte tlačidlá časového oneskorenia + a -. Symbol časového oneskorenia bude blikať.
4. Stlačte tlačidlo spustenia/pozastavenia/zrušenia. Časové oneskorenie sa začne odpočítavať.

Symbol časového oneskorenia sa rozsvieti. Zobrazí sa symbol spustenia. Dvojbodka „:“ uprostred zobrazeného času oneskorenia začne blikať.

i Počas doby času oneskorenia je možné doplniť viac bielizne alebo ju vybrať. Na konci procesu odpočítavania časového oneskorenia zhasne symbol časového oneskorenia, zapuší sa sušenie a zobrazí sa trvanie programu. Čas na displeji predstavuje celkový bežný čas sušenia a čas oneskorenia.



Časové oneskorenie zapnete stlačením tlačidla spustenia/pozastavenia/zrušenia na vyššie uvedenom obrázku.

Zmena času oneskorenia

Ak chcete zmeniť čas počas odpočítavania:

1. Na zrušenie programu stlačte na 3 sekundy tlačidlo spustenia/pozastavenia/zrušenia. Postup nastavenia času oneskorenia zopakujte pre želaný čas.
2. Želaný čas oneskorenia nastavte pomocou tlačidiel času oneskorenia + a -. Symbol časového oneskorenia bude blikať.
3. Stlačte tlačidlo spustenia/pozastavenia/zrušenia. Časové oneskorenie sa začne odpočítavať. Symbol časového oneskorenia sa rozsvieti. Symbol pozastavenia zmizne. Zobrazí sa symbol spustenia.
4. Dvojbodka „:“ uprostred zobrazeného času oneskorenia začne blikať.

Zrušenie časového oneskorenia

Ak chcete zrušiť odpočítavanie časového oneskorenia a ihneď spustiť program:

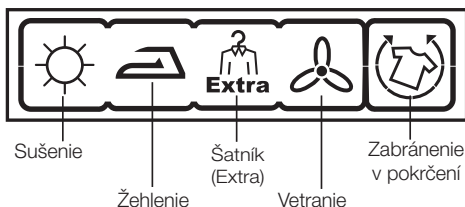
1. Na zrušenie programu stlačte na 3 sekundy tlačidlo spustenia/pozastavenia/zrušenia.
2. Program, ktorý ste predtým vybrali, spustíte stlačením tlačidla spustenia/pozastavenia/zrušenia.

Spúšťanie programu

Program spustíte stlačením tlačidla spustenia/pozastavenia/zrušenia.

Tlačidlo spustenia/pozastavenia sa rozsvieti, čo je dôkazom, že program sa spustil a symbol „:“ medzi zostávajúcim časom zostane blikať.

Priebeh programu



Priebeh spusteného programu sa na displeji označuje sériou symbolov.

Na začiatku každého programového kroku sa rozsvieti príslušný symbol v rade symbolov a na konci programu tak zostanú rozsvietené všetky symboly. Symbol, ktorý sa nachádza úplne vpravo, označuje vykonávaný krok.

Sušenie

Symbol sušenia sa rozsvieti vo všetkých programoch okrem vetrania.

Suché na žehlenie

Rozsvieti sa, keď úroveň vysušenia dosiahne krok Suché na žehlenie.

Suché na oblečenie

Rozsvieti sa, keď úroveň vysušenia dosiahne krok Suché na odloženie.

Extra suché

Rozsvieti sa, keď úroveň vysušenia dosiahne krok Suché na odloženie extra.

Vetranie

Symbol vetrania sa rozsvieti, keď sa program dokončí.

i Symbol zabránenia pokrčenia sa rozsvieti na konci programu v prípade, že ste zapli funkciu Proti pokrčeniu.

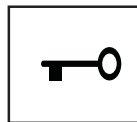
Detiská poistka

Zariadenie obsahuje detiskú poistku, ktorá zabráňuje zasiahnutiu do aktuálneho toku programu stlačením ktoréhokoľvek tlačidla. Po zapnutí detiskej poistky sú vypnuté všetky tlačidlá, okrem tlačidla zapnutia/vypnutia na ovládacom paneli.

Detiskú poistku aktivujete stlačením súčasným stlačením tlačidla zvukového upozornenia a tlačidla Proti pokrčeniu na 3 sekundy.

Detiskú poistku vypnite, ak chcete spustiť nový program po skončení aktuálneho programu alebo ak chcete aktuálny program prerušiť. Detiskú poistku vypnite opätovným stlačením tých istých tlačidiel na 3 sekundy.

i Po zapnutí detiskej poistky sa na displeji zobrazí symbol zámky.



i Detiská zámka sa deaktivuje, keď zariadenie vypnete a zapnete pomocou tlačidla zapnutia/vypnutia.

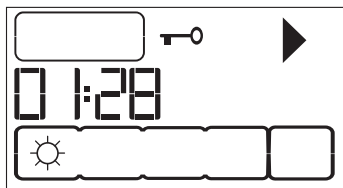
Po zapnutí detskej poistky:

- Symboly na displeji sa nezmenia ani v prípade, že počas prevádzky alebo zastavenia zariadenia zmeníte polohu gombíka na výber programov.
- Ak detskú poistku vypnete po zmene polohy gombíka na výber programu počas prevádzky zariadenia, zariadenie sa zastaví a zobrazia sa informácie o novom programe.

Zmena programu po jeho spustení

Po spustení zariadenia môžete zvolený program zmeniť a vašu bielizeň vysušiť pomocou iného programu.

1. Ak chcete namiesto programu Suché na žehlenie použiť program Extra suché, program zrušíte stlačením a podržaním tlačidla spustenia/pozastavenia/zrušenia na 3 sekundy.
 2. Program Extra suché vyberte otáčaním gombíka na výber programov.
 3. Program spustíte stlačením tlačidla spustenia/pozastavenia/zrušenia.
- i** Nový program môžete vybrať aj otáčaním gombíka na výber programov počas prevádzky zariadenia. V takomto prípade sa aktuálny program zruší a na displeji sa zobrazia informácie o novom programe.



Pridanie/odstránenie bielizne v režime pozastavenia

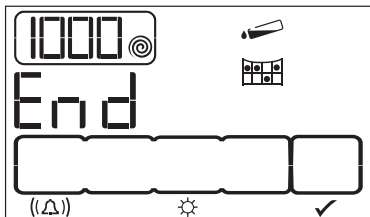
Pridanie alebo vybratie bielizne po spustení programu sušenia:

1. Stlačením tlačidla spustenia/pozastavenia/zrušenia zariadenie prepne do režimu pozastavenia. Proces sušenia sa zastaví.
 2. V režime pozastavenia otvorte vstupné dvierka, pridajte alebo vyberte bielizeň a zatvorte vstupné dvierka.
 3. Program spustíte stlačením tlačidla spustenia/pozastavenia/zrušenia.
- i** Bielizeň pridaná po spustení procesu sušenia môže spôsobiť, že sa už vysušené oblečenie v sušičke navzájom premieša s mokrým oblečením a po ukončení procesu sušenia bude výsledkom mokrá bielizeň.
- i** Pridanie alebo vybratie bielizne môžete počas sušenia zopakovať ľubovoľný počet krát. Tento proces ale predlží čas programu a zvýši spotrebu energie kvôli opakovanému prerušovaniu procesu sušenia. Odporúča sa preto pridať bielizeň pred spustením programu sušenia.
- i** Ak nový program vyberiete otočením gombíka na výber programov, zatiaľ čo je vaše zariadenie v režime pozastavenia, aktuálny program sa zruší a zobrazia sa informácie o novom programe.

! Pri pridávaní alebo vyberaní bielizne po spustení programu sa nedotýkajte vnútorného povrchu bubna. Povrchy bubna sú horúce.

Zrušenie programu

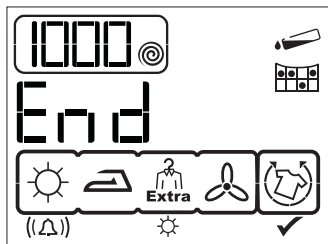
Ak chcete sušenie zastaviť a program z akéhokoľvek dôvodu po spustení prevádzky zariadenia zrušiť, stlačte a na 3 sekundy podržte tlačidlo spustenia/pozastavenia/zrušenia. Ako pripomenutie sa na konci tejto doby rozsvieti symbol čistenia filtra na žmolky, symbol nádoby na vodu a na displeji sa zobrazí štítok „Koniec“.



- !** Keďže vnútro sušičky bude príliš horúce, keď zrušíte program počas procesu sušenia, aktivujte kvôli ochladeniu program vetranie.
- i** Zariadenie sa zastaví, ak počas jeho prevádzky otočíte gombík výberu programu. V takomto prípade sa aktuálny program zruší a na displeji sa zobrazia informácie o novom programe.

Koniec programu

Po skončení programu sa indikátore sledovania programu zobrazí symbol čistenia filtra na žmolky a symbol nádorže na vodu a na displeji sa zobrazí štítok „Koniec“. Vstupné dvierka môžete otvoriť a sušička je pripravená na druhý cyklus. Zariadenie vypnete stlačením tlačidla zapnutia/vypnutia.



- i** Ak je zapnutá funkcia Proti pokrčeniu a bielizeň ste na konci programu nevybrali, zapne sa program 2-hodinový program proti pokrčeniu.
- i** Po každom cykle očistite filter na žmolky. (Pozrite si časť „Filter na žmolky/vnútorný povrch vstupných dvierok“)
- i** Po každom cykle sušenia vypustite nádobu na vodu. (Pozrite si časť „Vypustenie nádoby na vodu“)

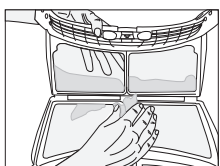
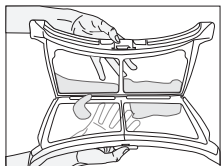
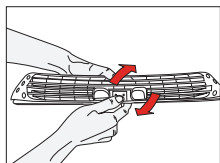
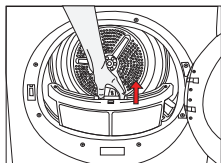
5 Údržba a čistenie

Pri pravidelnom čistení dochádza k predĺženiu životnosti výrobu a k zníženiu výskytu častých problémov.

! Tento výrobok musíte počas údržby a čistenia odpojiť (ovládaci panel, telo a pod.).

Filter na žmolky/vnútorý povrch vstupných dvierok

Chuchvalce a vlákna uvoľnené z bielizne vo vzduchu počas cyklu sušenia sa zbierajú vo filtrí na žmolky.



i *Takéto vlákna a chuchvalce sa všeobecne tvoria počas nosenia a prania.

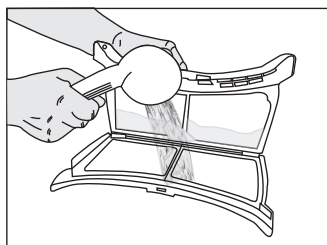
! Po každom sušení očistite filter na žmolky a vnútorné povrchy vstupných dvierok.

i Puzdro filtra na žmolky môžete čistiť vysávačom.

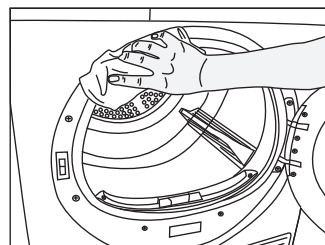
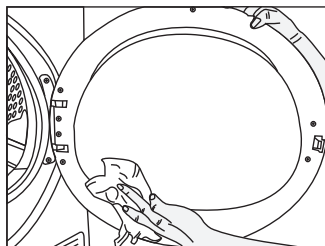
Vyčistenie filtra na žmolky:

1. Otvorte vstupné dvierka.
2. Vytiahnutím vyberte filter na žmolky a otvorte ho.
3. Chuchvalce a zvyšky bavlny vyčistíte rukou alebo mäkkým kúskom handry.
4. Filter na žmolky zatvorte a umiestnite ho späť do puzdra.

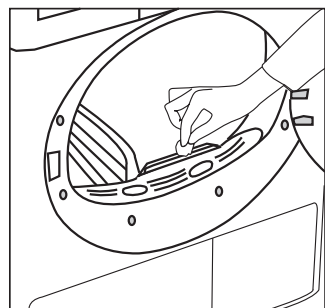
i Na póroch filtra na žmolky sa môže vytvoriť vrstva, ktorá môže po istej dobe používania zariadenia spôsobiť upchatie filtra na žmolky. Filter na žmolky čistíte teplou vodou, aby ste tak odstránili vrstvu, ktorá sa vytvorila na povrchu filtra na žmolky. Pred opakovaným vložením filter na žmolky úplne vysušte.



i Očistite celý vnútorný povrch vstupných dvierok a tesnenia vstupných dvierok.



Čistenie snímačov



V sušičke sú snímače vlhkosti na zistenie toho, či je bielizeň suchá lebo nie.

Vyčistenie snímača:

1. Otvorte vstupné dvierka zariadenia.
2. Ak je zariadenie stále teplé kvôli procesu sušenia, nechajte ho vychladnúť.
3. Utrite kovové povrchy snímačov mäkkou handrou navlhčenou octom a vysušte ich.

i Kovové povrchy snímačov čistíte 4-krát za rok.

i Pri čistení kovových povrchov snímačov nepoužívajte kovové predmety.

! Pri čistení nikdy nepoužívajte rozpúšťadlá, čistiace prostriedky alebo podobné látky kvôli riziku požiaru alebo výbuchu!

Vypustenie nádoby na vodu

Vlhkosť z bielizne sa počas procesu sušenia odstraňuje a kondenzuje, a vzniknutá voda sa zhromažďuje v nádobe na vodu. Po každom cykle sušenia vypustíte nádobu na vodu.



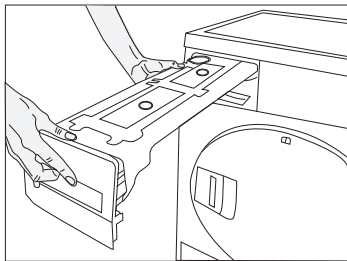
Kondenzovaná voda nie je pitná!

Nádobu na vodu nikdy nevyberajte, keď je program spustený!

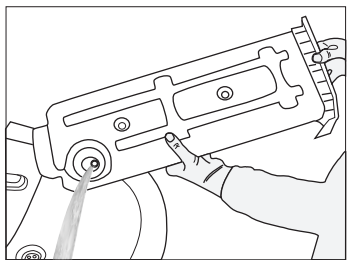
Ak zabudnete vyliť vodu z nádoby, počas nasledujúcich cyklov sušenia sa sušička vypne, keď sa naplní nádobu na vodu. V takomto prípade vypustíte nádobu na vodu a stlačením tlačidla spustenia/pozastavenia/zrušenia znova spustíte cyklus sušenia.

Na vypustenie nádoby na vodu:

1. Potiahnite za priečinok a opatrne vyberte nádrž na vodu.



2. Vylejte vodu z nádoby.



3. Ak sa v kanáliku nádrže na vodu nachádza štítkový prach, odstráňte ho pod tečúcou vodou.
4. Nádobu na vodu dajte na svoje miesto.

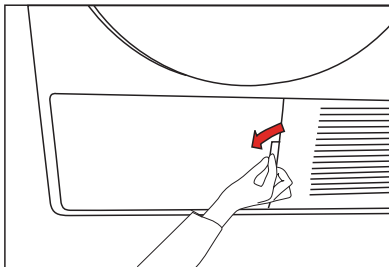
Čistenie filtračného priečinka

Chuchvalce a vlákna, ktoré nie je možné zachytiť filtrom na žmolky, sú zachytené vo filtračnom priečinku za výsuvnou platňou. Maximálne pri každom 5 cykle sušenia sa ako pripomenutie rozsvieti výstražná kontrolka filtračného priečinka.

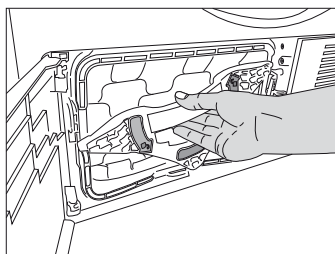
Vo filtračnom priečinku sa nachádza dvojúrovňový filter. Prvou úrovňou je špongia filtračného priečinka a druhou úrovňou je látka filtra.

Na vyčistenie filtračného priečinka:

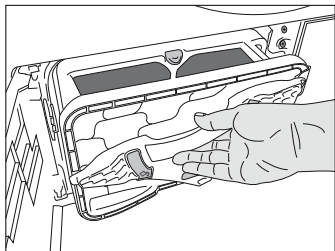
1. Výsuvnú platňu otvorte stlačením tlačidla výsuvnej platne.



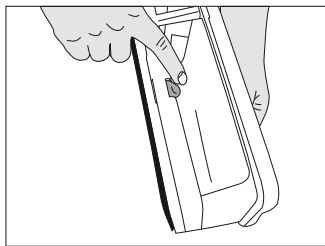
2. Kryt filtračného priečinka odmontujte jeho otáčaním v smere šípky.



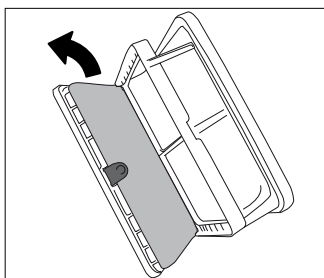
3. Vytiahnite filtračný priečinok.



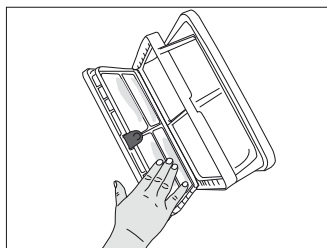
4. Otvorte filtračný priečinok stlačením červeného tlačidla.



5. Vyberte špongiu z filtračného priečinka.



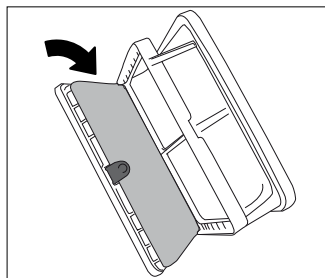
6. Chuchvalce, vlákna a zvyšky bavlny na látke filtra vyčistíte rukou alebo mäkkým kúskom handry.



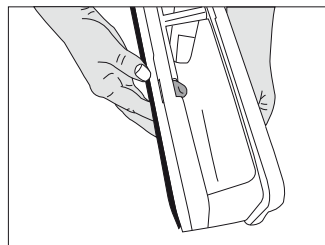
- i** Keď si na látke filtra všimnete vrstvu, ktorá môže viesť k upchatiu, vrstvu očistíte umytím v teplej vode. Pred opätovným vloženíom do filtračného priečinka nechajte látku filtra dôkladne vyschnúť. Ručným umytím špongie filtračného priečinka odstráňte vlasy a chuchvalce, ktoré sa na nej nachádzajú. Nadbytočnú vodu zo špongie odstráňte jej stlačením rukou.

- i** Špongiu nemusíte čistiť v prípade, že nahromadenie chuchvalcov a vlákien nie je výrazné.

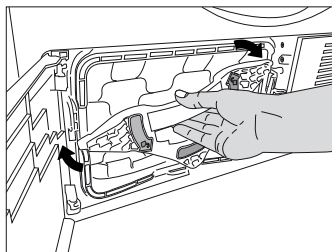
8. Špongiu umiestnite späť na pôvodné miesto.



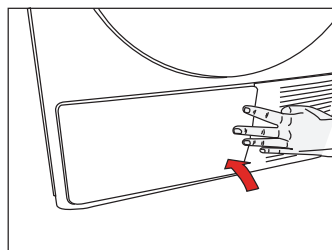
9. Filtračný priečinok zatvorte uzamknutím červeného tlačidla.



10. Filtračný priečinok dajte späť na jeho miesto a kryt filtračného priečinka otočte v smere hodinových ručičiek, aby ste tak zabezpečili jeho bezpečné zatvorenie.



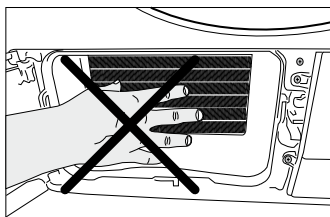
11. Zatvorte kryt výsuvnej platne.



- i** Sušenie bez špongie filtračného priečinka na svojom mieste spôsobí poškodenie zariadenia!
- i** Znečistený filter na žmolky a filtračný priečinok budú mať za následok dlhšie doby sušenia a vyššiu spotrebu energie.
- i** Na póroch filtra na žmolky sa môže vytvoriť vrstva, ktorá môže po istej dobe používania vášho zariadenia spôsobiť upchatie filtra na žmolky. Filter na žmolky čistíte teplou vodou, aby ste tak odstránili vrstvu, ktorá sa vytvorila na povrchu filtra na žmolky. Pred použitím filter na žmolky úplne vysušte.

Čistenie výparníka

Pomocou vysávača odstráňte chuchvalce, ktoré sa nahromadili na rebrách výparníka, ktorý sa nachádza za filtračným priečinkom.



- i** Ak použijete ochranné rukavice, môžete ich odstrániť aj rukou. Nepokúšajte sa odstraňovať ich holými rukami.

6 Riešenie problémov

Proces sušenia trvá príliš dlho.

- Póry filtra na žmolky sú upchaté. >>> *Filter na žmolky umyte teplou vodou.*
- Filtračný priečinok je upchatý. >>> *Očistite špongiu a filtračnú látku, ktoré sa nachádzajú vo filtračnom priečinku.*
- Vetracie mriežky na prednej strane zariadenia sú zablokované. >>> *Odstráňte predmety (ak sa tam nejaké nachádzajú), ktoré pred vetracími mriežkami blokujú vetranie.*
- Vetranie nie je dostatočné, pretože miestnosť, kde je zariadenie nainštalované, je veľmi malá. >>> *Prílišnému zvýšeniu teploty v miestnosti zabráňte otvorením dverí a okien danej miestnosti.*
- Na snímači vlhkosti sa nahromadili chuchvalce. >>> *Očistite snímač vlhkosti.*
- Vložili ste nadmerné množstvo bielizne. >>> *Sušičku nenapĺňajte nadmerným množstvom.*
- Odstredenie bielizne nebolo dostatočné. >>> *Bielizeň odstredte vyššou rýchlosťou vo vašej pračke.*

Na konci sušenia je bielizeň mokrá.

- i** Po vyschnutí budete mať z teplého oblečenia pocit, že je vlhkejšie, ako je to v skutočnosti.
- Zvolený program pravdepodobne nie je vhodný pre daný druh odevov. >>> *Skontrolujte štítky o starostlivosti na oblečení a vyberte správny program pre daný typ odevov alebo okrem toho použite programy časovača.*
 - Póry filtra na žmolky sú upchaté. >>> *Filter na žmolky umyte teplou vodou.*
 - Filtračný priečinok je upchatý. >>> *Očistite špongiu a filtračnú látku, ktoré sa nachádzajú vo filtračnom priečinku.*
 - Vložili ste nadmerné množstvo bielizne. >>> *Sušičku nenapĺňajte nadmerným množstvom.*
 - Odstredenie bielizne nebolo dostatočné. >>> *Bielizeň odstredte vyššou rýchlosťou vo vašej pračke.*

Sušička sa nezapla alebo sa nespustil program. Po nastavení sa sušička nespustí.

- Nie je zapojená. >>> *Ubezpečte sa, že zariadenie je zapojené.*
- Vstupné dvierka sú pootvorené. >>> *Skontrolujte, či sú vstupné dvierka bezpečne zatvorené.*
- Nevybrali ste program alebo ste nestlačili tlačidlo spustenia/pozastavenia/zrušenia. >>> *Skontrolujte, či ste vybrali program a či zariadenie nie je v režime pozastavenia.*
- Zapla sa detská poistka. >>> *Vypnite detskú poistku.*

Program sa bez akejkoľvek príčiny prerušil.

- Vstupné dvierka sú pootvorené. >>> *Skontrolujte, či sú vstupné dvierka bezpečne zatvorené.*
- Došlo k výpadku prúdu. >>> *Program spustíte stlačením tlačidla spustenia/pozastavenia/zrušenia.*
- Nádoba na vodu je plná. >>> *Vypustite nádobu na vodu.*

Bielizeň sa zrazila, poškodila alebo znehodnotila.

- Nepoužili ste program vhodný pre daný typ bielizne. >>> *Skontrolujte štítok na odeve a vyberte program vhodný pre daný druh vlákien.*

Nezaplo sa osvetlenie bubna. (Pri modeloch s osvetlením)

- Sušičku ste nezapli tlačidlom zapnutia/vypnutia. >>> *Skontrolujte, či je sušička zapnutá.*
- Osvetlenie je pokazené. >>> *Ohľadom výmeny osvetlenia zavolaajte zástupcovi autorizovaného servisu.*

Svieti symbol konca/zabránenia pokrčeniu.

- Program Proti pokrčeniu sa zapína kvôli zabráneniu pokrčenia bielizne, ktorá zostala v zariadení. >>> *Vypnite sušičku a vyberte bielizeň.*

Svieti symbol Koniec.
• Program sa skončil. Vypnite sušičku a vyberte bielizeň.
Svieti symbol Čistenie filtra na žmolky.
• Filter na žmolky ste neočistili. >>> <i>Vyčistite filter na žmolky.</i>
Bliká symbol Čistenie filtra na žmolky.
• Puzdro filtra je upchaté chuchvalcami. >>> <i>Vyčistite puzdro filtra na žmolky.</i> • Na póroch filtra na žmolky sa vytvorili usadeniny, ktoré môžu spôsobiť upchatie. >>> <i>Filter na žmolky umyte teplou vodou.</i> • Filtračný priečinok je upchatý. >>> <i>Očistite špongiu a filtračnú látku, ktoré sa nachádzajú vo filtračnom priečinku.</i>
Z vstupných dvierok uniká voda
• Na vnútorných povrchoch vstupných dvierok a na povrchoch tesnenia vstupných dvierok sa nahromadili chuchvalce. >>> <i>Očistite vnútorné povrchy vstupných dvierok a povrchy tesnenia vstupných dvierok.</i>
Vstupné dvierka sa samovoľne otvárajú.
• Vstupné dvierka sú pootvorené. >>> <i>Vstupné dvierka zatvorte zatlačením, pokiaľ nebudete počuť zvuk cvaknutia.</i>
Svieti/bliká výstražný symbol Nádoba na vodu.
• Nádoba na vodu je plná. >>> <i>Vypustite nádobu na vodu.</i> • Hadica vypustenia vody je ohnutá. >>> Ak je výrobok pripojený priamo k odtoku odpadovej vody, skontrolujte hadicu na odvod vody.
Výstražný symbol vyčistenia filtračného priečinka bliká.
• Filtračný priečinok ste neočistili. >>> <i>Očistite špongiu a filtračnú látku, ktoré sa nachádzajú vo filtračnom priečinku.</i>

 Ak sa vám problém nepodarilo odstrániť ani pomocou pokynov v tejto časti, poraďte sa s vaším predajcom alebo zástupcom autorizovaného servisu. Nefungujúci výrobok sa nikdy nepokúšajte opraviť sami.

Palun lugege kõigepealt käesolevat kasutusjuhendit!

Lugupeetud klient!

Seade on valmistatud kaasaegses tehases ja läbinud range kvaliteedikontrolli – loodetavasti jääte sellega rahule.

Lugege kogu kasutusjuhend enne toote kasutamist hoolikalt läbi ja hoidke alles. Kui annate seadme kellelegi edasi, pange kaasa ka kasutusjuhend.

Kasutusjuhendi abil saate seadme kiiresti kasutusele võtta ja seda turvaliselt kasutada.

- Tutvuge kasutusjuhendiga enne seadme paigaldamist ja töölepanemist.
- Järgige alati ohutusjuhiseid.
- Hoidke kasutusjuhendit käepärases kohas.
- Tutvuge ka muude seadmega kaasas olevate dokumentidega.

Arvestage, et see kasutusjuhend kehtib ka mitme teise mudeli kohta. Mudelitevahelised erinevused on juhendis kirjas.

Sümbolite selgitus

Kasutusjuhendis kasutatakse järgmisi sümboleid:



Tutvuge juhistega.



Oluline teave või kasulikud nõuanded seadme kasutamiseks.



Hoiatus eluohtlike või vara kahjustavate olukordade kohta.



Hoiatus elektrilöögi kohta.



Hoiatus tuleohu kohta.



Hoiatus tuliste pindade kohta.

1 Olulised ohutusjuhised

Siit leiate ohutusjuhised, mis aitavad vältida kehavigastusi ja varalist kahju. Nende juhiste eiramisel kaotab garantii kehtivuse.

Üldine ohutus

- Ärge kunagi asetage seadet vaibaga kaetud põrandale: kui õhk ei saa seadme all ringelda, võivad elektridetailid üle kuumeneda. See võib põhjustada probleeme seadme töös.
- Ärge kasutage seadet, kui selle toitejuhe või pistik on vigastatud. Pöörduge volitatud teenindusse.
- Ärge muutke seadme juurde kuuluva pistiku ehitust. Kui see ei sobi pistikupessa, laske kvalifitseeritud elektrikul paigaldada sobiv pistikupessa.
- Ärge kunagi puudutage pistikut märgade kätega! Seadme lahutamiseks vooluvõrgust ärge sikutage juht, vaid tõmmake pistikust.
- Ühendage seade maandatud pistikupessa, mis on varustatud tehniliste näitajate tabelis esitatud väärtustele vastava kaitsmega.
- Seadme toitejuhe koosneb juhtimest ja maanduspistikust, mis võimaldab seadme maandada. Pistik tuleb ühendada pistikupessa, mis on paigaldatud ja maandatud vastavalt kohalikele seadustele ja eeskirjadele. Maandus vähendab elektrilöögi ohtu, avades tõrke või rikke korral madala takistusega kanali elektrivoolu kõrvalejuhtimiseks. Maandussüsteemi peab kindlasti paigaldama kvalifitseeritud elektrik. Kui teil on maanduse osas kahtlusi, laske kvalifitseeritud elektrikul või volitatud teenindusel see üle kontrollida. Meie firma ei vastuta kahjude eest, mis võivad tekkida seadme kasutamisel maanduseta (isegi kui see on kohalike eeskirjadega lubatud).
- Paigaldamise, hoolduse, puhastamise ja remondi ajaks tuleb seade lahutada vooluvõrgust.
- Jätke paigaldus ja remont alati volitatud teeninduse hooleks. Tootja ei vastuta kahju eest, mis on tingitud volitamata isikute tehtud protseduuridest.
- Ärge kasutage masinas elektriseadmeid.
- Ärge ühendage seadme õhutoru ventilatsioonivadega, mille kaudu juhitakse välja gaasi vm kütusega töötavate seadmete heitgaase.
- Leegi tagasilöögi efekti tõttu tuleb tagada piisav ventilatsioon, et ruumis ei tekiks liiga palju gaase, mis lähtuvad lahtise leegiga põlevate kütustega töötavatest seadmetest.
- Jälgige, et õhu sisselaskeavad ei oleks blokeeritud.
- Seadmes ei tohi kuivatada esemeid, mida on puhastatud bensiini/diislikütuse, kuivpuhastuskemikaalide või muude tule- või plahvatusohtlike ainetega või millel on selliste ainete plekke, sest need eritavad tule- või plahvatusohtlikke aineid.
- Ärge kuivatage kuivatis tööstuskemikaalidega puhastatud pesu.
- Kuivatis ei tohi kuivatada metallist tugevdustega

aluspesu. Kuivatamise käigus võivad metallist tugevdused valla pääseda ja lahti tulla ning kuivatit kahjustada.

- Ärge kunagi üritage seadet ise parandada. Ärge remontige seadet ega vahetage selle osi, isegi kui teil on selleks vajalikud oskused, kui seda kasutusjuhendis või hooldusjuhendis konkreetselt ei soovitata. Muidu seate ohtu nii enda kui ka teiste elu.
 - Kui riket ei õnnestu ohutusjuhiseid järgides kõrvaldada, lülitage seade välja ja eemaldage vooluvõrgust ning võtke ühendust volitatud teenindusega.
 - Ärge pistke kätt trumli pöörlemise ajal seadmesse.
 - Selleks, et vähendada tulekahju- ja elektrilöögiohtu, ei tohi kuivatit ühendamiseks vooluvõrguga kasutada pikendusjuhtmeid, harupesasid ega adaptereid.
 - Ärge kunagi peske seadet ohtra või voolava veega!
-  Elektrilöögi oht!
- Kuivatusprogrammi viimane etapp ehk jahutamine toimub ilma kuumutuseta, et liigne kuumus pesuesemeid ei kahjustaks. Kui avate luugi enne jahutusetapi lõppu, tuleb seadmet kuumu auru.
-  Ärge kunagi katkestage kuivatit tööd enne programmi lõppemist. Kui peate seda siiski tegema, võtke kõik pesuesemed kiiresti seadmest välja ja laotage need sobivasse kohta jahtuma.
- Puhastage ebemefilter alati enne või pärast pesu asetamist seadmesse. Ärge kasutage kuivatit kunagi ilma ebemefiltrit.
 - Puhastage seadme sisemust ja väljalasketoru korrapäraselt. Jälgige, et väljalaskeava ümbrusesse ei koguneks riidekiude, tolmu ja mustust.
 - Toitejuhtme pistik peab olema pärast seadme paigaldamist kergesti ligipääsetav.
 - Ärge kuivatage seadmes pesemata esemeid.
 - Esemeid, mis on määrdunud toiduõli, atsetooni, alkoholi, diislikütuse, petrooli, plekieemaldusvahendi, tärpentiini, parafiini või parafiinieemaldusvahendiga, tuleb enne masinkuivatust pesta kuumas vees, kasutades ohtralt pesuvahendit.
 - Kuivatis ei tohi kuivatada vahtkummiga (lateksiga) polsterdatud riided ja patju, vannimütse, veekindlaid kangaid, kummeeritud materjale ja vahtkummi.
 - Ärge kasutage pesupehmenдайaid ja antistaatikume, kui tootja ei ole neid soovitanud.
 - Pesupehmenдайate, antistaatikumide jms kasutamisel järgige tootjate juhiseid.
 - Ärge paigaldage seadet lukuga ukse, liug- või hingedega ukse taha, mis võib avamisel vastu seadet pörgata.
 - Ärge paigaldage ega jätke kuivatit ilmastikutingimuste eest kaitsmata kohta.
 - Seadet on lubatud kasutada temperatuuril +5 °C kuni +35 °C. Sellest vahemikust väljapoole jäävad

töötajimused võivad seadme talitlusele halvasti mõjuda ja seadet kahjustada.

- Ärge rikkuge lüliteid.
- Kui te seadet ei kasuta, eemaldage toitejuhtme pistik pistikupesast.
- Enne seadme äraviskamist või kasutuselt kõrvaldamist eemaldage kuivatuskambri luuk.
- Kontrollige kõiki riideid enne seadmesse panemist ja veenduge, et taskutesse ei ole jäänud tulemasinaid, münte, metallesemeid, nõelu jms.
- Hoolitsege, et seadmesse ei pääseks koduloomad. Enne seadme kasutamist kontrollige selle trumlit.
- Seadme hooldamisel tuleb kindlasti kasutada originaalvaruosi ja -tarvikuid.
- Ärge toetuge lahtise luugi peale. Seade võib ümber minna.
- Kui te seadet ei kasuta või kui hakkate eemaldama kuivatatud pesu, lülitage seade sisse-/väljalülitusnupu abil välja. Kui sisse-/väljalülitusnupp on sisselülitusasendis (seadme elektritoide on sisse lülitatud), peab luuk olema kinni.

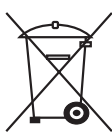
Ettenähtud otstarve

- Seade on mõeldud kasutamiseks ainult koduses majapidamises. Seda ei tohi kasutada muul otstarbel.
- Seadet tohib kasutada ainult vastava märgistusega tekstiilide kuivatamiseks.
- Seadmes tohib kuivatada ainult selles juhendis mainitud esemeid.
- Seade ei ole mõeldud kasutamiseks kehalise, meele- või vaimupuudega või puudulike kogemuste ja teadmistega inimestele (sealhulgas lastele), välja arvatud juhul, kui nad teevad seda nende ohutuse eest vastutava isiku järelevalve all või juhendamisel.

Laste ohutus

- Elektriseadmed on lastele ohtlikud. Jälgige, et lapsed ei oleks töötava seadme läheduses. Ärge laske neil seadmega mängida.
- Ärge laske lastel seadme peal istuda/turnida ega seadme sisse ronida.
- Ruumist lahkudes sulgege seadme luuk.
- Pakkematerjalid on lastele ohtlikud. Hoidke pakkematerjale lastele kättesaamatus kohas või visake need minema, sorteerides need jäätmekogumiseeskirjade alusel liigiti.

Vastavus elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete direktiivile ja seadme kõrvaldamine kasutuselt:



Seade vastab Euroopa Liidu elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete (WEEE) direktiivile (2012/19/EL). Seadmel on elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete (WEEE) liigitustähis.

Seade on valmistatud kvaliteetsetest osadest ja materjalidest, mis on taaskasutatavad ja sobivad

ringlussevõtmiseks. Ärge visake kasutuks muutunud seadet tavalise olmeprügi või muude jäätmete hulka. Toimetage see vastavasse kogumispunkti, mis tegeleb elektri- ja elektroonikaseadmete ringlussevõtuga. Kogumispunkte kohta saate teavet kohalikust omavalitsusest.

Vastavus ohtlike ainete kasutamise piiramist käsitlevale direktiivile:

Olete ostnud seadme, mis vastab ohtlike ainete kasutamise piiramist käsitlevale Euroopa Liidu direktiivile (RoHS) (2011/65/EL). See ei sisalda direktiivis sätestatud kahjulikke ega keelatud materjale.

Teave pakendi kohta

Seadme pakend on valmistatud taaskasutatavatest materjalidest vastavalt riiklikele keskkonnanõueteeskirjadele. Ärge visake pakkematerjale tavalise olmeprügi või muude jäätmete hulka. Viige need kohaliku omavalitsuse pakendijäätmete kogumispunkti.

2 Paigaldamine

Seadme paigaldamise asjus pöörduge lähimasse volitatud teenindusse. Enne volitatud teenindusest toote paigalduse tellimist veenduge, et elektri- ja kanalisatsioonisüsteem vastab nõuetele. Vastasel juhul tellige vajalikud tööd pädevalt tehnikult ja sanitaartehnikult.

i Seadme paigalduskoha ning elektri- ja kanalisatsioonisüsteemi ettevalmistamine on kliendi ülesanne.

⚠ Seade tuleb lasta paigaldada ja elektrisüsteemiga ühendada volitatud hooldustehnikul. Tootja ei vastuta kahju eest, mis on tingitud volitamata isikute tehtud protseduuridest.

⚠ Enne paigaldamist vaadake, et seadmel ei oleks defekte. Defektide esinemisel ärge laske seadet paigaldada. Kahjustatud seade võib kujutada ohtu.

⚠ Ärge asuge kuivatit kasutama kohe pärast paigaldamist, vaid oodake 12 tundi.

Sobiv paigalduskoht

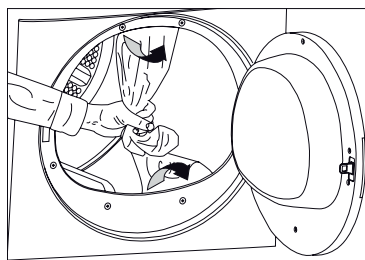
- Paigaldage seade stabiilsele ja ühetasasele pinnale.
- Kuivatit on raske. Ärge teiselage seda üksi.
- Kasutage seadet hea ventilatsiooniga tolmuvabas ruumis.
- Seadme esiküljel ja all paiknevaid õhukanaleid ei tohi blokeerida pikakarvaliste vaipade, puitklotside, lintide vms materjalidega.
- Ärge paigaldage seadet lukuga ukse, liug- või hingedega ukse taha, mis võib avamisel vastu seadet põrgata.
- Pärast paigaldamist ja ühendamist tuleks seade jätta samasse kohta. Seadme paigaldamisel jälgige, et selle tagasein ei puutuks millegi vastu (kraani, pistikupesaga vms). Ühtlasi tuleks valida selline paigalduskoht, et seadet poleks vaja hiljem ümber tõsta.
- Asetage seade mööbliesemete servadest vähemalt 1,5 cm kaugusele.

⚠ Ärge jätke toitejuhet seadme alla.

Transpordikaitsme eemaldamine

⚠ Enne seadme esmakordset kasutamist eemaldage transpordikaits.

1. Avage luuk.
2. Trumli sees on nailonkott vahtplastitükiga. Hoidke seda kohast, mille juures on tähis XX XX.
3. Tõmmake nailonkotti enda suunas ja eemaldage transpordikaits.



⚠ Veenduge, et trumli sees ei ole jäänud ühtki transpordikaitsme osa.

Paigaldamine tööpinna alla

- Seadme võib paigaldada tööpinna alla, kui seal on selle jaoks piisavalt ruumi.

⚠ Tööpinna alla paigaldatud kuivatit ei tohi kunagi kasutada ilma vastava paigaldusdetailita.

Kuivatit sügavus	60 cm	54 cm
Tööpinna alla paigaldamise detaili inventarinumber	2979700100	2973600100

- Seadme paigaldamisel kappi või tööpinna alla tuleb selle külgedele ja tagaseina taha jätta vähemalt 3 cm vaba ruumi.

Paigaldamine pesumasina kohale

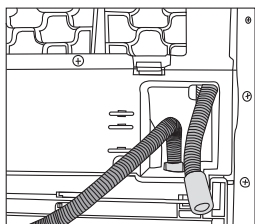
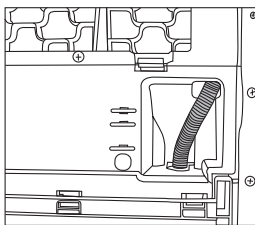
- Kuivatit paigaldamisel pesumasina kohale tuleb kahe seadme vahel kasutada kinnitusedetaili. Kinnitusedetail (2977200100, valge / 2977200400, hall) tuleb lasta paigaldada volitatud hooldustehnikul.
- Ülestikku paigaldatud pesumasina ja kuivatit kogukaal (koos pesu ja veega) on kuni 180 kg. Paigaldage seadmed tugevale ja ühetasasele põrandale, mis on piisava kandevõimega!

Seadme ühendamine

kanalisatsiooniga

Kondensaatoriga seadmetel koguneb vesi kuivatustsükli ajal veepaaki. Seadmesse kogunenud vesi tuleb iga kuivatustsükli lõpus välja lasta.

Veepaagi regulaarse tühjendamise asemel võite seadmega kaasas oleva tühjendusvooliku abil vee otse välja lasta.



Tühjendusvooliku ühendamine

1. Tõmmake seadmes olev voolik kinnitusest käsitsi lahti. Ärge kasutage vooliku eemaldamiseks tööriistu.
2. Ühendage seadmega kaasas oleva eraldiseisva tühjendusvooliku üks ots ühenduskohaga, mille küljest eemaldasite eelmise juhise järgi seadme vooliku.
3. Tühjendusvooliku teine ots ühendage otse äravoolutoru või valamuga.



Igat liiki ühenduse korral peab voolik olema kinnitatud. Kui voolik vee väljalaskmise ajal lahti tuleb, tekib korteris uputus.



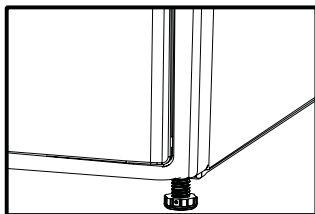
Tühjendusvoolikut tuleb kinnitada kuni 80 cm kõrgusele.



Tühjendusvoolikut ei tohi tallata ega muljuda äravoolutoru ja masina vahele.

Seadme jalgade reguleerimine

Et seade ei tekitaks töötamise ajal liigset müra ja vibratsiooni, peab see olema loodis ja toetuma kindlalt jalgadele. Seadme loodimiseks reguleerige selle jalgu. Keerake jalgu vasakule või paremale, kuni seade on loodis ja seisab kindlalt paigal.



Reguleeritavaid jalgu ei tohi kunagi korpusest eemaldada.

Ühendamine vooluvõrguga

Ühendage seade maandatud pistikupesaga, mis on varustatud tabelis "Tehnilised näitajad" esitatud väärtustele vastava kaitsmega. Meie firma ei vastuta kahjude eest, mis võivad tekkida seadme kasutamisel maanduseta (isegi kui see on kohalike eeskirjadega lubatud).

- Ühendamisel tuleb järgida riigis kehtivaid eeskirju.
- Toitejuhtme pistik peab olema pärast seadme paigaldamist kergesti ligipääsetav.
- Pinge ja sobivate kaitsmete või rikkevoolu kaitselüliti parameetrid on kirjas jaotises "Tehnilised näitajad". Kui kohaliku elektrisüsteemi kaitsme või rikkevoolu kaitselüliti nimivoolutugevus on alla 10 amperi, siis laske kvalifitseeritud elektrikul paigaldada 10-amprine kaitse.
- Seadme pinge peab vastama vooluvõrgu pingele.
- Ärge kasutage seadme ühendamiseks pikendusjuhtmeid ega harupesasid.
- Peakaitsme ja lüliti kontaktivahe peab olema vähemalt 3 mm.



Vigastatud toitejuhe tuleb lasta välja vahetada volitatud hooldustehnikul.



Rikkis seadet ei tohi kasutada enne, kui rike on kõrvaldatud! Elektrilöögi oht!

Esimene kasutuskord

Enne kui asute seadet kasutama, veenduge, et kõik jaotistes "Olulised ohutusjuhised" ja "Paigaldamine" kirjeldatud ettevalmistused on tehtud.

Seadme teisaldamine

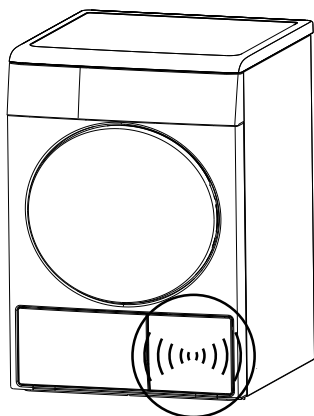
1. Enne seadme teisaldamist eemaldage toitejuhtme pistik pistikupesast.
2. Eemaldage äravoolu- (kui on olemas) ja ventilatsiooniühendused.
3. Tühjendage seade täielikult veest.



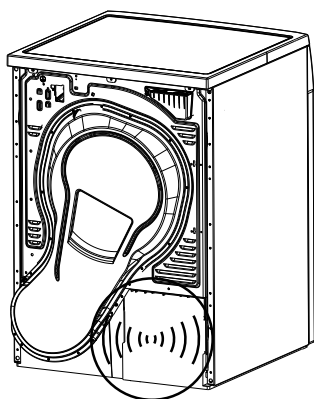
Teisaldamise ajal soovime seadet hoida püstiasendis. Kui seadet ei ole võimalik teisaldada püstiasendis, soovime selle kallutada eestvaates paremale küljele. Pärast seadme ümberpaigutamist ei tohiks seda tööle panna enne 12 tunni möödumist.

Hoiatused seadme tööga kaasnevate helide kohta

i Kompressorist võib töö ajal kosta metalset heli.



i Töö käigus kogunenud vesi pumbatakse veepaaki. Sellega kaasnev pumpamisheli on igati ootuspärane.



Tehnilised näitajad

ET

Kõrgus (reguleeritav)	84,6 cm
Laius	59,5 cm
Sügavus	59,8 cm
Mahutavus (maksimaalne)	7 kg
Netokaal (plastist uksega)	52 kg
Netokaal (klaasuksega)	54,5 kg
Pinge	Vt andmesilti
Nominaalne sisendvõimsus	
Mudeli kood	

Andmesilt paikneb seadme luugi taga.

3 Ettevalmistused kuivatamiseks

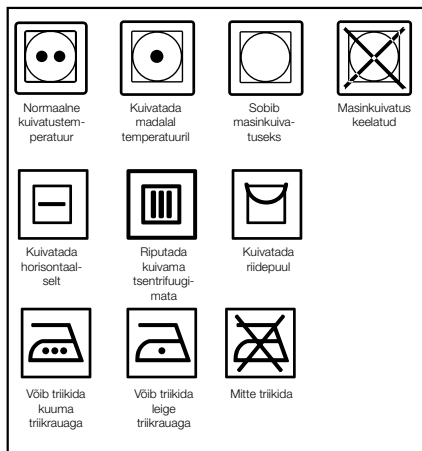
Elektrienergia kokkuhoid

Alljärgnev teave aitab teil seadet kasutades säästa keskkonda ja elektrit.

- Ärge pange seadet liiga täis, vaid arvestage valitud programmi nõudeid.
- Pesu pesemisel kasutage võimalikult suurt tsentrifuugimiskiirust. See aitab vähendada energiakulu ja kuivatamiseks kuluvat aega.
- Kuivatage korraga sama liiki pesuesemeid.
- Järgige kasutusjuhendis programmi valimise kohta esitatud juhiseid.
- Jätke kuivati esli- ja tagaküljele piisav õhuvaba. Ärge blokeeri ventilatsioonivõret seadme esiküljel.
- Ärge avage seadme luuki kuivatamise ajal ilma tungiva vajaduseta. Kui luuki on vaja avada, ärge jätke seda liiga kauaks lahti.
- Ärge lisage kuivatamise ajal (märga) pesu juurde.
- Kuivatustsükli käigus pesu küljest õhku sattuvad ebemed ja kiud kogutakse ebemefiltrisse. Puhastage ebemefilter enne või pärast iga kuivatustsükli.
- Puhastage filtrisahtlit korrapäraselt iga 5 kuivatustsükli järel või filtrisahtli puhastamise hoiatustähise ilmumisel.
- Kuivatamise ajal tuleb ruumis tagada hea ventilatsioon.
- Lambiga mudelite puhul hoidke luuk kinni, kui kasutusvälisel ajal on seadme toide sisse lülitatud (st sisse-/väljalülitusnupp on alla vajutatud).

Masinkuivatuseks sobiv pesu

Järgige alati riide etiketidel olevaid juhiseid. Kuivatage seadmes ainult pesu, mille etiketil on kirjas, et see sobib masinkuivatuseks, ja valige kindlasti sobiv programm.



Masinkuivatuseks sobimatu pesu

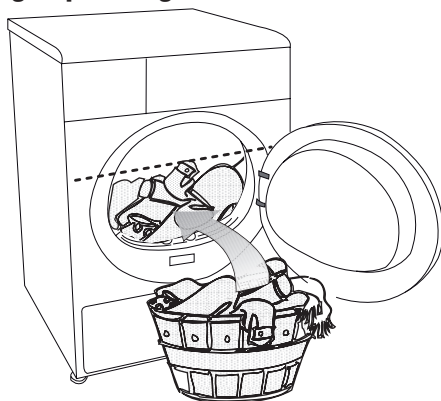
- Allpool loetletud pesu jms ei sobi masinkuivatuseks:
 - Metalldetailidega (nt tugikaarte, rihmapannalde, metallnööpidega) esemed.
 - Villased ja siidist rõivad, nailonsukad, õrnad tikanditega kangad ja magamiskotid.
 - Õrnast ja hinnalisest kangast valmistatud riided.
 - Tüllkardinad.
 - Padjad, tekid ja muud hermeetilistest kiududest valmistatud esemed.
 - Väga märjad pesuesemed.
 - Määrduvad ja pesemata esemed.
 - Kuumi või vahtkummi sisaldavad pesuesemed.
- ⚠ Kuivatis ei tohi kuivatada esemeid, mida on puhastatud bensiini/diislikütuse, kuivpuhastuskemikaalide, tööstuskemikaalide või muude tule- või plahvatusohtlike ainetega või millel on selliste ainete plekke.
- ⚠ Esemeid, mis on määrduvad toiduõli, atsetooni, alkoholi, diislikütuse, petrooli, plekieemaldusvahendi, tärpentiini, parafiini või parafiinieemaldusvahendiga, tuleb enne masinkuivatust pesta kuumas vees, kasutades ohtralt pesuvahendit.

Pesu ettevalmistamine kuivatamiseks

- Kontrollige kõiki riideid enne seadmesse panemist ja veenduge, et taskutesse ei ole jäänud tulemasinaid, münte, metallesemeid, nõelu jms.
- Pesumasinast tulnud pesuesemed võivad olla puntras. Enne kuivatamise asetamist eraldage pesuesemed üksteisest.
- Sorteeri pesu vastavalt liigile ja paksusele. Kuivatage korraga sama liiki pesuesemeid. Näiteks õhukesed köögirätikud ja laudlinad kuivavad kiiremini kui paksud saunalinad.

ⓘ Pesu tuleb tsentrifuugida suurimal kiirusel, mida pesumasin vastava kangaliigi puhul võimaldab.

Õiged pesukogused



Järgige programmi valimise ja energiakulu tabelis toodud juhiseid. Ärge pange seadmesse rohkem pesu, kui tabelis märgitud.

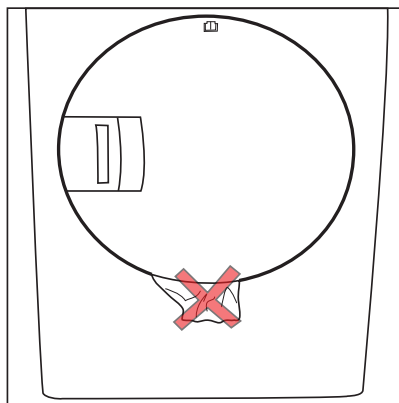
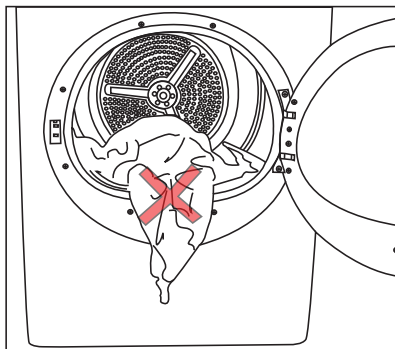
- i** Kuivati täitmisel peaks pesu jääma alla joonisel näidatud taseme. Kui panna kuivatit liiga täis, siis kuivatamise kvaliteet langeb. Pealegi on oht kuivatit ja pesu kahjustada.

Järgmised kaalunumbrid on esitatud orientiirina.

Kodutekstiilid	Ligikaudne kaal (g)
Puuvillased päevatekid (topeltlaiad)	1500
Puuvillased päevatekid (tavamöödus)	1000
Voodilina (topeltlaiad)	500
Voodilina (tavamöödus)	350
Suured laudlinad	700
Väikesed laudlinad	250
Salvrätikud	100
Saunalina	700
Käterätikud	350
Rõivaesemed	Ligikaudne kaal (g)
Pluusid	150
Puuvillased särgid	300
Särgid	200
Puuvillased kleidid	500
Kleidid	350
Teksad	700
Taskurätikud (10 tk)	100
T-särgid	125

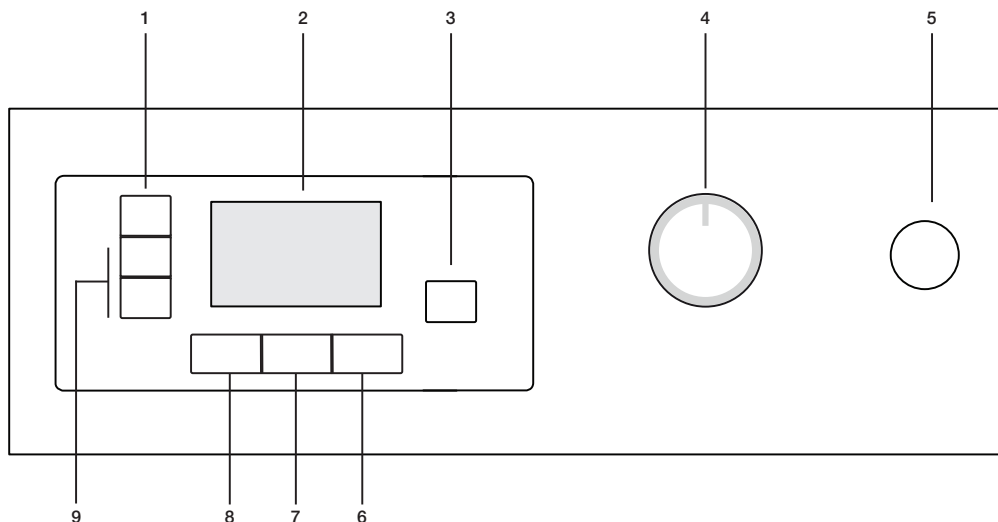
Pesu asetamine seadmesse

1. Avage luuk.
 2. Asetage pesu seadmesse (ärge suruge seda kokku).
 3. Vajutage luuk kinni.
- !** Veenduge, et ükski ese pole luugi vahele jäänud.

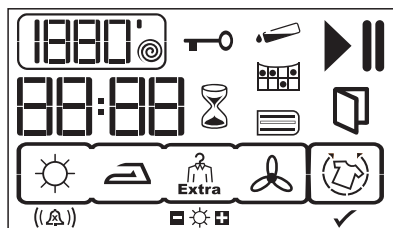


4 Programmi valimine ja seadme kasutamine

Juhtpaneel



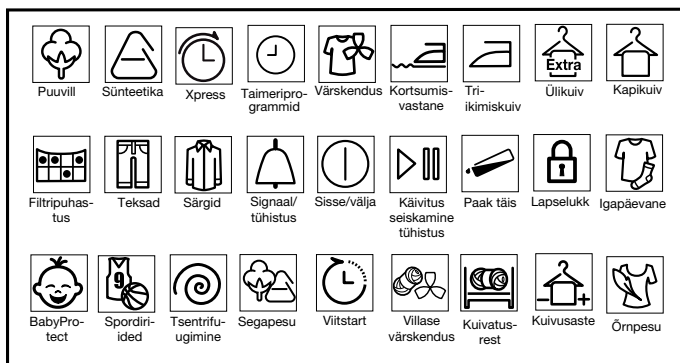
1. Pesumasina tsentrifuugimiskiiruse/taimeriprogrammi valimise nupp
2. Ekraan
3. Käivitus-/seiskamis-/tühistusnupp
4. Programmi valimise lüliti
5. Sisse-/väljalülitusnupp
6. Kortsumisvastase funktsiooni nupp
7. Kuivusastme nupp
8. Hoiatussignaali tühistamise nupp
9. Viitstardi nupud



- 1800' ● Tsentrifuugimiskiirus/taimeriprogrammid*
- ▶ Töötamise tähis
- || Pausi tähis
- 🧼 Veepaagi hoiatustähis
- 🧼 Filtri puhastamise hoiatustähis
- 🧼 Filtrisahti puhastamise hoiatustähis
- 88:88 Järelejäänud aja näidik**
- 🔑 Lapseluku hoiatustähis
- 🕒 Viitstardi režiim
- 🔑 Avatud ukse hoiatustähis
- 🔄 Kortsumisvastane režiim
- 🔊 Hoiatussignaali helitugevuse tase / hoiatussignaali tühistamine
- ☀️ Kuivusaste
- ☑️ Kortsumisvastane funktsioon on aktiveeritud

* Järelejäänud aja täpsemaks näitamiseks kasutatakse tsentrifuugimiskiirust. See ei mõjuta masina tööd.

** Ekraanil näidatakse programmi lõpuni jäänud aega, mis muutub vastavalt pesu niiskussastmele.



Seadme ettevalmistamine

1. Ühendage seade vooluvõrku.
2. Asetage pesu seadmesse.
3. Vajutage sisse-/väljalülitusnuppu.

i Sisse-/väljalülitusnupu vajutamine ei pruugi tähendada programmi käivitumist. Programmi käivitamiseks vajutage käivitus-/seiskamis-/ühistusnuppu.

Programmi valimine

1. Sobiva programmi saate valida alltoodud tabeli järgi, kus on kirjas ka kuivatusastmed.
2. Valige programmiühiti abil soovitud programm.

Ülikiuv	Ainult puuvillasele pesule; kuivatamiseks kasutatakse normaaltemperatuuri. Selle programmiga kuivatatud paksud ja mitmekihilised esemed (käterätikud, pesu, teksased jms) võib kohe pärast kuivatamist ilma triikimata kappi panna.
Kapikiuv	Selle programmiga kuivatatud tavalise pesu (laudlinad, aluspesu jms) võib kohe pärast kuivatamist ilma triikimata kappi panna.
Triikimiskuv	Tavaline pesu (särgid, kleidid jms) on pärast kuivatamist valmis triikimiseks.

i Programmide täpsema kirjelduse leiate programmi valimise ja energiakulu tabelist.

Põhiprogrammid

Olenevalt kanga tüübist saab kasutada järgmisi põhiprogramme:

• Puuvill

Selle programmiga saate kuivatada vastupidavaid esemeid. Pesu kuivatatakse normaaltemperatuuril. Seda soovitatakse kasutada puuvillase pesu puhul (voodilina, tekikotid, käterätikud, hommikumantlid jms).

• Sünteetika

Selle programmiga saate kuivatada vähem vastupidavaid esemeid. Soovitatakse sünteetilisest materjalist pesule.

Lisaprogrammid

Erijuhtudeks on seadmel järgmised lisaprogrammid.

i Lisaprogrammide valik on seadme konstruktsioonist.

• Kiirprogramm

Selle programmi abil saate kuivatada puuvillast pesu, mida on pesumasinas suurel kiirusel tsentrifuugitud. See programm kuivatab 1 kg puuvillast pesu (3 särki / 3 T-särki) 45 minutiga.

i Kuivatiga paremate tulemuste saavutamiseks tuleb pesu pesta pesumasinas sobiva programmiga ja tsentrifuugida soovitud kiirusel.

• Särgid

See programm kuivatab särke õrnemalt ja kortsutab neid vähem, hõlbustades seega triikimist.

i Programmi lõppedes võivad särgid olla veidi niisked. Soovitame särke mitte kuivatisse jätta.

• Teksad

Selle programmi abil saate kuivatada teksaseid, mida on pesumasinas suurel kiirusel tsentrifuugitud.

• Segapesu

Selle programmiga saate kuivatada korraka sünteetilisi ja puuvillaseid esemeid, mis ei anna värvi.

• Spordiriided

Selle programmiga saate kuivatada korraka sünteetilisi, puuvillaseid ja segamaterjalist pesuesemeid.

• Villase värskendus

Selle programmiga saate tuulutada ja pehendada masinpesuks sobivaid villaseid esemeid. Ärge kasutage seda programmi pesu täielikuks kuivatamiseks. Võtke pesu kohe pärast programmi lõppemist välja ja laske õhu käes tuulduda.

• Igapäevane

See programm kestab 80 minutit ja seda kasutatakse puuvillase ja sünteetilise pesu igapäevaseks kuivatamiseks.

- **BabyProtect**

Selle programmiga kuivatatakse masinkuivatuseks sobivaid beebiriideid.

- **Õrnpesu**

Selle programmiga saate kuivatada õrnast materjalist pesu, mis sobib masinkuivatuseks või mida soovitatakse pesta käsitsi madalal temperatuuril.

-  Mõningaid õrnemaid pesuesemeid soovitakse pesta pesukotis, mis aitab vältida nende kortsumist või kahjustamist. Pärast programmi lõppu võtke pesu kohe kuivatist välja ja riputage riidepuule vms, et vältida kortsumist.

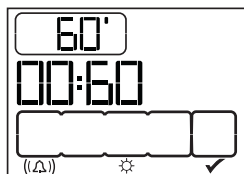
- **Tuulutus**

Pesu ainult tuulutatakse 10 minutit, kuid ei kasutata kuuma õhku. Selle programmiga saab tuulutada kaua umbses ruumis seisnud riideid ja eemaldada ebameeldivat lõhna.

- **Taimeriprogrammid**

Soovitud kuivatusastme saavutamiseks madalal temperatuuril saab valida 10 min, 20 min, 30 min, 40 min, 50 min, 60 min, 80 min, 100 min, 120 min, 140 min või 160 min taimeriprogrammi.

-  Selle programmi puhul kuivatatakse pesu valitud aja jooksul, olenemata kuivusastmest.



Programmi valimise ja energiakulu tabel

ET

Programmid	Mahutavus (kg)	Pesumasina tsentrifuugimiskiirus (p/min)	Ligikaudne jääkniiskus	Kuivatusaeg (minutites)
Puuviil/värviline				
 Ülikuiv	7	1000	60%	140
 Kapikuiv	7	1000	60%	127
 Triikimiskuiu	7	1000	60%	100
BabyProtect	3	1000	60%	70
Särgid	1.5	1200	50%	50
Teksad	4	1200	50%	100
Igapäevane	4	1200	50%	80
Segapesu	4	1000	60%	95
Spordiriided	4	1000	60%	90
Kiirpesu	1	1200	50%	45
Õmpesu	2	600	40%	50
Villase värskendus	1.5	600	50%	8
Süntetika				
 Kapikuiv	3.5	800	40%	50
 Triikimiskuiu	3.5	800	40%	40
Energiakulu väärtused				
Programmid	Mahutavus (kg)	Pesumasina tsentrifuugimiskiirus (p/min)	Ligikaudne jääkniiskus	Energiakulu (kWh)
Kapikuiv (puuvill)*	7	1000	60%	1.68
Puuvillane triikimiskuiu	7	1000	60%	1.31
Kapikuiv (süntetika)	3.5	800	40%	0.66

* : Energiamärgise standardile vastav programm (EN 61121:2012)
Kõik tabelis esitatud väärtused on fikseeritud vastavalt standardile EN 61121:2012. Olenevalt pesu liigist, tsentrifuugimiskiirusest, keskkonnatingimustest ja pingekoikumistest võivad need väärtused erineda tabelis esitatud väärtustest.

Lisafunktsioonid

Hoiatussignaali

Programmi lõppemisel edastab seade hoiatussignaali. Kui eelistate, et seade hoiatussignaali ei edastaks, vajutage korduvalt helitugevuse nuppu, kuni ekraanile ilmub tähis "x". Sama nupuga saate reguleerida ka helitugevust.

i Selle funktsiooni saate sisse lülitada nii enne kui pärast programmi käivitamist.



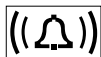
Hoiatussig-
naali
tühistamine



Hoiatussig-
naal
tase 1



Hoiatussig-
naal
tase 2

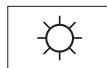


Hoiatussig-
naal
tase 3

Kuivusaste

Kasutatakse soovitud kuivusastme määramiseks. Plussmärgi (+) korral on lõp tulemus vaikesätetega võrreldes kuivem, miinusmärgi (–) korral niiskem. Olenevalt valikust võib programmi kestus muutuda.

i Seda funktsiooni saab sisse lülitada ainult enne programmi käivitamist.



Kortsumisvastane funktsioon

Kortsumisvastase funktsiooni abil saate vältida pesu kortsumist, kui see jääb programmi lõppemisel kuivatisse. Selle programmi puhul pööratakse pesu 2 tunni jooksul iga 240 sekundi tagant. Esimese ekraanipildi puhul on kortsumisvastane funktsioon sisse lülitatud, kuid programm pole veel lõpule jõudnud. Teise ekraanipildi puhul on kuivatussükkel lõppenud ning alanud kortsumisvastane etapp.



i Selle funktsiooni sisselülitamiseks vajutage kortsumisvastase funktsiooni nuppu.

Kontrastsuse muutmine

Et ekraanil olevad tähised paremini nähtavaks muuta, reguleerige ekraani kontrastsust. Vajadus ekraani kontrastsust muuta võib tekkida eriti juhul, kui kuivati on paigaldatud pesumasina peale.

Vajutage tsentrifuugimiskiiruse/taimeriprogrammi nupp 3 sekundiks alla.

Pärast kontrastsuse muutmist ilmuvad 3 sekundiks ekraanile kõik tähised, andes märku protseduuri lõpetamisest.

i Varasema kontrastsuse taastamiseks korrake sama protseduuri.

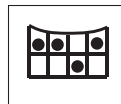
Hoiatustähised

i Hoiatustähised võivad erineda olenevalt seadme mudelist.

Ebemefiltri puhastamine

Kui programm on lõpule jõudnud, ilmub hoiatustähis, mis tuletab meelde, et filter vajab puhastamist.

i Kui filtri puhastamise tähis lakkamatult vilgub, vaadake jaotist "Probleemide lahendamine".



Veepaak

Kui programm on lõpule jõudnud, ilmub hoiatustähis, mis tuletab meelde, et veepaak vajab tühjendamist.

Kui veepaak täitub keset programmi, hakkab hoiatustähis vilkuma ja seade katkestab töö. Tühjendage veepaak ja vajutage programmi jätkamiseks käivitus-/seiskamis-/tühistusnuppu. Hoiatustähis lülitub välja ja programm jätkub.



Filtrisahtli puhastamine

Hoiatustähis vilgub teatud intervalliga, andes märku, et filtrisahtel vajab puhastamist.



Luuk on lahti

Selle hoiatustähise ilmumine annab märku, et kuivati luuk on lahti.

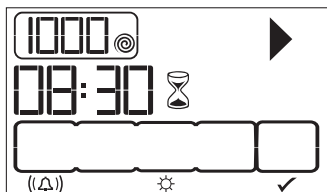


Viitstart

Viitstardi funktsiooniga saab programmi käivitumist kuni 24 tundi edasi lükata.

1. Avage luuk ja asetage pesu seadmesse.
 2. Valige kuivatusprogramm, tsentrifuugimiskiirus ja vajadusel lisafunktsioonid.
 3. Viitstardi aja määramiseks vajutage viitstardi nuppe + ja –. Viitstardi tähis hakkab vilkuma.
 4. Vajutage käivitus-/seiskamis-/tühistusnuppu. Käivitumiseni jäänud aeg hakkab jooksmas. Süttib viitstardi tähis. Ekraanile ilmub käivitumise tähis. Tähis ":" viitstardi aja keskel hakkab vilkuma.
- i** Viitstardini jäänud aja jooksul saab pesu juurde lisada või välja võtta. Pärast viitstardini jäänud aja möödumist kustub viitstardi tähis ja käivitub kuivatusprogramm ning ekraanile kuvatakse

programmi kestus. Ekraanil näidatakse normaalse kuivatusaja ja viitstardini jäänud aja summat.



Viitstardi sisselülitamiseks vajutatakse eespool toodud ekraanipildi puhul käivitus-/seiskamis-/tühistusnupu.

Viitstardi aja muutmine

Kui soovite viitstardi aega pöördarvestuse ajal muuta:

1. Vajutage programmi tühistamiseks 3 sekundit käivitus-/seiskamis-/tühistusnupu. Soovitud aja määramiseks korrake viitstardi toimingut.
2. Viitstardi aja saate määrata viitstardi nuppudega + ja -. Viitstardi tähis hakkab vilkuma.
3. Vajutage käivitus-/seiskamis-/tühistusnupu. Käivitumiseni jäänud aeg hakkab jooksma. Süttib viitstardi tähis. Pausi tähis kaob. Ekraanile ilmub käivitumise tähis.
4. Viitstardi aja keskel olev koolon (:) hakkab ekraanil vilkuma.

Viitstardi tühistamine

Kui soovite viitstardi tühistada ja pesuprogrammi kohe käivitada:

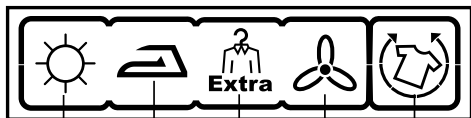
1. Vajutage programmi tühistamiseks 3 sekundit käivitus-/seiskamis-/tühistusnupu.
2. Vajutage eelnevalt valitud programmi käivitamiseks käivitus-/seiskamis-/tühistusnupu.

Programmi käivitamine

Programmi käivitamiseks vajutage käivitus-/seiskamis-/tühistusnupu.

Süttib käivitumise/pausi tähis, andes märku, et programm on käivitud. Järelejäänud aja juures olev ":" vilgub edasi.

Programmi kulg



Poolerioleva programmi kulgu näitavad ekraanil mitmed tähised.

Iga programmi etapi alguses süttib vastav tähis, nii et programmi lõppedes põlevad kõik tähised. Ekraani parempoolses servas asuv tähis näitab pooleriolevat etappi.

Kuivatus

Kuivatuse tähis põleb kõigi programmide puhul, kui tuulutus välja arvata.

Triikimiskuiiv

Süttib siis, kui pesu on triikimiskuiiv.

Kapikuiiv

Süttib siis, kui pesu on kapikuiiv.

Ülikuiiv

Süttib siis, kui pesu on ülikuiiv.

Tuulutus

Programmi lõppemisel süttib tuulutuse tähis.

i Kui sisse on lülitatud kortsumisvastane funktsioon, süttib programmi lõppedes vastav tähis.

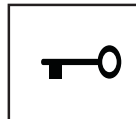
Lapselukk

Seadmel on lapselukk, mis ei lase pooleriolevat programmi nupuvajutusega muuta. Lapseluku rakendamisel lülituvad välja kõik juhtpaneeli nupud, välja arvatud sisse-/väljalülitusnupp.

Lapseluku rakendamiseks vajutage hoiatussignaali ja kortsumisvastase funktsiooni nupud korraga 3 sekundiks alla.

Uue programmi käivitamiseks pärast eelmise programmi lõppu või poolerioleva programmi katkestamiseks tuleb lapselukk välja lülitada. Lapseluku väljalülitamiseks vajutage samad nupud uuesti 3 sekundiks alla.

i Lapseluku sisselülitamisel ilmub ekraanile luku kujutis.



i Kui seade sisse-/väljalülitusnupuga välja ja sisse lülitada, siis lülitub lapselukk välja.

Kui lapselukk on sisse lülitatud:

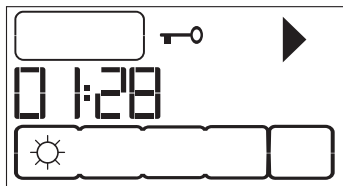
- Isegi kui programmilüliti asendit seadme töötamise ajal või pausirežiimis muuta, jäävad ekraanil olevad tähised samaks.
- Kui seadme töötamise ajal muudetakse programmilüliti asendit ja seejärel lapselukk välja lülitatakse, katkestab seade töö ja ekraanile ilmuvad uue programmi andmed.

Käivitud programmi muutmine

Pärast seadme käivitumist saate valitud programmi muuta ja kuivatada pesu teise programmiga.

1. Kui eelistate triikimiskuiiva pesu asemel ülikuiiva pesu, vajutage programmi tühistamiseks 3 sekundit käivitus-/seiskamis-/tühistusnupu.
2. Valige programmilüliti keerates ülikuiiv programm.
3. Vajutage programmi käivitamiseks käivitus-/seiskamis-/tühistusnupu.

i Uue programmi saate valida ka seadme töötamise ajal programmilüliti keerates. Sel juhul poolerioleva programmi katkestatakse ja ekraanile ilmuvad uue programmi andmed.



Pesu lisamine/eemaldamine pausirežiimis

Pesu lisamine või väljavõtmine pärast kuivatusprogrammi käivitumist:

1. Seadme lülitamiseks pausirežiimile vajutage käivitus-/seiskamis-/tühistusnupp. Kuivatamine katkestatakse.
2. Avage pausirežiimis seadme luuk, lisage või eemaldage pesu ja sulgege luuk.
3. Vajutage programmi käivitamiseks käivitus-/seiskamis-/tühistusnupp.

i Kui lisada pesu pärast kuivatamise algust, võib juba kuivatatud pesu seguneda märja pesuga, mille tulemusena on pesu kuivatamise lõppedes ikkagi märg.

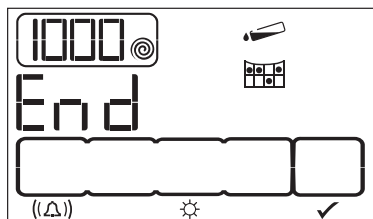
i Kuivatamise ajal võite pesu lisada või eemaldada mitu korda. Kuivatusprotsessi korduva katkestamise tõttu suurendab see aga programmi aja- ja energiakulu. Seepärast soovitatakse lisada pesu enne kuivatusprogrammi algust.

i Kui valite pausirežiimi ajal seadme programmi lülitit keerates uue programmi, siis pooleliolev programm katkestatakse ja ekraanile ilmuvad uue programmi andmed.

! Keset programmi pesu lisamisel või eemaldamisel ärge puudutage trumli sisepinda. Trummel on tuline.

Programmi tühistamine

Kui soovite kuivatamise pärast seadme tööle hakkamist mingil põhjusel katkestada ja programmi tühistada, vajutage käivitus-/seiskamis-/tühistusnupp 3 sekundiks alla. Selle aja möödumisel süttivad ebemefiltri puhastamise ja veepaagi hoiatustuled ning meeldetuletuseks ilmub ekraanile teade "End" (Lõpp).

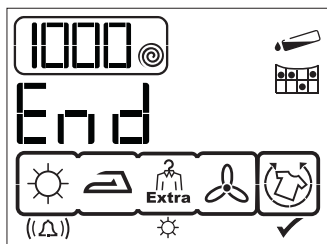


! Kuna poolelioleva programmi tühistamisel on seadme sisemus väga tuline, lülitage selle jahutamiseks sisse tuulutusprogramm.

i Kui keerate seadme töötamise ajal programmi lülitit, siis katkestab seade töö. Sel juhul pooleliolev programm katkestatakse ja ekraanile ilmuvad uue programmi andmed.

Programmi lõpp

Programmi lõppemisel süttivad programminäidikul ebemefiltri puhastamise ja veepaagi hoiatustuled ning ekraanile ilmub teade "End" (Lõpp). Seejärel saab avada luugi ja seade on valmis järgmiseks tsükliks. Seadme väljalülitamiseks vajutage sisse-/väljalülitusnupp.



i Kui aktiveeritud on kortsumisvastane funktsioon ja pesu ei võeta kohe pärast programmi lõppu seadmest välja, lülitub sisse 2-tunnine kortsumisvastane programm.

i Puhastage ebemefilter pärast iga kuivatuskorda. (Vt "Ebemefilter / luugi sisepind".)

i Tühjendage veepaak pärast iga kuivatustsükli. (Vt "Veepaagi tühjendamine".)

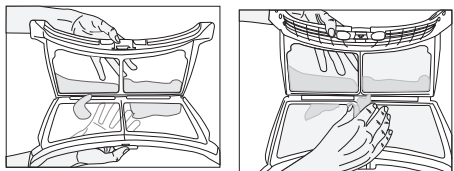
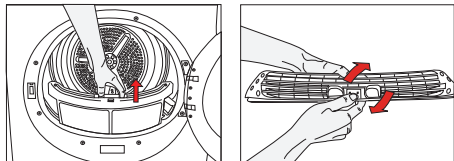
5 Hooldus ja puhastamine

Regulaarne puhastamine aitab pikendada seadme eluiga ja vähendada probleemide tõenäosust.

⚠ Hoolduse ja puhastamise ajaks (juhtpaneel, korpus jms) tuleb seade lahutada vooluvõrgust.

Ebemefilter / luugi sisepind

Kuivatustsükli käigus pesu küljest õhku sattuvad ebemed ja kiud kogutakse ebemefiltrisse.



i * Sellised kiud ja ebemed eralduvad tavaliselt riiete kandmise ja pesemise käigus.

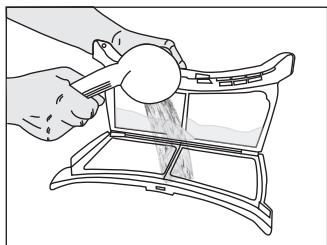
⚠ Pärast iga kuivatuskorda puhastage ebemefilter ja luugi sisepinnad.

i Ebemefiltri korpust võib puhastada tolmuimejaga.

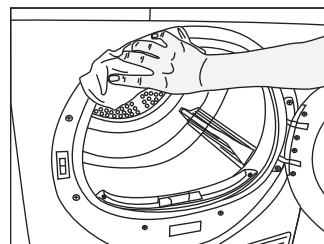
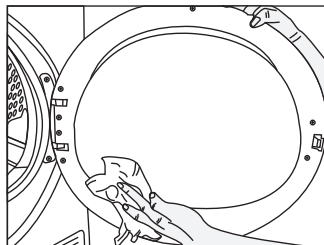
Ebemefiltri puhastamine:

1. Avage luuk.
2. Tõmmake ebemefilter välja ja tehke see lahti.
3. Eemaldage ebemed, kiud ja puuvillaniidid käega või pehme lapiga.
4. Sulgege ebemefilter ja asetage see tagasi korpusesse.

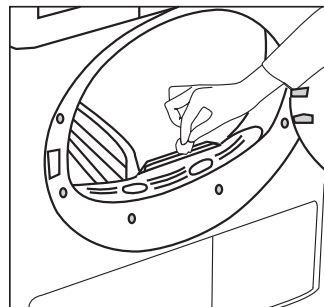
i Mõningase kasutamise järel võivad ebemefiltri avad kattuda kihiga, mis põhjustab filtri ummistumist. Peske ebemefiltrit sooja veega, et eemaldada selle pinnale kogunenud kiht. Enne ebemefiltri tagasipanemist laske sellel korralikult kuivada.



i Puhastage luugi kogu sisepind ja tihend.



Andurite puhastamine



Seadmes on niiskusandurid, mis tuvastavad, kas pesu on kuiv.

Andurite puhastamine:

1. Avage seadme luuk.
 2. Kui seade on kuivatamise järel veel tuline, laske sellel maha jahtuda.
 3. Pühkige anduri metallpindu äädikasse kastetud pehme lapiga ja seejärel kuivatage.
- i** Puhastage andurite metallpindu 4 korda aastas.

i Ärge kasutage andurite metallpindade puhastamiseks metallist abivahendeid.

⚠ Tule- ja plahvatusohtu tõttu ei tohi puhastamiseks kunagi kasutada lahusteid, puhastusvahendeid vms aineid!

Veepaagi tühjendamine

Pesu kuivatamisel toimub niiskuse kondenseerumine, mille käigus tekkinud vesi koguneb veepaaki. Tühjendage veepaak pärast iga kuivatustsükli.

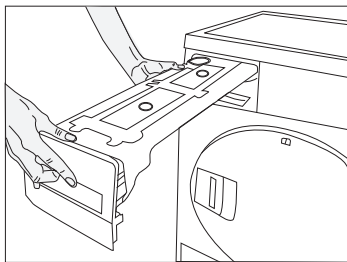
 Kondensvesi ei kõlba juua!

 Ärge kunagi eemaldage veepaaki, kui programm on pooleli!

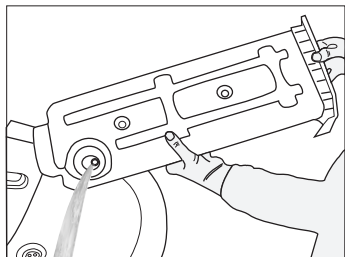
Kui tühjendamata ununenud veepaak järgmisel kuivatuskorral täis saab, siis katkestab seade töö ja ekraanil hakkab vilkuma veepaagi hoiatustähis. Sel juhul tühjendage veepaak ja vajutage kuivatustsükli jätkamiseks käivitus-/seiskamis-/tühistuspult.

Veepaagi tühjendamine:

1. Tõmmake sahtel välja ja eemaldage ettevaatlikult veepaak.



2. Tühjendage paak veest.



3. Kui veepaagi torusse on kogunenud ebemeid, puhastage see voolava vee all.
4. Asetage veepaak oma kohale.

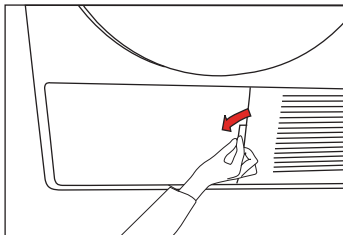
Filtrisahtli puhastamine

Ebemeifiltrist läbi läinud ebemed ja kiud püütakse filtrisahtlisse, mis asub kaitseplaadi taga. Hiljemalt iga 5 kuivatustsükli järel süttib hoiatustuli, mis tuletab meelde filtrisahtli puhastamise vajadust.

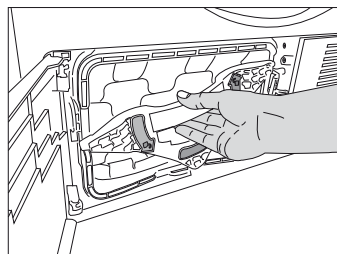
Filtrisahtlis on kaheastmeline filter. Esimeseks astmeks on filtrisahtli käsnn ja teiseks astmeks filterkangas.

Filtrisahtli puhastamine:

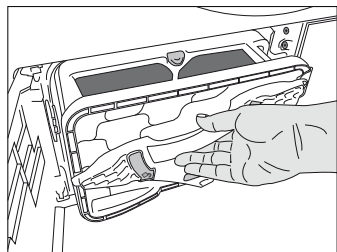
1. Kaitseplaadi avamiseks vajutage selle nuppu.



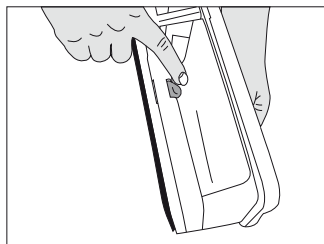
2. Eemaldage filtrisahtli kate, keerates seda noole suunas.



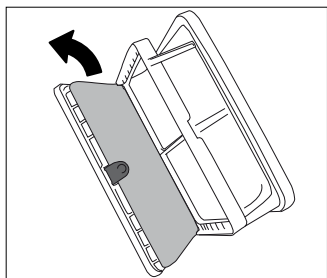
3. Tõmmake filtrisahtel välja.



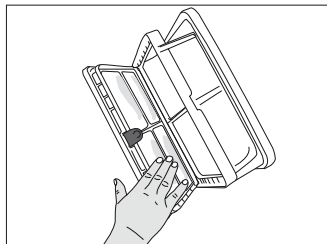
4. Vajutage filtrisahtli avamiseks punast nuppu.



5. Eemaldage filtrisahtlist käsn.



6. Eemaldage filterkanga külge jäänud ebemed, kiud ja puuvillaniidid käega või pehme lapiga.

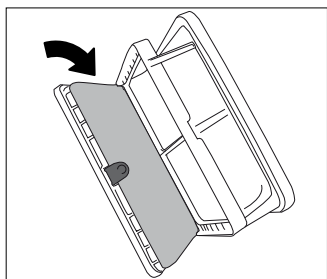


- i** Kui filterkangas on kattunud ummistust põhjustava kihiga, peske see sooja veega puhtaks. Enne filtrisahtlisse tagasi panemist laske filterkangal korralikult kuivada.

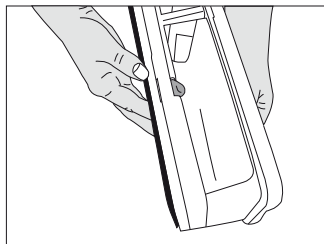
7. Puhastage filtrisahtli käsn käsitsi pestes karvadest ja ebemetest. Pigistage liigne vesi käsnast välja.

- i** Kui käsnale ei ole kogunenud kuigi palju ebemeid ja kiude, siis pole vaja seda puhastada.

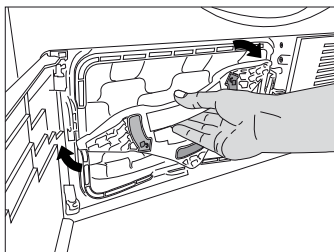
8. Asetage käsn tagasi kohale.



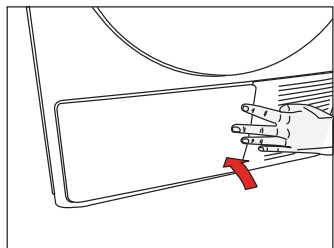
9. Sulgege filtrisahtel ja lukustage punane nupp.



10. Asetage filtrisahtel tagasi kohale ja keerake filtrisahtli katet päripäeva, kuni see korralikult sulgub.



11. Sulgege kaitseplaadi kate.



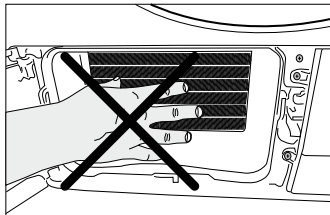
- i** Kui filtrisahtli käsn ei ole kuivatamise ajal paigas, on oht seadet kahjustada!

- i** Ebemefiltri ja filtrisahtli määrdumise korral on kuivatusaeg pikem ja energiakulu suurem.

- i** Mõningase kasutamise järel võivad ebemefiltri avad kattuda kihiga, mis põhjustab filtri ummistumist. Peske ebemefiltrit sooja veega, et eemaldada selle pinnale kogunenud kiht. Enne ebemefiltri kasutamist laske sellel korralikult kuivada.

Aurusti puhastamine

Filtrisahtli taga paikneva aurusti ribidele kogunenud riidekiud eemaldage tolmuimeja abil.



- i** Võite seda teha ka käsitsi, aga sel juhul peate kandma kaitsekindaid. Puhastada ei tohi paljaste kätega.

6 Probleemide lahendamine

Kuivatamiseks kulub liiga palju aega.

- Ebemefiltri avad on ummistunud. >>> *Peske ebemefiltrit sooja veega.*
- Filtrisahtel on ummistunud. >>> *Puhastage filtrisahtlis olev käsn ja filterkangas.*
- Ventilatsioonivõre seadme esiküljel on ummistunud. >>> *Eemaldage ventilatsioonivõre eest seda blokeerivad esemed.*
- Ventilatsioon on ebapiisav, kuna seade paikneb liiga väikeses ruumis. >>> *Avage ruumi uks ja aken, et vältida ruumis liigset temperatuuritõusu.*
- Niiskusandurile on sadestunud lubjasete. >>> *Puhastage niiskusandurit.*
- Pesu on liiga palju. >>> *Ärge pange kuivatit liiga täis.*
- Pesu ei ole piisavalt tsentrifuugitud. >>> *Tsentrifuugige pesu pesumasinas suuremal kiirusel.*

Pesu on pärast kuivatamise lõppu märg



Pärast kuivatamist tunduvad kuumenenud riided tegelikult niiskemad.

- Ilmselt ei sobinud valitud programm vastavale pesuliigile. >>> *Vaadake riiete etikettidel olevaid hooldustähisteid, valige pesuliigile sobiv programm või kasutage lisaks taimeriga programme.*
- Ebemefiltri avad on ummistunud. >>> *Peske ebemefiltrit sooja veega.*
- Filtrisahtel on ummistunud. >>> *Puhastage filtrisahtlis olev käsn ja filterkangas.*
- Pesu on liiga palju. >>> *Ärge pange kuivatit liiga täis.*
- Pesu ei ole piisavalt tsentrifuugitud. >>> *Tsentrifuugige pesu pesumasinas suuremal kiirusel.*

Kuivati ei lülitu sisse või programm ei käivitu. Kuivati ei hakka tööle.

- See on vooluvõrku ühendamata. >>> *Veenduge, et seade on ühendatud vooluvõrku.*
- Luuk on praakil. >>> *Veenduge, et luuk on korralikult suletud.*
- Programmi ei ole valitud või käivitus-/seiskamis-/tühistusnupp ei ole vajutatud. >>> *Veenduge, et programm on valitud ja et seade ei ole pausirežiimil.*
- Lapselukk on sisse lülitatud. >>> *Lülitage lapselukk välja.*

Programm katkeb ilma põhjuseta.

- Luuk on praakil. >>> *Veenduge, et luuk on korralikult suletud.*
- Toimunud on voolukatkestus. >>> *Vajutage programmi käivitamiseks käivitus-/seiskamis-/tühistusnuppu.*
- Veepaak on täis. >>> *Tühjendage veepaak.*

Pesu on kokku tõmbunud, pulstunud või koledaks läinud.

- Kasutatud programm ei vastanud pesu liigile. >>> *Vaadake rõivaeseme etiketti ja valige kanga koostisele vastav programm.*

Trumli valgustus ei lülitu sisse. (Lambiga mudelitel)

- Kuivati ei ole sisse-/väljalülitusnupuga sisse lülitatud. >>> *Veenduge, et kuivati on sisse lülitatud.*
- Lamp on rikkis. >>> *Pöörduge volitatud teenindusse ja laske lamp välja vahetada.*

Ekraanil on lõppemise / kortsumisvastase funktsiooni tähis.

- Aktiveeritud on kortsumisvastane programm, mis aitab vältida seadmesse jäänud pesu kortsumist. >>> *Lülitage kuivati välja ja eemaldage pesu.*

Ekraanil on lõppemise tähis.

- Programm on lõppenud. Lülitage kuivati välja ja eemaldage pesu.

Ekraanil on ebemefiltri puhastamise tähis.

- Ebemefilter vajab puhastamist. >>> *Puhastage ebemefilter.*

Ebemefiltri puhastamise tähis vilgub.

- Filtrikorpus on ebemetest ummistunud. >>> *Puhastage ebemefiltri korpus.*
- Ebemefiltri avadesse on kogunenud jäägid, mis võivad põhjustada ummistust. >>> *Peske ebemefiltrit sooja veega.*
- Filtrisahtel on ummistunud. >>> *Puhastage filtrisahtlis olev käsn ja filterkangas.*

Luugi vahelt tuleb vett.

- Luugi sisepindadele ja tihendile on kogunenud ebemed. >>> *Puhastage luugi sisepinnad ja tihend.*

Luuk avaneb iseenesest.

- Luuk on praakil. >>> *Sulgemiseks suruge luuki, kuni kuulete klõpsatust.*

Veepaagi hoiatustähis põleb või vilgub.

- Veepaak on täis. >>> *Tühjendage veepaak.*
- Tühjendusvoolik on paindes. >>> *Kui seade on ühendatud otse äravooluga, kontrollige tühjendusvoolikut.*

Filtrisahtli puhastamise hoiatustähis vilgub.

- Filtrisahtel vajab puhastamist. >>> *Puhastage filtrisahtlis olev käsn ja filterkangas.*



Kui teil ei õnnestu probleemi selles jaotises toodud juhiste järgi lahendada, konsulteerige edasimüüja või volitatud teenindusega. Ärge kunagi üritage rikkis seadet ise parandada.